

100
DOKUMENTŮ
O
VZNIKU
VÁLKY

VÝBOR
Z ÚŘEDNÍ NĚMECKÉ
BÍLÉ KNIHY

4290



100

DOKUMENTŮ

O

VZNIKU

VÁLKY

PROST. KNIHOVNA
PRVNÍ ČESKÉ REÁLKY

č. 4290



VÝBOR Z ÚŘEDNÍ NĚMECKÉ BÍLÉ KNIHY

VYDAL NĚMECKÝ INFORMAČNÍ ÚŘAD

3468

Knihovna Orbis, Praha XII.

Obsah

	Strana
Úvodní slovo říšského ministra zahraničních věcí šl. Ribbentropa	9
Předmluva	13

I. kapitola

Cis.

V ý v o j n ě m e c k o - p o l s k ý c h s t y k ů a n ě m e c k é ú s i l í o m í r v E v r o p ě	
Dokumenty 1—11	15—34
1 Z memoranda britského ministerského předsedy Lloyda George, 25. března 1919	16
2 Z poznámek německé mírové delegace k mírovým podmínkám, 29. května 1919	17
3 Z poznámek německé mírové delegace k mírovým podmínkám, 29. května 1919	17
4 Záznam říšského ministra zahraničí o rozmluvě Vůdcově s polským vyslancem, 2. května 1933	20
5 Říšský ministr zahraničí německému vyslanci ve Varšavě, 24. listopadu 1933	22
6 Německý vyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu, 28. listopadu 1933	23
7 Prohlášení německé a polské vlády, 26. ledna 1934	25
8 Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským za- hraičním ministrem Beckem, 20. ledna 1937	27
9 Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu, 1. června 1937	28
10 Německý generální konsul v Gdánsku zahraničnímu úřadu, 15. listopadu 1937	32
11 Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřa- du, 2. září 1938	32

2. kapitola

Anglická válečná politika od
mnichovské úmluvy — Německý pokus
o pokojné řešení otázky Gdánska a
koridoru

Dokumenty 12—55	35—101
12 Společné prohlášení Vůdce a britského ministerského předsedy Chamberlaina, Mnichov, 30. září 1938	35
13 Z řeči britského ministerského předsedy Chamber- laina v dolní sněmovně, 3. října 1938	36
14 Z řeči Winstona Churchilla pro rozhlas Spojených států amerických, 16. října 1938	37
15 Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským vel- vyslancem, Berchtesgaden, 24. října 1938	39
16 Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským vel- vyslancem, 19. listopadu 1938	43
17 Vůdcova rozmluva s polským ministrem zahraničí Beckem za přítomnosti říšského ministra zahraničí, německého velvyslance ve Varšavě a polského vel- vyslance v Berlíně, Berchtesgaden, 5. ledna 1939	45
18 Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským mi- nistrem zahraničí Beckem, Mnichov, 6. ledna 1939	48
19 Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským za- hraničním ministrem Beckem, Varšava, 26. ledna 1939	50
20 Řeč sekretáře britského úřadu pro zámořský obchod R. S. Hudsona v dolní sněmovně, 30. listopadu 1938	52
21 Německý velvyslanec v Paříži zahraničnímu úřadu, Paříž, 10. prosince 1938	53
22 Německý velvyslanec v Londýně zahraničnímu úřadu, Londýn, 5. ledna 1939	54
23 Řeč britského ministerského předsedy Chamberlaina v Birminghamu, 28. ledna 1939	55
24 Německý chargé d'affaires v Ankaře zahraničnímu úřadu, Ankara, 17. ledna 1939	57
25 Německý vyslanec v Teheranu zahraničnímu úřadu, Teheran, 4. března 1939	58

26	Prohlášení britského ministerského předsedy Chamberlaina v dolní sněmovně, 6. února 1939	60
27	Německý velvyslanec v Paříži zahraničnímu úřadu, Paříž, 28. února 1939	61
28	Řeč britského ministerského předsedy Chamberlaina v Birminghamu, 17. března 1939	62
29	Z řeči britského státního sekretáře pro zahraničí lorda Halifaxe v horní sněmovně, 20. března 1939	64
30	Německý chargé d'affaires v Londýně zahraničnímu úřadu, Londýn, 20. března 1939	64
31	Německý chargé d'affaires v Londýně zahraničnímu úřadu, Londýn, 22. března 1939	65
32	Německý chargé d'affaires v Londýně zahraničnímu úřadu, Londýn, 29. března 1939	66
33	Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu, Varšava, 9. března 1939	67
34	Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským velvyslancem, 21. března 1939	69
35	Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu, Varšava, 24. března 1939	71
36	Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu, Varšava, 24. března 1939	72
37	Záznam dirigenta politického oddělení zahraničního úřadu, Berlín, 25. března 1939	73
38	Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským velvyslancem, 26. března 1939	73
39	Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským velvyslancem, 27. března 1939	75
40	Zahraniční úřad německému velvyslanci ve Varšavě, Berlín, 27. března 1939	76
41	Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu, Varšava, 28. března 1939	77
42	Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu, Varšava, 29. března 1939	78
43	Německý generální konsul v Toruni zahraničnímu úřadu, Toruň, 30. března 1939	79

Čís.	Strana
44 Německý generální konsul v Poznani zahraničnímu úřadu, Poznaň, 31. března 1939	80
45 Záznam státního tajemníka zahraničního úřadu, 6. dubna 1939	81
46 Prohlášení britského ministerského předsedy Chamberlaina v dolní sněmovně, 31. března 1939 . . .	83
47 Řeč britského ministerského předsedy Chamberlaina v dolní sněmovně, 3. dubna 1939	84
48 Z řeči britského kancléře pokladu sira Johna Simona v dolní sněmovně, 3. dubna 1939	85
49 Vůdcova řeč před říšským sněmem, 28. dubna 1939 Výtah	87
50 Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu, Varšava, 23. května 1939	94
51 Německý generální konsul v New Yorku zahraničnímu úřadu, New York, 25. května 1939	95
52 Německý velvyslanec v Londýně zahraničnímu úřadu, Londýn, 29. června 1939	97
53 Německý velvyslanec v Londýně zahraničnímu úřadu, Londýn, 10. července 1939	98
54 Německý velvyslanec v Londýně zahraničnímu úřadu, Londýn, 15. července 1939	99
55 Německý velvyslanec v Paříži zahraničnímu úřadu, Paříž, 28. července 1939	99

3. kapitola

Polsko jako nástroj anglického úsilí o válku Dokumenty 56—100	103—206
56 Podání zástupců německé národní skupiny polskému státnímu prezidentovi, 12. května 1939	104
57 Německý konsul v Lodži zahraničnímu úřadu, Lodž, 15. května 1939	106
58 Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu, Varšava, 19. června 1939	108
59 Německý konsul ve Lvově zahraničnímu úřadu, Lvov, 15. července 1939	110

60	Německý konsul ve Lvově zahraničnímu úřadu, Lvov, 9. srpna 1939	110
61	Záznam úředníka politického oddělení zahraničního úřadu, Berlín, 16. srpna 1939	111
62	Německý generální konsul v Katovicích zahraničnímu úřadu, Katovice, 16. srpna 1939	112
63	Záznam úředníka politického oddělení zahraničního úřadu, Berlín, 20. srpna 1939	112
64	Záznam úředníka politického oddělení zahraničního úřadu, Berlín, 23. srpna 1939	119
65	Německý generální konsul v Toruni zahraničnímu úřadu, Toruň, 28. srpna 1939	119
66	Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu, Varšava, 1. srpna 1939	120
67	Diplomatický zástupce republiky Polské v Gdánsku prezidentovi senátu Svobodného města Gdánska, Gdánsko, 4. srpna 1939	124
68	Diplomatický zástupce republiky Polské v Gdánsku prezidentu senátu Svobodného města Gdánska, Gdánsko, 4. srpna 1939	125
69	President senátu Svobodného města Gdánska diplomatickému zástupci republiky Polské v Gdánsku, Gdánsko, 7. srpna 1939	126
70	Záznam úředníka politického oddělení zahraničního úřadu, Berlín, 24. srpna 1939	127
71	Německý generální konsul v Gdánsku zahraničnímu úřadu, Telefonická zpráva z 31. srpna 1939	127
72	Sdělení státního tajemníka zahraničního úřadu polskému chargé d'affaires, 9. srpna 1939	128
73	Sdělení státního podtajemníka v polském zahraničním ministerstvu německému chargé d'affaires ve Varšavě, 10. srpna 1939	128
74	Vrchní velitelství branné moci zahraničnímu úřadu, Berlín, 3. listopadu 1939	129
75	Záznam státního tajemníka zahraničního úřadu, Berlín, 15. srpna 1939	132
76	Záznam státního tajemníka zahraničního úřadu, Berlín, 15. srpna 1939	134

77	Britský ministerský předseda Chamberlain Vůdci, 22. srpna 1939	137
78	Rozhovor Vůdcův s britským velvyslancem, Berchtesgaden, 23. srpna 1939	139
79	Vůdce britskému ministerskému předsedovi Cham- berlainovi, 23. srpna 1939	143
80	Prohlášení Vůdcovo k britskému velvyslanci, 25. srpna 1939	147
81	Britsko-polská smlouva o vzájemné pomoci, 25. srpna 1939	150
82	Francouzský ministerský předseda Daladier Vůdci, 26. srpna 1939	153
83	Vůdce francouzskému ministerskému předsedovi Daladierovi, 27. srpna 1939	155
84	Memorandum britské vlády odevzdané Vůdci brit- ským velvyslancem dne 28. srpna 1939 ve 22.30 hodin	159
85	Odpověď Vůdcova britské vládě odevzdaná brit- skému velvyslanci dne 29. srpna 1939 v 18.45 hodin	163
86	Německý chargé d'affaires ve Varšavě zahraničnímu úřadu, Telefonická zpráva ze dne 30. srpna 1939 .	166
87	Rozmluva říšského ministra zahraničních věcí s britským velvyslancem, 30. srpna 1939 o půlnoci	167
88	Úřední německé prohlášení ze dne 31. srpna 1939 v 21 hodin	175
89	Hlášení polské radiové stanice Varšavy ve 23 hodin dne 31. srpna 1939	177
90	Seznam úředních zpráv o těžkých pohraničních incidentech na německo-polských hranicích mezi 25. a 31. srpnem 1939, jak byly hlášeny zahra- ničnímu úřadu, vypracovaný úředníkem politického oddělení zahraničního úřadu, Berlín, 1. září 1939 .	178
91	Řeč Vůdcova před říšským sněmem, 1. září 1939 .	186
92	Rozmluva říšského ministra zahraničních věcí s brit- ským velvyslancem, 1. září 1939	194
93	Sdělení doručené italským velvyslancem zahra- ničnímu úřadu dne 2. září 1939 dopoledne . . .	196
94	Sdělení Havasovy agentury, 2. září 1939	197

- 95 Z prohlášení britského státního sekretáře pro zahraniční věci lorda Halifaxe v horní sněmovně, 2. září 1939 197
- 96 Nota doručená zahraničnímu úřadu britským velvyslancem dne 3. září 1939 v 9 hodin 198
- 97 Memorandum říšské vlády odevzdané britskému velvyslanci říšským ministrem zahraničních věcí dne 3. září 1939 v 11.30 hod. 199
- 98 Nota odevzdaná francouzským velvyslancem říšskému ministru zahraničních věcí dne 3. září 1939 ve 12.20 hod. 203
- 99 Rozmluva říšského ministra zahraničních věcí s francouzským velvyslancem dne 3. září 1939 ve 12.20 hod. 204
- 100 Státní sekretář zahraničního úřadu německým diplomatickým zastoupením, 3. září 1939 205

Zraky německého národa jsou za vedení Adolfa Hitlera upřeny do budoucnosti, nikoli do minulosti. Avšak boj nám vnucený, který nyní bojujeme o budoucí osud Německa, činí naléhavě nutným, abychom v každé chvíli zůstávali pamětlivi toho, jak k tomuto boji došlo a kde třeba hledati jeho poslední příčiny. Každému, kdo chce viděti, je to sice již dlouho zcela jasné a bylo to již dosti často vysvětleno se směřodátné německé strany, především pak v řečech našeho Vůdce. Poněvadž však prolhaná propaganda našich nepřátel se vytrvale snaží stále znovu zastíratí pravý stav věcí a usiluje zmásti světovou veřejnost, jak pokud jde o příčiny války, tak o cílech, které sami sledují, je důležité, aby autentickými úředními dokumenty byl ještě jednou podán nezvratný důkaz, že to byla výlučně a jedině Anglie, která zavinila válku a která válce chtěla, aby Německo zničila.

Když byl zahraniční úřad bezprostředně po vypuknutí války uveřejnil v Bílé knize dokumenty, informující o poslední fázi německo-polské krise, předkládá nyní obsáhlou sbírku dokumentů, jež se neomezují na dobu předcházející bezprostředně vypuknutí války, nýbrž zahrnují nejpodstatnější politické události, z nichž se vyvinul nejprve konflikt s Polskem a poté konflikt s Anglií a Francií.

Sto dokumentů, jež jsou zde otištěny, mluví řečí tak jasnou, že nepotřebují komentáře. Ve své diplomatické střízlivosti podávají bezprostřední a nelíčený obraz politického vývoje posledních let, jenž vždy znovu burcuje a otřásá i toho, kdo tento vývoj prožil z největší blízkosti. Ukazují soustavný vyhlazovací boj, který vedli Poláci od světové války proti polským Němcům a Gdánsku; ukazují velkorysé a nekonečně trpělivé státnické snahy Vůdce, aby se německo-polské styky dostaly na trvalou základnu odpovídající zájmům obou stran; ukazují naproti tomu krátkozraké neporozumění polských držitelů moci, kteří mařili možnost, vždy znovu jim nabízenou z Německa, aby se dospělo ke konečnému vyrovnání. Především však vidíme, jak se bezprostředně po mnichovské konferenci stále jasněji projevuje válečná vůle Anglie a jak britská vláda pak užívá zaslepení polské vlády, které sama přivedila, k tomu, aby rozpoutala dlouho projektovanou válku s Německem. K odhalení pokryteckého a zločinného chování anglické politiky v jeho celém rozsahu by sice bylo potřeba vylíčit celou poválečnou dobu, v níž se Anglie stavěla v cestu každému pokusu Německa, vymaniti se z pout versailleského diktátu, a znovu a znovu mařila jakoukoli možnost, uskutečniti revisi tohoto diktátu cestou vyjednávání. Stačí však přihlédnouti podle dokumentů, shromážděných v této Bílé knize, ke krátkému období od podzimu r. 1938, abychom poznali, že Anglie byla předem rozhodnuta zkřížiti násilím cestu Vůdce, jehož geniálnímu státnickému umění se zdařilo odstraniti nejhorší versailleské zločiny bez jakéhokoli krveprolití a bez jakéhokoli zasažení anglických zájmů a jenž by byl stejným způsobem dosáhl též pokojného řešení německo-polské otázky, kdyby Anglie nebyla zneužila Polska jako nástroje své válečné vůle a nebyla touto zločinnou politikou uvrhla Evropu ve válku.

Tento historický fakt provždy existující byl znovu potvrzen tím, že Anglie na poslední velkorysý návrh míru, který učinil Vůdce ještě jednou ve své řeči v říšském sněmu dne 6. října, odpověděla nestydatou a urážlivou provokací Německa. V neochvějném vědomí svého práva a v nezvratném přesvědčení o svém konečném vítězství přijal německý národ tuto výzvu a neodloží nyní zbraní z rukou dříve, dokud nedosáhne svého cíle. Tímto cílem jest: Vojenské zničení protivníků a zajištění životního prostoru, jenž náleží německému národu, proti každému ohrožení.

Berlín, 3. prosince 1939.

šl. Ribbentrop

říšský ministr zahraničí

Předmluva

Následující dokumenty líčí, jak vznikla nynější válka. Neomezují se na týdny, jež předcházely jejímu vypuknutí, nýbrž též umožňují, vytvořiti si nezávislý úsudek o vzdálenějších příčinách konfliktu.

Bílá kniha zahraničního úřadu (1939 č. 2) „Dokumenty o vzniku války“ (Dokumente zur Vorgeschichte des Krieges) obsahuje 482 dokumenty. Aby bylo lze podati skutečně úplný přehled jak vývoje německo-polských styků, tak britské válečné politiky a posléze též německo-polské krise z roku 1939, bylo nutno uveřejniti listinný materiál bez jakýchkoli mezer. Chceme-li však získati přehled o nejhlavnějších politických událostech, nemusíme bráti zřetel na značnou část dokumentů obsažených v této sbírce. Proto podáváme v této knize výběr oněch částí úřední Bílé knihy o vzniku války, z nichž jsou nejlépe patrné velké linie událostí. Toto příhodnější vydání německých dokumentů o vzniku války poskytuje každému čtenáři možnost, seznámiti se rychle s nejdůležitějšími fakty, jež vedly k vypuknutí nynější války. Spojujícím textem jest pak podán obsah dokumentů neotištěných v tomto vydání tak, aby jasně vystoupil celkový obraz.

V první kapitole provázejí dokumenty vývoj německo-polských styků od Versailles do doby před mnichovskou úmlouvou. Ve druhé kapitole se líčí vývoj anglické válečné politiky — obkličování Německa a štvání Polska — a popisuje se pokus říšské vlády, dosáhnouti řešení otázky Gdánska (Danzig) a koridoru po dobrém. Třetí kapitola ukazuje Polsko jako nástroj anglické válečné vůle. Účinek britské záruky se projevuje ničivým tažením na německou národní skupinu v Polsku. Na to navazuje poslední fáze německo-polské krise, kdy britská politika vede k rozpoutání konfliktu.

(Číslo udávaná v závorkách značí čísla v úřední německé Bílé knize.)

PRVNÍ KAPITOLA

Vývoj německo-polských styků

A) Polská otázka na versailleské konferenci

Od chvíle obnovení samostatného polského státu ve Versailles byly německo-polské styky v mnohonásobně nepříznivém znamení. Za prvé se Polsko prohlásilo za dědičného nepřítele Němců, odvolávajíc se na své domněle tisícileté poslání. Odůvodňovalo tím nejen své nároky na německé říšské území, nýbrž přímo i své existenční oprávnění a doporučovalo se tak vítězným mocnostem jakožto spolehlivý spojenec, kdykoli připravený udržovati Německo v jeho pokoření. Za druhé: V této funkci bylo potvrzeno západními mocnostmi a tím, že bylo pojato do francouzské spojenecké soustavy, se stalo východním článkem v kruhu kolem Německa; po zmizení Ruska mělo převzítí jeho roli, jejímž účelem je, aby Německo bylo i nadále udržováno mezi dvěma frontami. Za třetí byl německo-polský poměr od počátku otráven tím, že v Polsku byla ponechána silná německá národní skupina, jež byla podrobena ihned nejostřejšímu popolštování. Za čtvrté představovalo odstoupení říšskoněmeckého území na východě největší nespravedlnost mírového diktátu. Bylo pokládáno nejen německým národem, nýbrž i směřodatnými spojeneckými státníky za tak neudržitelné, že všichni byli zajedno, že na tomto místě musí dojiti k první nápravě, neměl-li zde vypuknouti nejbližší válečný konflikt v Evropě.

V pamětním spise pro versailleskou mírovou konferenci ze dne 25. března 1919 upozornil na tuto příčinu budoucí války Lloyd George a stejně učinila i německá mírová delegace.

Č. 1 (1)

*Z memoranda
britského ministerského předsedy Lloyda George,
25. března 1919*

„Několik úvah pro mírovou konferenci, než definitivně stanoví své podmínky“

... Udržení míru bude záviseti na tom, aby nebylo žádných příčin k zoufání, jež ustavičně podněcují ducha vlastenectví, spravedlnosti nebo „fair play“. Naše podmínky mohou být tvrdé, ba kruté a dokonce nemilosrdné, abychom dosáhli zadostiučinění, současně však mohou být tak spravedlivé, aby země, jíž budou uloženy, ve svém srdci cítila, že nemá právo k žalobám. Avšak nespravedlnost a vypínavost, projevované v hodině triumfu, nebudou nikdy zapomenuty nebo prominuty.

Proto jsem co nejostřeji proti tomu, odnímati německé vládě více Němců, než je nezbytně třeba, a postupovati je jinému národu. Nedovedu si představit pádnější příčiny budoucí války než situaci, kdy německý národ, jenž se nepochybně ukázal jako jedna z nejsilnějších a nejmocnějších ras světa, byl obklopen řadou malých států, z nichž se mnohé skládají z národů, jež předtím nikdy neustavily stálé vlády, z nichž však každý zahrnuje široké masy Němců žádajících sjednocení se svou vlastí. Návrh polské komise, aby 2,100.000 Němců bylo postoupeno pod dohled národu jiného náboženství, jenž ještě nikdy v průběhu svých dějin neprokázal způsobilost k vlastní stabilní vládě, musí podle mého úsudku vésti dříve či později k nové válce ve východní Evropě...

Č. 2 (2)

*Z poznámek německé mírové delegace k mírovým podmínkám, 29. května 1919**

... Úpravou územních otázek na východě, jak ji předvídá článek 27 a 28, se přidělují polskému státu větší či menší části pruských provincií Východní a Západní Prusy, Pomořany, Poznaňsko a Slezsko, jež nejsou obývány nepopěrně polským obyvatelstvem. Bez zřetele na národopisná hlediska se dávají Polsku četná německá města a širé čistě německé kraje, jen aby se tím Polsku dostalo příznivých vojenských hranic vůči Německu nebo důležitých železničních křižovatek. Bez rozdílu jsou nyní Polsku přiznávány kraje, jež byly od Polska odděleny v různých stoletích nebo v nichž Poláci vůbec nikdy nevládli. Přijetí navrhované úpravy by proto znamenalo znásilnění velkých nepopíratelně německých krajů. Taková úprava by mimo to byla v rozporu s Wilsonovými zásadami, že při úpravě národních otázek se má předejít tomu, aby „byly tvořeny nové zárodky svárů a protivenství nebo aby byly zvětčovány takové staré prvky, jež by průběhem doby pravděpodobně porušovaly mír evropský a tím i světový“...

* Příloha k notě předsedy německé mírové delegace ve Versailles, adresované předsedovi versailleské konference dne 29. května 1919.

Č. 3 (13)

*Z poznámek německé mírové delegace k mírovým podmínkám, 29. května 1919**

... Obzvláště odstoupení čistě německého hansovního města Gdánska (Danzig) a jeho rovněž čistě německého okolí, jak žádají články 100 až 108, je v nejostřejším rozporu se všemi ujištěními, danými v prohlášeních presidenta

Wilsona. Gdánsko vykazovalo podle sčítání ze dne 1. prosince 1910 mizivou polsky mluvící menšinu ve výši 3.5%, kraj Danziger Niederung 1%, kraj Marienburg 3% a rovněž kraj Danziger Höhe měl jen 11%. Ani Poláci vážně nepopírají, že Gdánsko mělo vždy německý ráz. Pokus učiniti z Gdánska svobodné město a vydati jeho dopravnictví a zastupování jeho práv navenek polskému státu by vedl k prudkému odporu a trvalému válečnému stavu na východě. Přitom byla hospodářská opatření učiněna tak, aby Gdánsku byl co nejvíce ztěžován jakýkoli styk s Německem — zřejmě proto, aby toto čistě německé území bylo během doby hospodářským tlakem popoštěno. Německá vláda musí proto odmítnouti zamýšlené národní znásilnění Gdánska a musí vysloviti požadavek, aby Gdánsko a okolí byly ponechány při Německé říši . . .

* Příloha k notě předsedy německé mírové delegace ve Versailles, adresované předsedovi versailleské konference dne 29. května 1919.

I předseda Nejvyšší rady, Clemenceau, upozornil ve známém listě Paderewskému ze dne 24. června 1919 Polsko na význam národní hypotéky nového polského státu a učinil uzavření a dodržování příslušné smlouvy o ochraně menšin předpokladem toho, aby Polsko obdrželo německé kraje. Tím byl současně stanoven slavnostní závazek Spojeneckých mocností, že bude zajištěn tento základní zákon německé národní skupiny a jiných takových skupin v Polsku. Znění smlouvy neponechává pochyb o tom, k čemu se Polsko zavázalo vůči více než 40 procentům nepolských obyvatel nového státu. Historie německo-polských styků od r. 1919 se však stala, jak vyplývá z listin zde předložených, historií neustálého porušování této smlouvy Poláky a historií tichého spolupachatelství Společnosti národů a garančních mocností. Již dne 20. listopadu 1920 musila německá vláda zanechatí své zdrženlivosti a podala polské vládě rozsáhlou stížnost. Musila konstatovati, že „Němec je v Polsku psancem“. Tato stížnost měla stejně málo úspěchu jako četné stížnosti a zákroky zástupců německé národní skupiny v Polsku samém.

Polská vláda dala jasně najevo, že se nikterak necítí vázána slavnostně přijatými závazky o ochraně menšin. Dne 10. dubna r. 1923 ohlásil tehdejší ministerský předseda generál Sikorski ve veřejné řeči jakožto vládní program „likvidaci německého majetku a odněmčení západních provincií“ a nešetřil ostrými slovy o Gdánsku. V polovině roku 1923 nabylo vyhánění Němců již mimořádného rozsahu. Polská opatření proti německému pozemkovému majetku, o nichž na př. Stálý soud mezinárodní spravedlnosti ve svém dobrozdání ze dne 10. září 1923 prohlásil, že se „neshodují s mezinárodními závazky polské vlády“, zvýšila nátlak k vystěhování. V září r. 1931 bylo s polské strany připuštěno, že z Polska byl již vypuzen asi jeden milion Němců. Avšak ani ručitelské mocnosti ani Společnost národů, již se mezitím vždy znovu dovolávala nejen německá, nýbrž i ukrajinská národní skupina o ochranu před stálým porušováním menšinových ustanovení Poláky, svoji povinnost nesplnily.

Popolšťovací politika byla ihned zahájena i proti Svobodnému městu Gdánsku. Německá mírová delegace, odvolávajíc se na prohlášení presidenta Wilsona, marně protestovala proti odtržení Gdánska. Polsko považovalo od počátku nový status v Gdánsku jen za východisko pro konečné popolštění. Vtáhlo do Gdánska se 24 úřady a v každém z nich spatřovalo polskou buňku a zárodek. Ze zjištění vrchního velitelství branné moci po ukončení polské války vyplývá, že nejdůležitější z těchto úřadů byly vybudovány jako vojenské opěrné body. Svobodné město Gdánsko se musilo ustavičně dovolávatí komisaře Společnosti národů, příp. Rady Společnosti národů proti polským akcím. Zneužívajíc svých privilegií, jež mu byly ve Versailles vyhrazeny vůči Gdánsku, a to zvláště užíváním hospodářského nátlaku, pokoušelo se Polsko od počátku přiměti Gdánsko, aby se podrobilo polským zájmům; kde se tyto prostředky nátlaku nezdály dostatečnými, necouvlo Polsko ani před zásahy do gdánských výsostných práv. Zatím co se Polsko snažilo všemi prostředky zesílit své postavení v Gdánsku, způsobovalo současně gdánskému přístavu nejtěžší škody zřízením a jednostranným odporováním polského konkurenčního přístavu Gdyně.

*V táboře protivníků Německa ze světové války, odpo-
vědném za vytvoření Polska, velmi brzy poznali, že ustavičné
polské porušování práv německé národní skupiny přivtělené
k Polsku, jakož i práv Gdánska představuje vážné nebezpečí
pro evropský mír. Četné výroky, obzvláště vedoucích an-
glických politiků, rozpravy v dolní sněmovně a publikace
tlumočí tento názor. Tak se v listopadu r. 1932 vyslovil
Winston Churchill v britské dolní sněmovně pro „nápravu
oprávněných stížností přemožených“ a zdůraznil přitom
obzvláště „gdánský koridor“. „Jinak bychom mohli“, pravil,
„být proti své vůli a přes své lepší přesvědčení zapleteni do
války, jež by byla vedena, aby byly zachovány právě nespra-
vedlnosti a stížnosti, jež dnes drásají Evropu.“ Nestalo se
však nic, aby změna byla včas uskutečněna. Až do převzetí
moci v Německu nacionálně socialistickou vládou se poměry
vyvíjely stále nebezpečněji.*

**B) Německé snahy o dorozumění s Polskem,
1933 až 1939**

*Již brzy po převzetí moci se tudíž Vůdce rozhodl, vytvořiti
v zájmu míru mezi sousedy a míru evropského zcela novou
základnu pro německo-polské styky a uskutečniti za tím
účelem dorozumění s Polskem. Tyto snahy se datují od
května r. 1933 a sahají až do konce srpna r. 1939. Některé
dokumenty vybrané z množství listinného materiálu svědčí
o těchto německých snahách o dorozumění.*

Č. 4 (26)

**Záznam říšského ministra zahraničí o rozmluvě Vůdcově
s polským vyslancem**

Berlín, 2. května 1933

*Pan říšský kancléř přijal dnes dopoledne v mé přítomnosti
polského vyslance, jenž pověřen svou vládou poukázal na to,
že od převzetí vlády v Německu nacionálně socialistickou*

stranou vzniká v Polsku rostoucí neklid, jenž zčásti nabyl panického rozsahu. Vyslanec zdůraznil zájem Polska na volném přístupu k moři, jehož se nemůže vzdáti již žádná polská vláda. Proto musí Polsko udržeti své právo na Gdánsko; vyslanec byl pověřen tím, aby dosáhl od pana říšského kancléře ujištění, že s německé strany se nepomýšlí na nic, co by nějakým způsobem měnilo nynější stav v Gdánsku.

Kancléř odpověděl panu Wysockému, že nejprve musí odmítnouti zvláštní právo Polska na Gdánsko. Je-li v Polsku zneklidnění, může kancléř jen říci, že na německé straně je podstatně více příčin k takovému zneklidnění a v Německu se cítí trvale ohroženi událostmi v Horním Slezsku, soustřeďováním vojska na hranici a obsazením Westerplatte v Gdánsku. Hranice mezi Polskem a Německem byla utvořena krátkozrakostí státníků, početilostí a zlobou, takže klidné soužití obou národů, pokud existuje tato hranice, je téměř nemyslitelné. Kancléř si váží každé národnosti, považuje Polsko za realitu a bere na tuto realitu zřetel. Žádá však, aby i s polské strany bylo na Německo hleděno jako na realitu. Kdyby v době uzavření versailleské smlouvy nebyly bývaly myslí zcela zmateny, nebyl by se s polské strany nikdy směl dáti souhlas ke zřízení koridoru německým územím, neboť je jasno, že tím musilo vzniknouti mezi Německem a Polskem trvalé napětí. Bylo by bývalo značně rozumnější hledati přístup k moři, o němž vyslanec mluvil jako o nezczizitelném právu Polska, na druhé straně Východních Prus. V tomto případě by mezi Německem a Polskem jistě byl již dlouho dobrý poměr a byla by dána též možnost hospodářského dorozumění. Kancléř by si jen přál, aby nevyřízené politické otázky mezi Německem a Polskem byly jednou bez vášně zkoumány a projednávány státníky obou stran. Je přesvědčen, že by se pak také mohlo nalézti východisko z nynější neudržitelné situace. Německo chce mír. Je mu vzdáleno násilné vyvlastnění polského kraje. Vyhrazuje si však dožadovati se kdykoli a podle svého uznání oněch práv, jež mu smluvně náležejí...

Svob. pán šl. Neurath

*Říšský ministr zahraničí německému vyslanci ve Varšavě
Telegram*

Berlín, 24. listopadu 1933

Pan říšský kancléř je srozuměn s návrhem německo-polského prohlášení, jenž Vám zde byl již osobně odevzdán.* Pan říšský kancléř je dále srozuměn s tím, abyste tento návrh odevzdal při audienci maršálu Pilsudskému jménem pana říšského kancléře. Prosím Vás, abyste ihned vhodnou formou požádal o tuto audienci a naléhal na rychlé stanovení termínu.

Prosím, abyste při této audienci pravil asi následující: Pan říšský kancléř opětuje s největšími díky pozdravy maršálovy. Se zadostiučiněním uvítal stanovisko maršála, jehož myšlenky plně sdílí, jak vyplývá z ujednaného tiskového komuniké**. Říšský kancléř je toho názoru, že je účelné nezůstati pouze při tomto komuniké, nýbrž naléztí formu, jež by jasněji vymezila myšlenky a vůli obou vlád a měla trvalejší politický účinek. Jste tudíž pověřen odevzdati návrh prohlášení, jaké by mělo býti učiněno oběma vládami, aby se dosáhlo žádoucího cíle. K odůvodnění tohoto návrhu třeba dále dodati, že pan říšský kancléř pokládá za vhodné, neoperovati ustálenými starými pojmy a formulacemi poněkud již otřelými, nýbrž zvoliti místo toho formu, jež by politické rozhodnutí obou vlád projevila zcela jasně a učinila na veřejnost silnější dojem než obvyklá forma paktu, jež se již netěší obzvláštní vážnosti. Přitom však by bylo třeba zdůraznit, že forma zvolená v tomto návrhu nemění nic na závazném charakteru ujednání, jak už vyplývá z ratifikace stanovené na konci.

* Jde o předběžný návrh prohlášení ze dne 26. ledna 1934, otiského pod číslem 7.

** Komuniké zní takto: „Říšský kancléř přijal dnes dopoledne polského vyslance, jenž u něho vykonal svou nástupní návštěvu. Rozmluva o německo-polských stycích ukázala naprostý souhlas obou vlád v úmyslu, přistoupiti k řešení otázek, dotýkajících se obou zemí, cestou přímého vyjednávání a zříci se ve vzájemném poměru jakéhokoli násilí.“

K Vaší informaci bych ještě poukázal na to, že znění prohlášení námi navrhovaného neobsahuje naprosto uznání nynějších německých východních hranic, nýbrž naopak tlumočí názor, že tímto prohlášením má být vytvořena základna pro řešení všech problémů, tedy i problémů územních.

Neurath

Č. 6 (34)

*Německý vyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu
Telegram*

Varšava, dne 28. listopadu 1933

Byl jsem přijat maršálem Pilsudským dnes odpoledne. Rozmluva, již byl přítomen ministr zahraničí Beck a jež trvala asi jednu a čtvrt hodiny, měla nadmíru přátelský ráz, jako vůbec je třeba hodnotiti stanovení audience na zdejší poměry neobyčejně rychlé jako obzvláštní pozornost.

Maršál, který se v rozhovoru rád uchýlí od věcného námětu, aby připojoval osobní vzpomínky, většinou vojenského rázu, činí dojem duševně svěží, tělesně však na svá léta dojem zestárlý a téměř vetchý. Jeho základní stanovisko k projednávanému komplexu otázek se vyznačovalo tím, že vždy znovu tlumočil sympatické uznání osobnosti říšského kancléře, jehož upřímnou vůli k míru při rozmluvě opětovně zdůrazňoval.

Počal jsem rozhovor tím, že jsem tlumočil pozdravy říšského kancléře, jež Pilsudski přijal se zřejmým uspokojením. Poté jsem podle pokynu vyložil formu „prohlášení“, kterou jsme zvolili, a pak jsem na přání maršálovo přečetl prohlášení německy a doplnil je vysvětlivkami ve francouzském jazyku, jež mu je běžnější.

Pilsudski vyslovil souhlas se základními myšlenkami německého návrhu. Schválil zvláště, a to drastickým, jemu vlastním způsobem volbu nové formulace a upuštění od nenáviděných paragrafů, jež mu je obzvláště sympatické, dal však z opatrnosti najevo, že mnohdy i starobylé formy

a paragrafy mají svou cenu. Prohlásil, že přirozeně není s to, zaujmouti stanovisko k jednotlivostem návrhu, že však již nyní chce vznésti obzvláštní námitku, a to se zřetelem na rozhodčí smlouvu locarnskou, jež má v Polsku špatný zvuk. Pokud jde o další proceduru, vykládal maršál déle, komu všemu bude musit návrh být předložen ke zkoumání a posudku, a opětovně poukazoval na to, že si toto řízení vyžádá značné doby. V dalším průběhu rozmluvy zdůraznil Pilsudski, že sám si přeje, aby se německo-polské styky dostaly na základnu přátelského sousedství; s jasností, jakou jsem od polských politiků dosud sotva slyšel, však poukázal na to, že z nepřátelství polského národa k Němcům, starého tisíc let, vzniknou velké potíže při provádění této politiky. Tato politika by proto neměla být vybudována na momentech citových, nýbrž pouze na úvahách rozumových. Jeho tvrzení, že v Německu jsou poměry podobné, jsem odporoval a s poukazem na události poslední doby jsem zdůrazňoval nutnost zahájení plánovitou politikou dorozumění, jak se strany Německa to už bylo uskutečněno účinným způsobem na př. v oboru tisku. Na mé vývody odpověděl Pilsudski tím, že vyjádřil své bezmezné pohrdání tiskem, s nímž nechce mít nic společného, připustil však, že je užitečné působiti na politické organisace.

Závěrem jsem se zmínil o přání říšského kancléře dospěti též na hospodářském poli k normálním stykům. Pilsudski odvětil, že svého času byl v polském ministerstvu jen jediný ministr proti celní válce, kdežto dnes by se stěží našel ještě ministr, jenž by schvaloval pokračování v této neblahé válce. Polsko, které se hospodářskou krizí probojovalo bez jakékoli rezervy, je ostatně odkázáno na to hledati hospodářsky účnsné vyrovnání.

Moltke

Německá námaha, kterou v osobě velkého polského státníka maršála Pilsudského provázelo stejné přání po dohodě se západními sousedy, se zdála míti úspěch. Dne 26. ledna 1934 se uskutečnilo dvoustranné prohlášení, jež se zdálo povoláním k tomu, poskytnouti stykům obou států a národů novou základnu.

Č. 7 (37)

Prohlášení německé a polské vlády 26. ledna 1934

Německá a polská vláda mají za to, že přišla chvíle, aby přímým dorozuměním od státu ke státu bylo zahájeno nové období v politických stycích mezi Německem a Polskem. Proto se rozhodly, stanoviti tímto prohlášením základnu pro budoucí vytváření těchto styků.

Obě vlády vycházejí z faktu, že udržení a zajištění trvalého míru mezi jejich zeměmi je podstatným předpokladem všeobecného míru v Evropě. Jsou proto rozhodnuty opřítí své vzájemné styky o zásady, obsažené v paktu pařížském ze dne 27. srpna 1928, a chtějí, pokud přichází v úvahu poměr mezi Německem a Polskem, přesněji stanoviti užívání těchto zásad.

Přítom každá z obou vlád konstatuje, že mezinárodní závazky, které dosud již převzala na jinou stranu, nepřekážejí pokojnému vývoji jejich vzájemných styků, nejsou v rozporu s nynějším prohlášením a toto prohlášení se jich nedotýká. Dále konstatují, že se toto prohlášení nevztahuje na otázky, jež podle mezinárodního práva třeba považovati výlučně za vnitřní záležitosti každého z obou států.

Obě vlády prohlašují svůj úmysl, dohodnouti se přímo o otázkách týkajících se jejich vzájemných styků, necht' jsou jakéhokoli druhu. Kdyby se snad mezi nimi vyskytly sporné otázky a kdyby nebylo lze dosáhnouti jejich řešení bezprostředním jednáním, budou hledati v každém zvláštním případě na základě vzájemné dohody řešení jinými pokojnými prostředky, aniž tím bude dotčena možnost užití v případě potřeby postup, stanovený pro takový případ v jiných úmlouvách, jež jsou mezi nimi v platnosti. Za žádných okolností však k vyřízení takových sporných otázek nesáhnou k užití násilí.

Mírová záruka vytvořená těmito zásadami ulehčí oběma vládám velký úkol, nalézti pro problémy politického, hospodářského a kulturního rázu řešení, jež spočívá na spravedlivém a slušném vyrovnání oboustranných zájmů.

Obě vlády jsou přesvědčeny, že se tímto způsobem budou styky mezi oběma zeměmi plodně rozvíjeti a že povedou ke vzniku dobrého sousedského poměru, jenž bude pozhnáním nejen jejich oběma zemím, nýbrž i ostatním národům Evropy.

Přítomné prohlášení má býti ratifikováno a ratifikační listiny mají co nejdříve býti vyměněny ve Varšavě. Prohlášení platí na dobu 10 let, počítajíc ode dne výměny ratifikačních listin. Nebude-li jednou z obou vlád vypověděno šest měsíců před uplynutím této doby, zůstává v platnosti i nadále, bude pak moci však býti každou vládou kdykoli býti vypověděno se lhůtou šesti měsíců.

Vyhotoveno v dvojím originálu v německém a polském jazyce.

Berlín, 26. ledna 1934

Za německou vládu:
C. svob. pán šl. Neurath

Za polskou vládu:
Józef Lipski

Toto slavnostní prohlášení vyjadřovalo úmysl obou vlád, utvářeti své styky dvoustrannými diplomatickými metodami s vyloučením násilí a s vyloučením vměšování třetích. Na základě takového dobrého sousedského styku pak měly býti řešeny „problémy politického, hospodářského a kulturního rázu“. Šlo tedy o smlouvu k řešení problémů, nikoli však k zvěčnění statu quo existujícího mezi Německem a Polskem.

Očekávání, že tato smlouva poskytne stykům obou států a národů novou, tvůrčí základnu, bylo arci brzy zklamáno.

Naděje, že německo-polské prohlášení povede též k zlepšení v zacházení s německou národní skupinou v Polsku a bude polským úřadům směrnicí při jednání s touto skupinou, se brzy ukázala klamnou. V předpokladu, že Německo a německý tisk ve smyslu úmluvy o dohodě zachovají klid, zahájila polská vláda pod pláštíkem právě této úmluvy tažení, směřující k chladné likvidaci německé národní skupiny, přičemž mohla býti na obtíž leda formálně ještě

existující kontrola versailleské smlouvy o ochraně menšin. Proto Polsko vypovědělo dne 13. září r. 1934 před Shromážděním Ženevské ligy spolupráci se Společností národů při provádění smlouvy o ochraně menšin. Na německé výhrady k tomuto kroku učinil polský ministr zahraničí výslovné prohlášení, že práva menšin budou nadále chráněna polskou ústavou.

Toto prohlášení neodpovídalo skutečností. Ničivé tažení proti německé národní skupině bylo vedeno dále pozemkovou reformou a propouštěním dělníků, omezováním kulturní činnosti, bojkotovými opatřeními a teroristickými činy. Německo-polský tiskový mír nebyl dodržován. Německá zastupitelství v Polsku musila ve svých zprávách konstatovati, že od úmluvy o dorozumění nelze zjistiti zlepšení, nýbrž ve všech oborech zhoršení.

Č. 8 (73)

Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským zahraničním ministrem Beckem

Záznam

Berlín, 20. ledna 1937

Polský ministr zahraničí pan Beck mě vyhledal dnes dopoledne, projížděje do Ženevy. Při této příležitosti jsme mluvili m. j. o chování polského tisku.

Upozornil jsem pana Becka na to, že valná část polského tisku stojícího blízko vládě mluvila v posledních měsících o Německu nepřívětivě. Se své strany jsme německému tisku uložili vůči tomuto nikoli přátelskému koncertu nejvyšší zdrželivost. Prosil bych jej však, aby působil k tomu, aby tón polského vládního tisku se změnil. Panu Beckovi byla tato otázka zřejmě trapná. Pokoušel se omluviti vytčené poměry poukazem na polské vnitropolitické potíže.

Sv. p. šl. Neurath

Z jara r. 1937 učinilo Německo vzhledem k nadcházejícímu vypršení ženevské konvence o Horním Slezsku (která zajišťovala obojmu pohraničnímu obyvatelstvu jisté úlevy na přechodnou dobu patnácti let) pokus, dospěti s Polskem k dvoustranné menšinové úmluvě. Polsko však takový návrh dvakrát odmítlo, poněvadž v něm spatřovalo omezení svých svrchovaných práv. Německo pak bylo ochotno, zřici se formální smlouvy a spokojiti se se stejně znějícím oboustranným prohlášením. O tom sděluje německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu:

Č. 9 (88)

Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu

Zpráva

Varšava, 1. června 1937

Učinil jsem dnes u pana Becka zákrok, který mi byl uložen, a odevzдал jsem připojené memorandum, jež jsem ústně podrobně vysvětlil. Pan Beck naslouchal velmi pozorně, neprojevoval však při mých vývodech znamenání ani souhlasu ani odmítnutí. Když jsem závěrem poukázal na to, že příkaz, udělený mně panem šl. Neurathem, byl nařizen Vůdcem a říšským kancléřem, zřejmě to na pana Becka působilo a odvětil, že přání Vůdcových je zde vždy obzvláště vážně dbáno. Věc mnou přednesenou přirozeně předložil neprodleně ministerskému předsedovi, příp. kabinetu a vyhrazuje si sděliti mi brzy stanovisko polské vlády.

V ostatním se pan Beck omezil na několik krátkých poznámek, v nichž nejprve konstatoval, že naše porozumění a chování při kroku polské vlády v Ženevě na podzim r. 1934 zde svého času vskutku vyvolalo velké uspokojení. Pan Beck pak nalezl několik slov na obranu proti mému tvrzení o skutečné situaci německé menšiny v Polsku, aniž se však při tom pustil do podrobností, a dovozoval, že při

svémocném postupu podřízených úřadů bude ministerský předseda jistě připraven zakročiti s energií jemu vlastní. Pan Beck se pokoušel vysvětliti potíže celého německo-polského menšinového problému rozdílností vnitřní konstrukce obou států, neboť i jinak je podle jeho názoru celý menšinový problém mimořádně složitý. Pan Beck neopakoval své dřívější argumenty proti našemu návrhu, nezmínil se však také ani slovem o zásadních hlediscích, která jsem dnes podle příkazu přednesl.

šl. Moltke

V memorandu, na něž se tato zpráva vztahuje, tlumočí říšská vláda nejprve své zklamání, že Polsko zamítá dosavadní německé návrhy. Odmítá-li polská vláda formální procedury a smluvní instrumenty, jejich hodnotu pro národní skupiny samé málo oceňuje a dává přednost přátelské dohodě o jednotlivých otázkách, jak se vždy vyskytnou, jest toto vše do velké míry i názorem německým, je však velmi obtížné, býti bez všeobecného zásadního ujednání o projednávání tak důležitého problému. Proto navrhuje říšská vláda souhlasné veřejné prohlášení obou vlád o ochraně německých, příp. polských menšin žijících na jejich území. Memorandum k tomu praví doslovně:

Z memoranda říšské vlády k německo-polské menšinové otázce ze dne 1. června 1937

5. Vedle svrchu naznačených zásadních hledisek a ještě silněji než tato hlediska však nutí vývoj skutečné situace německé menšiny v Polsku, aby se dospělo k dorozumění obou vlád o celém menšinovém problému. Ke svému vlastnímu politování vidí německá vláda právě v této faktické situaci německé menšiny nevývratný argument proti polské thesi, že menšině je nejlépe, jsou-li její záležitosti ponechány neomezenému uvážení zemských úřadů. Ve skutečnosti však bohužel neponechávají pozorování od delší doby, zvláště v posledním roce, žádných pochybností, že za podpory úřed-

ních míst a úředně podporovaných soukromých organizací se plánovitě pracuje na tom, aby hospodářský základ německé menšiny v Polsku byl otřesen a aby všichni, kdož se přiznávají k německému, byli přivedeni ke změně svého stanoviska k německému.

6. Není úmyslu zahájiti již nyní projednávání podrobností. Aby se však německá stížnost nejevila vágní a neopodstatěnou, budiž stručně poukázáno na tyto body:

- a) na nadměrné přibírání německého pozemkového majetku při postupování půdy na podkladě pozemkové reformy, jako tomu bylo především v posledním roce;
- b) na postupující popošťování pozemkového majetku, jež je již po generace v německých rukou, a to prostřednictvím práva zpětné koupě a práva předkupního;
- c) na výklad zákona o pohraničních pásmech, jež je prakticky v první řadě rovněž namířen proti Němcům*;
- d) na fakt, že od nějaké doby dostávají příslušníci německé menšiny jen ve výjimečných případech úřední povolení k otevření krámů, obchodů a hospodářských podniků a že úřady působí největší potíže německým lékařům, lékárníkům a advokátům při otvírání jejich praxe;
- e) na stejně známý fakt, že němečtí zaměstnanci a dělníci jsou propouštěni na nátlak polských organizací a že nenaleznou místo, pokud ještě jsou členy německých spolků nebo posílají své děti do německých škol;
- f) na smutnou situaci mladých lidí, kteří absolvovali německé školy připuštěné polským státem, avšak pak při přípravě k povolání jsou vystaveni tak velkým potížím, že nepoměrně vysoké procento německé mládeže dosud nemohlo býti zařadeno do života v povolání;
- g) na bojkot všech německých obchodů v oddělených územích, jež byl nedávno vyhlášen dokonce veřejně.

* Nařízením o pohraničních pásmech ze dne 23. prosince 1927 a prováděcími nařízeními k němu vydanými byla zavedena omezení pobytu a získávání pozemkového majetku v určeném pásmu. K tomuto pásmu náležely celé Pomořanky, tedy veškeré území koridoru, téměř celá provincie poznaňská a celé Horní Slezsko. Přes tyto německé námitky bylo dne 1. července nařízeno o pohraničních pásmech dále ztřešeno.

Fakt, že příslušníci německé menšiny ztrácejí ve stále větším rozsahu svou existenční základnu, nezůstal v Německu při mnoha osobních a příbuzenských stycích pohraničního obyvatelstva přirozeně nepozorován. Se vzrůstajícím vzrušením se na říšskou vládu vznáší požadavek, aby stejné bylo opláceno stejným a aby příslušníkům polské menšiny v Německu, kteří dosud naprosto nerušeně vykonávají své povolání, byl zúžen jejich životní prostor. Říšská vláda si přirozeně přeje, aby proti Polákům nemusila nastoupit cestu represálií, na druhé straně se však nemůže zavíratí před tím, že tlak, spočívající na Němečích v Polsku a stále vzrůstající, vyvolává v Německu údiv a nevoli a že popularita velkorysé politiky dorozumění s Polskem trpí těžké škody těmito opatřeními podřízených polských míst.

7. Říšská vláda prosí tudíž s veškerým důrazem, aby menšinová otázka byla ještě jednou zkoumána se zřetelem na uvedená hlediska. Doufá, že se polská vláda rozhodne přec jen k rozhovorům o té či oné formě zásadní úpravy a že mimo to učiní co nejdříve opatření, aby brzdila šovinismus v západních polských provinciích, šovinismus, jenž v sobě chová vážné nebezpečí, že by zabraňoval, aby se spolupráce, zahájená tak šťastně mezi německou a polskou vládou, dále plodně vyvíjela.

Dne 5. listopadu 1937 se pak opravdu uskutečnila „Souhlasné prohlášení“ obou vlád. Avšak pro polské zdráhání, dáti souhlas ke smlouvě s přesnými závazky na obou stranách, bylo i toto prohlášení v praxi odsouzeno k dalekosáhlé bezcennosti.

Ruku v ruce s polskými násilnými opatřeními proti německým národním skupinám šly neustálé protiněmecké provokace. Že na konci polské politiky vůči Gdánsku musí býti přičlenění Svobodného města k polskému státu, bylo vyjádřeno jasně na národně polské manifestaci, o níž podává zprávu generální konsul Německé říše v Gdánsku zahraničnímu úřadu:

Č. 10 (192)

Německý generální konsul v Gdánsku zahraničnímu úřadu

Zpráva

Gdánsko, 15. listopadu 1937

U příležitosti výročí vyhlášení polské nezávislosti dne 11. listopadu se minulou neděli konaly oslavy ve vesnicích Svobodného státu Gdánska obydlených polskými menšinami. Slavnosti byly navštíveny četnými polskými zástupci z Gdánska.

Na slavnosti ve vesnici Groß-Trampken jsou pozoruhodné vývody v řeči diplomatického zástupce republiky Polské v Gdánsku, ministra Chodackého. Prohlásil na nich m. j.: „Dovedu si ještě dobře vzpomenouti na čas, kdy jsem táhl do války s nadějí na vzkříšení Polska. Právě tak musí Poláci zde v Gdánsku míti naději a čekati, že v nejkratší době budou bydliti na polské půdě.“
šl. Luckwald

Rok 1938 přinesl další zhoršení německo-polských styků, jež bylo v neposlední řadě zaviněno vyzývacím chováním polského tisku. O tom sděluje německý velvyslanec ve Varšavě:

Č. 11 (117)

Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu

Zpráva

Varšava, dne 2. září 1938

Chování polského tisku a jiných činitelů polské veřejnosti k Německu se v poslední době zřejmě zhoršilo. Nebylo nikdy uspokojivé a zůstávalo vždy za očekáváním, jež s německé strany bylo zhusta upínáno na politickou úmluvu a tiskové ujednání z r. 1934. Listy stojící blízko polskému ministerstvu

zahraničí a jiní činitelé politického mínění se sice většinou chovají korektně a v mnohých, zvláště zahraničně politických otázkách projevují častěji stanovisko, jež třeba posuzovati pozitivně, avšak ani tak zvaný Tábor národní jednoty, t. j. vládní stranická organizace, založená, aby získala „masy“ pro vládnoucí systém, nezřiká se užívati v soutěži s ostatními politickými skupinami protiněmeckých hesel, aby tím získala popularitu.

Polská vláda se k těmto událostem chová velmi rezervovaně; v každém případě nejsou patrné příznaky energičtější protiakce. Lze připustiti, že polské úřady jsou v možnosti svého vlivu na tisk omezeny, avšak dalekosáhlou pasivitou lze asi vysvětliti jen tím, že se vláda bojí užívati svých mocenských prostředků na ochranu nepopulárních německých požadavků, kdežto pro své vlastní zájmy vynakládá energii daleko větší. A že by na př. nebylo lze zabrániti opětovným pobuřujícím demonstracím ve městech západních krajů, které inscenuje vládě blízký Svaz pro západní kraje, zdá se málo hodnověrné.

Vládě nemůže být neznámo, že tímto pasivním chováním vzniká znenáhla ovzduší, jež lze stále obtížněji uvéstí v soulad s politikou německo-polského dorozumění. Vůči Německu zde ovšem nebylo nikdy užíváno příliš srdečných tónů a zejména v kritických chvílích se odjakživa kladla váha na to, aby se styky nezdály příliš úzké. Že však na př. nyní mohla před jedním německým generálním konsulátem nerušeně zaznítí nenávistná slova písně „Roty“, je nicméně událost, jakou od r. 1934 nebylo lze již pozorovati. Je zřejmé, že Beckova politika je dnes ještě méně populární než dříve a že si zahraniční ministr sám musí ukládati rezervu. Vždyť ve známém případě německého gymnasia v Bydhošti (Bromberg), kde vnitřní správa zcela otevřeně sabotovala gentlemen agreement uzavřené s Beckem, máme jasný příznak vnitřního napětí, jaké tu existuje. A ve vládě, jak se zdá, skutečně není zcela jednotného úsudku, právě pokud jde o Beckovu politiku k Německu. V každém případě lze pravděpodobně míti za to, že ani ministr války ani maršál Šmigly-Rydz se Beckovy politiky neúčastní z plného srdce. V této souvislosti je též

zajímavé, že nedávno sám starý průkopník dorozumění s Německem, šéfredaktor vilenského „Słowa“ Mackiewicz napadl Beckovu politiku ve článku, působícím téměř senzacně, a vyčetl jí, že pro přátelství s Německem zanedbává styky s Francií a Anglií a nezískala ze společného postupu s Německem pro Polsko žádných přiměřených výhod.

Panu Beckovi jsem ještě včera vážně vyložil nepříznivý vývoj zdejšího veřejného mínění a projevy poslední doby Německu obzvláště nepřátelské, když jsem již před několika dny byl o stejném tematě pojednal se zastupujícím vice-ministrem Arciszewským. Pan Beck nepopíral, že situace je neuspokojivá; ihned po svém návratu z dovolené upozornil na to sám ministerského předsedu a našel u něho plně porozumění. Na mou poznámku, že nedovedeme pochopiti, proč není učiněna přítrž alespoň opěťovaným demonstracím Západního svazu, odvětil pan Beck, že není účelno postupovati jen pomocí zákazů, nýbrž mnohdy je lépe otevřítí ventil. Omezení proto spočívá jen v tom, že, úmysly demonstrantů, sahající mnohem dále, byly stlačeny na nepatrnější míru. V ostatním se pan Beck pokoušel zeslabiti význam útoků namířených na Německo a ujišťoval, že se vláda nedá nikterak ovlivňovati nervositou veřejného mínění, nýbrž že dodržuje starou politickou linii.

Třebaže pan Beck učinil tento výrok ve velmi určité formě, nelze se klamati o tom, že zde již nyní existuje nálada nám nepřátelská, která by mohla v rozhodujících otázkách ovlivňovati vládu ve volnosti jejího rozhodování.

šl. Moltke

Rostoucí protiněmecké štvání dosáhlo pak svého prvního vrcholu koncem února 1939, když bez zřejmého podnětu se konaly nenávislné demonstrace před německým velvyslanectvím ve Varšavě a německými konsuláty v provincii, jež byly policií sotva potlačovány. Zfanatisované davy zpívaly protiněmecké písně, provolávaly slávu „polskému Gdánsku“, tupily „německé psy“ a rozbíjely okenní tabule. Polská vláda se sice úředně omluvila — tím se však nedaly zastřítí pobuřující symptomy vzrůstající polské agresivity.

DRUHÁ KAPITOLA

Anglická válečná politika od mnichovské úmluvy — Německý pokus o pokojné řešení otázky Gdánska a koridoru

A) Počátek válečného štvání v Anglii — Německá nabídka Polsku

Č. 12 (217)

Společné prohlášení Vůdce a britského ministerského předsedy Chamberlaina, Mnichov (München), 30. září 1938

Měli jsme dnes další rozmluvu a jsme jednotní v poznání, že otázka německo-anglických styků má prvořadý význam pro obě země a pro Evropu.

Považujeme úmluvu podepsanou včera večer a německo-anglickou úmluvu námořní za symbolické pro přání obou našich národů nevésti již nikdy proti sobě válku.

Jsmo rozhodnutí, projednávat i jiné otázky, týkající se obou našich zemí, metodou konsultace a usilovat dále o odstranění případných příčin názorových rozporů, abychom tak přispěli k zajištění evropského míru.

Adolf Hitler

Neville Chamberlain

Zdálo se, že uvedené mnichovské německo-anglické prohlášení uskutečnilo po mnoha letech jednostranného německého úsilí o anglické přátelství ve vztazích obou zemí onen obrat, jaký si odjakživa přál zahraničně politický program nacionálního socialismu, známý celému světu. Mnichovská úmluva sprovodila se světa českou krizi. Vůdce spatřoval nyní možnost, stabilisovat trvalou formou vztahy k Anglii a zaručit tak svému vlastnímu národu i všem ostatním evropským národům dlouhé období míru. Tím větší

bylo zklamání, že britský ministerský předseda Chamberlain již o tři dny později ohlásil v dolní sněmovně vyzbrojení Anglie za každou cenu. Tuto řeč, z níž přinášíme v dalším výtah, provázela anglická oposice prudkými výpady na Německo.

Č. 13 (218)

*Z řeči britského ministerského předsedy Chamberlaina
v dolní sněmovně, 3. října 1938*

... Věřím, že jsou mnozí, kdož jsou se mnou toho názoru, že takové prohlášení, podepsané německým říšským kancléřem a mnou, je něčím více než zbožným projevem názoru. V našich vztazích k jiným zemím záleží vše na tom, aby na obou stranách byla upřímnost a dobrá vůle. Věřím, že upřímnost a dobrá vůle zde jsou na obou stranách. To jest důvodem, proč význam tohoto prohlášení pro mne daleko přesahuje své skutečné slovní znění. Je-li nějaké naučení, jež můžeme vyvoditi z událostí posledních týdnů, pak je to naučení, že trvalého míru nelze dosáhnouti tím, že klidně sedíme a čekáme naň. Aby ho bylo dosaženo, je potřebí aktivního a pozitivního úsilí. Mám nepochybně mnohé kritiky, kteří tvrdí, že se proviňuji lehkovázým optimismem a že bych udělal lépe, kdybych nevěřil ani jedině slovo, pronesené vládci jiných velkých evropských států. Jsem přílišným realistou, abych uvěřil, že svého ráje dosáhneme v jednom dni. Položili jsme pouze základní kámen k míru. S vrchní stavbou nebylo ještě ani počato.

V této zemi se již dlouho zabýváme velkým programem velkého ozbrojení, jehož tempa a rozsahu stále přibývá. Nikdo nesmí věřiti, že si pro podepsání mnichovské úmluvy čtyřmi mocnostmi můžeme dovoliti zmenšiti v tuto chvíli své úsilí, nesoucí se k tomuto programu. Pokud jde o tuto zemi, nemůže odzbrojení již nikdy býti jednostranné. Zkusili jsme to jednou a uvrhli jsme se přitom téměř do neštěstí.

Má-li odzbrojení přijíti, musí přijíti postupně, musí přijíti dohodou a aktivní spoluprací ostatních zemí. A dokud si touto spoluprací nejsme jisti, dokud jsme se nesjednotili o krocích, jež třeba vskutku podniknouti, musíme zůstati na stráži . . .

Toto nové chování jak britského ministerského předsedy, tak především oposice, odporující veskrze smyslu a znění mnichovské úmluvy, přimělo Vůdce dne 9. října v Saarbrückenu k odpovědi, v níž poukázal na to, že v Anglii může místo Chamberlaina přijíti k moci pan Duff Cooper či pan Eden nebo pan Churchill, a již by vznikla pravděpodobnost, že bude rozpoutána nová světová válka, neboť to jest otevřeně přiznávaným cílem těchto mužů. Již příštího dne na to odpověděl britský ministr války Hore Belisha řečí, v níž oznámil další anglická ozbrojovací opatření. V následujících měsících byla tato opatření vzrůstajícím tempem orientována na útočné zbraně a cíle — na vytvoření expedičního vojska pro kontinentální válku. Současně hnala Anglie francouzského spojence k dalšímu ozbrojovacímu úsilí, především ve vzduchu. Že Vůdcovo varování v Saarbrückenu bylo vskutku velmi oprávněné, ukázalo se o několik dní později, když Winston Churchill pronesl rozhlasovou řeč pro Ameriku, v níž starým válečně štváčským tónem jasně naznačil, že tyto kruhy anglické politiky nemají v úmyslu držeti se mnichovské úmluvy.

Č. 14 (223)

Z řeči Winstona Churchilla pro rozhlas Spojených států amerických, 16. října 1938

. . . Musíme vyzbrojiti! Když jsme se svou vážnou vůlí k míru dostali do nepříznivé situace, musíme to napravit zdvojeným úsilím a, mělo-li by toho být potřebí, stálostí ve snášení bolesti. Nemůže být pochyby o tom, že musíme vyzbrojit.

Velká Británie se vzdá svých staletých zvyklostí a uloží svým obyvatelům národní brannou povinnost. Britský národ bude hledět vzpřímen vstříc všemu, nechť přijde cokoli. Avšak, abych mluvil s presidentem Wilsonem, nástroj zbrani jako takový nepostačuje. Musíme ještě připojit sílu duchovního postoje.

Jsou lidé, kteří říkají, že bychom se neměli nechat zavlékat do teoretického rozporu mezi nacismem a demokracií. Tento rozpor však existuje již dnes.

To, co svobodným zemím propůjčuje velkou část jejich síly, je právě protiklad v duchovních a morálních ideách...

Jasně světlo pokroku se svou snášlivostí a svou spoluprací, svou důstojností a svými radostmi bylo v minulosti často zhašeno.

A přece žiji ve víře, že jsme nyní konečně překonali barbarství do té míry, abychom byli s to držeti je na uzdě a mohli se mu brániti. Je-li nám jasno, oč nyní jde, musíme svá rozhodnutí učiniti včas. Posléze to také učiníme. Čím déle však čekáme, tím větší bude naše námaha!

Jest to provolání k válce? Prohlašuji, že je to jedinou zárukou míru. Rychlé a rozhodné soustředění všech sil, aby se čelilo nejen vojenským, nýbrž i morálním útokům; rozhodné a střízlivé uznání svých povinností anglicky mluvícími národy a všemi velkými a malými národy, které s nimi chtějí postupovati společně; jejich věrné a horlivé kamarádství uvolní téměř mezi nocí a jitem cestu k pokroku a vymytí z našeho života obavy, které zatemňují již stům milionů lidí světlo slunce...

Již v těchto prvních týdnech po uzavření mnichovské úmluvy bylo v anglickém tisku ustavičně uváděno heslo Polsko. Na druhé straně právě získalo Polsko s německou pomocí Zaolší a naléhalo na uskutečnění společné polsko-maďarské hranice. Doba se proto zdála vhodná, aby bylo dosaženo řešení německo-polského základního problému, otázky Gdánska a koridoru, jež by bylo čestné pro obě strany. Že obě otázky musily být řešeny, vyplývalo ze stále se opakujících náhlých obrátů v německo-polských stycích, vyličených

v první kapitole, jakož i ze situace německé národní skupiny v Polsku, jež se přes německo-polskou úmluvu dále vůči hledě horšila. Německo však usilovalo o řešení, jež by nesměřovalo proti Polsku, nýbrž jež by bylo provedeno společně s Polskem na podkladě dorozumění zahájeného r. 1934. Německé požadavky byly sníženy na nejmenší míru, ba až na hranice toho, co bylo vůbec lze zastupovati. O tom svědčí následující rozmluva říšského ministra zahraničí s polským velvyslancem, v níž byly po prvé formulovány německé návrhy. Ve své podstatě se nikdy neměnily.

Č. 15 (197)

Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským velvyslancem, Berchtesgaden, 24. října 1938

Záznam legačního rady Hewela

Na počátku rozmluvy načrtl pan říšský ministr zahraničí polskému velvyslanci obraz nynější situace.

Pan Lipski poté objasnil podnět své návštěvy: Polsko je interesováno na stabilisaci dunajského prostoru. Karpatská Ukrajina se svým nepořádkem, se svými 80% analfabetů, je ohniskem všech jen myslitelných politických proudů, opravdové komunistické středisko. Má celkem 650 000 obyvatel, z toho asi 250 000 Maďarů a Židů a 400 000 Rusinů. Pro toto ohnisko neklidu mělo Polsko již mnohou ostrou výměnu not s Prahou. Beck mu pravil, že chce, aby z této krise vzešlo něco rozumného. Přáním Polska je připojení k Maďarsku.

Společná polsko-maďarská hranice má ostatně velký význam jakožto uzávěra proti východu. Pověsti o tvoření bloku proti Německu jsou nesmyslem, během krise byly více než vyvráceny chováním Polska k Sovětskému Rusku. Polskou politikou bylo, pohnouti maďarskou vládu ve slovenské otázce k umírněnosti a v karpatoukrajinské otázce k útoku.

Lipski doufá, že řešení v uvedeném smyslu není v rozporu s německými zájmy.

Pan říšský ministr zahraničí prohlásil panu velvyslanci, že jemu jsou tyto myšlenky poněkud nové a že si je chce ještě jednou v klidu rozvážiti. Zajisté chápe polská přání, vidí však také jisté potíže, na něž musíme brát zřetel.

Pan říšský ministr zahraničí pak přešel k velkému všeobecnému problému, pro který prosil pana Lipského do Berchtesgadenu a který nyní chce zcela důvěrně, jen pro Lipského, Becka a sebe nadhoditi. Prosí pana velvyslance, aby panu Beckovi podal zprávu o rozmluvě ústně, neboť jinak nebezpečí, že se zpráva dostane ven, obzvláště do tisku, je příliš veliké. Velvyslanec to přislubuje. S úvodem spojuje pan říšský ministr zahraničí též pozvání panu Beckovi, aby ho během příštího měsíce přec jen navštívil. Polští přátelé tím mají trvalou pozvánku do Německa. Velvyslanec to přijímá s radostí a podá panu Beckovi zprávu.

Pan říšský ministr zahraničí nyní dovozuje, že je přesvědčen, že je na čase, aby mezi Německem a Polskem bylo dosaženo generálního vyřízení všech existujících možností k třenicím. Bylo by to korunou díla zahájeného maršálem Pilsudským a Vůdcem. Ministr poukazuje pro srovnání na náš poměr k Itálii, kde se též Vůdce zřekl jižních Tyrol z hloubi svého poznání a proto, aby bylo dosaženo generálního řešení. Taková dohoda by byla žádoucí též s Polskem a též pro Polsko a spočívala by na směrnících politiky Vůdcovy, aby se dospělo k jasnému poměru ke všem sousedům. Není vyloučeno, že jednou bude učiněno jasnější ujednání i s Francií jdoucí nad prohlášení Vůdcovo o hranicích. S Polskem třeba mluvit nejprve o Gdánsku jakožto dílčím řešení velké úpravy mezi oběma národy. Gdánsko je německé — bylo vždy německé a německé také vždy zůstane. Říšský ministr zahraničí si představuje řešení ve velkých rysech takto:

1. Svobodný stát gdánský se vrací k Německé říši.
2. Koridorem by byla zřízena exteritoriální říšská dálnice patřící Německu, jakož i rovněž exteritoriální vícekoléjná železniční trať.

3. Polsko dostane na gdánském území rovněž exteritoriální silnici nebo dálnici a železnici a svobodný přístav.
4. Polsku bude zaručen odbyt jeho zboží na gdánském území.
5. Oba národy uznávají své společné hranice (záruka) nebo oboustranná území.
6. Německo-polská smlouva se prodlužuje o 10 až 25 let.
7. Obě země připojují ke své smlouvě konsultační doložku.

Polský velvyslanec vzal tento podnět na vědomí. Ačkoli musí přirozeně mluvit teprve s panem Beckem, řekl by již nyní, že je nesprávné, považovati Gdánsko za versailleský produkt asi tak jako Sársko. Musí se sledovati historický a zeměpisný vývoj Gdánska, aby bylo lze získati správné stanovisko k tomuto problému.

Pan říšský ministr zahraničí prohlašuje, že nechce nyní slyšet žádnou odpověď. Velvyslanec si má všechno promyslet a promluvit o tom co nejdříve s panem Beckem. Ostatně nelze při těchto úvahách vyloučiti jistou reciprocitu. Pro Vůdce konečné uznání koridoru není vnitropoliticky jistě také lehké. K tomu je třeba mysliti sekulárně — a Gdánsko je jednou opravdu německé a německé vždy zůstane.

Pan Lipski slibuje, že o všem promluví co nejpřesněji s panem Beckem. Do Varšavy pojede asi ve čtvrtek a může být zpátky asi počátkem příštího týdne. Jeho hlavní prosbou je výměna myšlenek o maďarské otázce. Pan Beck vzkazuje, že Polsko je ochotno k účasti, jestliže přání Maďarska, aby byl vynesena rozhodčí výrok tří zemí, Německa, Italie a Polska, bude přijat oběma prvními zeměmi.

Pan říšský ministr poukazuje naproti tomu na risiko spojené s rozhodcím výrokem.

Při druhé krátké rozmluvě se pan říšský ministr zahraničí zmínil o Karpatské Ukrajině. Velvyslanec zdůrazňuje, že Polsko nemá tam dole žádného zájmu na územním přírůstku, nýbrž že je výlučně polským přáním dostati společnou hranici s Maďarskem.

Pan říšský ministr zahraničí slibuje, že tento komplex ještě jednou promyslí, a míní k tomu, že bude lze i pro tento problém naléztí zajisté příznivou úpravu, dojde-li ke globálnímu řešení mezi Německem a Polskem.

Rozmluva se konala ve velmi přátelském tónu.

Hewel

Asi tři týdny po této rozmluvě se velvyslanec Lipski ohlásil u říšského ministra zahraničí šl. Ribbentropa. Na německé návrhy však jen přinesl odpověď, jež byla zčásti vyhýbavá, zčásti rozhodnutí protahovala. Bylo to odůvodňováno vnitropolitickými potížemi.

Je v nejvyšší míře příznačné, že ani při této rozmluvě, ani při následujícím rozhovoru německého velvyslance s Beckem, jenž se konal dne 14. prosince ve Varšavě, ani konečně při památném Beckově setkání s Vůdcem dne 5. ledna 1939 Polsko neprozrazovalo ani přibližně pocit ohroženosti.

Následující tři dokumenty spíše plně a jasně prozrazují, že ještě dne 26. ledna 1939, když říšský ministr zahraničí znovu rozmlouval ve Varšavě s Beckem, přijímalo Polsko umírněné a věcné německé návrhy stále bez jakéhokoli protestu a slibovalo zralé rozvážení. Z pěti rozmluv, jež se konaly mezi 24. říjnem 1938 a 26. lednem 1939 mezi Vůdcem, příp. říšským ministrem zahraničí a velvyslancem šl. Moltkem na straně jedné a Lipským a Beckem na straně druhé, při nichž s německé strany byly znovu a znovu předkládány naše umírněné návrhy bez jakýchkoli hrozeb, vyplývá, že se Polsko sice zřejmě snažilo jednání s Německem protahovati, že se však do té doby zdály ještě plně existovati vyhlídky, že bude nalezeno pokojné řešení, jež učiní po právu oběma stranám. Svědčí o tom zvláště rozhovor Vůdcův se zahraničním ministrem Beckem z 5. ledna 1939. V něm byl rozvinut velký přátelský rámec, v němž si Vůdce představoval pro budoucnost německo-polský poměr a úpravu otázky Gdánska a koridoru. Byla to úprava, při níž by bylo získalo též Polsko a jež by pro budoucnost byla vylučovala jakoukoli možnost konfliktu.

Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským velvyslancem, 19. listopadu 1938

Záznam

Přijal jsem dnes v 1 hodinu polského velvyslance Lipského.

Pan Lipski mi prohlásil, že informoval zahraničního ministra Becka o obsahu našeho rozhovoru v Berchtesgadenu ze dne 24. října a že je nyní s to sdělit mi stanovisko Beckovo. Pan Lipski poté předčítal s lístku části svých instrukcí.

1. Ministr zahraničí Beck zastává názor, že německo-polský poměr, všeobecně vzato, svou zkoušku obstál. Za české krise se ukázalo, že německo-polská úmluva je vybudována na trvalé základně. Ministr zahraničí Beck věří, že přímočará polská politika byla Německu při jeho získání sudetského území na prospěch a že podstatně přispěla k tomu, že tato otázka byla hladce vyřešena v německém smyslu. Polská vláda nechala v těchto dnech nepovšimnuty všechny hlasy Sirén, jež zazněly s jisté strany.

Odvětil jsem panu Lipskému, že i podle mého názoru se polsko-německá úmluva ukázala neotřesitelnou. Akcí Vůdcovou proti Československu se Polsku dostalo možnosti, získati Zaolší a uspokojiti řadu jiných hraničních přání. V ostatním s ním souhlasím, že též polské chování německý postup usnadnilo.

2. Pan Lipski pak činil rozvláčné vývody, aby dokázal důležitost a význam Gdánska jako svobodného města pro Polsko.

Též z vnitropolitických důvodů je pro zahraničního ministra Becka obtížné dáti souhlas ke včlenění Gdánska do Říše. Ministr zahraničí Beck nyní uvážil, jak by bylo lze odstraniti jednou provždy všechny třetí body, jež by mohly mezi Německem a Polskem vzniknouti pro Gdánsko. Pomyslel si, že je možno nahraditi gdánský statut Společnosti národů německo-polskou smlouvou, v níž by bylo pojednáno o všech gdánských otázkách. Jako základnu této

smlouvy si pan Beck představuje, že by bylo lze uznati Gdánsko za čistě německé město se všemi právy, jež z toho vyplývají, na druhé straně by však Polsku a polské menšině byla rovněž zajištěna všechna hospodářská práva, přičemž by Gdánsku byl zachován jeho ráz svobodného státu a celní unie s Polskem.

Odvětil jsem panu Lipskému, že stanoviska ministra zahraničí Becka lituji. Podnět k sekulárnímu řešení německo-polského problému, přičemž by Gdánsko připadlo Německu, může snad s sebou přinést vnitropolitické zatížení pro pana Becka, na druhé straně však nelze neuznati, že ani Vůdcovi nebude lehké zastupovati před německým národem garancii polského koridoru. Podkladem mého podnětu byl úmysl, dáti německo-polský poměr na trvalou a neměnnou základnu a odstraniti všechny jen možné třetí body. Neměl jsem v úmyslu vésti malý diplomatický rozhovor. Jak může býti Lipskému patrnó z Vůdcových řečí, pojednává tento o německo-polské otázce vždy s vysokého stanoviska. Ještě nedávno jsem uvedl v jeho přítomnosti před mezinárodním tiskem, že k základu německé zahraniční politiky náleží též dobrý poměr německo-polský.

Velvyslanec Lipski za tyto vývody poděkoval a vrátil se pak k návrhu dvoustranné smlouvy o Gdánsku.

Prohlásil jsem mu, že k němu nechci zaujmouti konečné stanovisko, že se mi však jeho návrh nezdá lehce uskutečnitelný.

3. Otázal jsem se pak pana Lipského, jak se pan Beck staví k otázce exteritoriální dálnice a dvoukolejné železnice rovněž exteritoriální, vedoucí polským koridorem.

Pan Lipski mi odvětil, že k této otázce nemůže zaujmouti zevrubné a oficiální stanovisko. Čistě osobně může říci, že by takové německé přání snad v Polsku nepadlo na neúrodnou půdu a že jsou v tomto ohledu snad možnosti řešení.

4. Poukázal jsem pak panu Lipskému ještě na právě vydané polské poštovní známky, jež jsou určeny pro gdánský styk a představují Gdánsko do jisté míry jako polské město. Porozumí asi, že toto uráží zase city německého obyvatelstva v Gdánsku.

Pan Lipski mi odvětil, že o věci není informován, hodlá si však ihned dáti věc vyšetřit.

Závěrem jsem prohlásil panu Lipskému, že námaha, vážně rozmysliti německé návrhy o celkovém komplexu německo-polských styků, se vyplatí. Vždyť zde chceme vytvořiti něco trvalého a uskutečniti opravdovou stabilitu. Přirozeně se tak nemůže státi z dneška na zítřek. Uváží-li si pan Beck v klidu naše návrhy, dospěje snad přec jen k pozitivnímu stanovisku.

šl. Ribbentrop

Č. 17 (200)

Vůdcova rozmluva s polským ministrem zahraničí Beckem za přítomnosti říšského ministra zahraničí, německého velvyslance ve Varšavě a polského velvyslance v Berlíně, Berchtesgaden, 5. ledna 1939

Záznam vyslance Schmidta

Úvodem zdůraznil plukovník Beck fakt, že německo-polské styky v zářijové krizi ve své zkoušce plně obstály. Byl-li snad v posledních měsících patrný jistý pokles s vysoké úrovně zářijových dní, třeba podle názoru polské vlády usilovati na obou stranách, aby byly odklizeny příčiny některých potíží, jež se v poslední době vyskytly. Za jednu z těchto potíží označil pan Beck gdánskou otázku a zdůraznil přitom, že zde přichází v úvahu nejen německá a polská vláda, nýbrž i strany třetí, na příklad m. j. též Společnost národů. Co by se na př. mělo státi, kdyby Společnost národů jednou odstoupila ze své gdánské role? I jinak je ještě několik dalších otázek, v nichž by měla být odstraněna existující nedorozumění, m. j. záruka česko-slovenské hranice, a to zda by tak mělo být učiněno ihned nebo, bude-li záruka vůbec uskutečněna, v jaké době by měla být provedena. Polsko je v této souvislosti interesováno obzvláště na karpátoukrajinské otázce. Beck připomíná slovo Pilsudského „o balkanisaci střední Evropy“. V agitátorech, kteří působí

na nynějším karpatoukrajinském teritoriu, poznává Polsko opět staré nepřátele a obává se, že se Karpatská Ukrajina možná jednou stane pro Polsko ohniskem takového neklidu, že polská vláda bude donucena k zákroku, z něhož mohou vzniknouti další komplikace. To jest nejhlavnějším důvodem pro polské úsilí o společnou hranici s Maďarskem.

Vůdce odvětil, že se k řešení všech existujících potíží musí nejprve jíti k základní tendenci německo - polského poměru. S německé strany může zdůrazniti, že se v poměru Německa k Polsku daném prohlášením o neútočení z roku 1934 nezměnilo to nejmenší. Pokud jde zvláště o otázku Karpatské Ukrajiny, může se zřetelem na úmysly, jež se podkládají Německu ve světovém tisku, prohlásiti, že se Polsko v tomto ohledu nemusí obávati nejmenšího. Německo nemá za Karpatami žádných zájmů a je mu lhostejné, co tam dělají země interesované na těchto krajích. Postoj, jaký zaujalo Německo v souvislosti s vídeňským rozhodčím výrokem v otázce ukrajinské a jenž v Polsku asi vedl k jistým nedorozuměním, vysvětluje se historickým vývojem této věci. Tento rozhodčí výrok byl proveden po slyšení obou stran na podkladě maďarských požadavků. Jeho (Vůdcovo) přání nepřipustiti v žádném případě mezinárodní konflikt bylo konec konců směrodatným důvodem pro jeho chování v ukrajinské otázce.

Pokud jde o jednotlivosti německo-polského poměru, chce Vůdce ještě jednou opakovati, že se v německém stanovisku k Polsku od r. 1934 nic nezměnilo. Aby se dospělo k definitivnímu řešení otázek, jež mezi oběma zeměmi ještě nebyly vyřízeny, nesmíme se omeziti na ujednání z r. 1934, jež je spíše negativní, nýbrž musíme se snažiti, aby jednotlivé problémy dosáhly konečného smluvního řešení. Mimo memelskou otázku, jež bude řešena v německém smyslu (zdá se, že Litevci chtějí spolupůsobiti na rozumném řešení), nutno s německé strany v přímém německo-polském poměru řešiti citově velmi obtížný problém koridoru a Gdánska. Podle jeho názoru je třeba odchýliti se od starých šablon a hledati zde řešení na zcela nových cestách. Tak si možno na př. v případě Gdánska pomysli řešení, podle něhož by toto město

podle vůle svého obyvatelstva bylo politicky opět přivedeno do německého společenství, přičemž by samozřejmě musily být plně chráněny polské zájmy, zvláště v oboru hospodářském. Je to též zájmem gdánským, neboť Gdánsko nemůže žít hospodářsky bez zázemí, a tak pomýšlí Vůdce na formuli, podle níž by se Gdánsko dostalo politicky do německého společenství, hospodářsky by však zůstalo Polsku.

Gdánsko je německé, zůstane vždy německé a případně dříve či později Německu.

Pokud jde o koridor, jenž, jak již zmíněno, představuje pro Německo vážný psychologický problém, poukázal Vůdce na to, že pro Říši je spojení s Východními Prusy stejně životně důležité jako pro Polsko spojení s mořem. Též zde lze snad vyhověti oběma zájmům užitím zcela nových metod při řešení.

Kdyby se zdařilo rozřešiti na této rozumné základně konečně všechny otázky, přičemž samozřejmě každý z obou partnerů by musil přijít na své právo, pak by nastal čas, doplniti též vůči Polsku spíše negativní prohlášení z r. 1934 ve smyslu pozitivním, podobně jako tomu je při ujednání s Francií, a to tak, že by nyní s německé strany byla poskytnuta Polsku jasná, smluvně stanovená záruka hranic. Polsku by se pak dostalo výhody, že jeho hranice s Německem včetně koridoru — Vůdce znovu zdůraznil psychologickou obtíž problému a že jen on může uskutečniti takové řešení — by byly smluvně zajištěny. Pro něho (Vůdce) není zcela jednoduché poskytnouti takovou garancii koridoru a byl by proto jistě, zvláště s měšťácké strany, dosti kritisován. Jako reální politik však věří, že takové řešení by bylo nejlepší. Kdyby Německo jednou dalo svou záruku, bylo by pak o polském koridoru slyšeti právě tak málo jako dnes o jižních Tyrolích nebo Alsasku-Lotrinsku.

Polský ministr zahraničí Beck počekoval Vůdci za jeho výklad německého stanoviska a prohlásil, že též Polsko absolutně trvá na svém dosavadním stanovisku k Německu.

Polsko bude sledovati linii nezávislé politiky, jako to činilo již v dřívějších letech, když byla snaha přiměti Polsko spojití se prostřednictvím východního paktu blíže s Ruskem.

Pokud jde o zvýšení své bezpečnosti, není sice Polsko tak nervosní jako Francie a necení si tak zvaných „bezpečnostních systémů“, které po zářijové krizi definitivně dohospodařily, což značí obrat v dějinách. Dovede však velmi dobře hodnotiti německé stanovisko, které bylo znovu tlumočeno v prohlášení, jež Vůdce právě učinil. I se své strany setrvává na staré linii vůči Německu.

Pokud jde o německo-polský poměr, bere na vědomí přání, jež Vůdce vyslovil. Gdánská otázka se mu však zdá mimořádně obtížná. V této souvislosti třeba přihlížeti obzvláště k veřejnému mínění v Polsku. Přitom vůbec opomíjí chování „kavárenské oposice“. Za své sedmileté úřední doby se v nejmenším nestaral o mínění kaváren a je stále ještě v úradě. Musí však bráti zřetel na skutečné mínění národa a, pokud jde o řešení gdánské otázky, vidí zde arci potíže. Chce však rád problém ještě jednou v klidu rozvážiti.

O ostatních Vůdcem nadhozených německo-polských otázkách plukovník Beck podrobněji nemluvil, nýbrž své vývody uzavřel novým potvrzením, že ve svém všeobecném stanovisku zůstane Polsko i nadále věrno linii sledované od r. 1934.

Schmidt

Č. 18 (201)

*Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským ministrem
zahraničí Beckem, Mnichov, 6. ledna 1939*

Záznam

Berlín, 9. ledna 1939

Při rozmluvě s panem Beckem, jež trvala asi půl druhé hodiny, mluvil Beck ihned opět o gdánském problému. Právil, že též Polsko se snaží, žíti s Německem v poměru přátelského sousedství a poměr ten prohloubiti. Jediným problémem, který by přitom mohl vbrzku působiti rušivě, je gdánská otázka. Mohly by se naskytnouti dvě možnosti, že bychom musili k problému zaujmouti stanovisko:

1. že by Společnost národů snad ztratila zájem na gdánské otázce a vzdala by se komisariátu; pak by se musily Německo a Polsko samy vypořádati s touto otázkou;

2. že by Poláci vzhledem k novému vývoji v Gdánsku byli nuceni zaujmouti stanovisko.

Problém je vskutku velmi obtížný a Beck si již lámal hlavu, jak by bylo lze naléztí řešení, avšak dosud bez výsledku.

Závěrem poukázal Beck ještě jednou na to, že Gdánsko v mentalitě celého polského národa představuje zkušební kámen německo-polských styků a že by bylo velmi obtížné nějak to změnit.

Poté jsem panu Beckovi vyložil toto:

1. Jak již Vůdce pravil, stojí nade vším absolutní přání německé strany, konsolidovati konečně, rozsáhle a velkoryse vzájemný poměr.

2. Významnými se pro to zdají dva problémy:

a) bezprostřední německo-polské styky. Zde bych si představoval toto řešení:

Opětne přičlenění Gdánska k Německu. Naproti tomu zajištění všech hospodářských zájmů Polska v tomto kraji, a to způsobem co nejvelkorysejším. Spojení Německa se svou provincií Východní Prusy ex-teritoriální dálnicí a železnicí. Zato jako revanš se strany Německa záruka koridoru a veškerého polského državy, tedy konečné a trvalé uznání vzájemných hranic.

b) česko-karpatoukrajinská otázka.

Zde jsem opakoval, že v Mnichově byly určeny etnografické hranice. Kdyby zde byl s nějaké strany nadhosen princip politických hranic, nemohlo by se Německo přirozeně desinteresovati. Třebaže německý politický zájem nepřesahuje přes Karpaty, nemůže Německo projevití nezájem o přesun hranic též za Karpatami v případě Česko-Slovenska a Karpatské Ukrajiny, neboť takovými událostmi by se mohlo snadno dostatí v konflikt. Vídeňský rozhodčí výrok musí býti dodržen a naším základním názorem je, že,

jestliže by se tu nějakým způsobem vynořila jiná přání, musila by být uvedena v soulad s německými zájmy.

V závěru rozhovoru jsem pak ještě panu Beckovi vytkl zacházení s naší německou menšinou, především v Zaolší, a v této souvislosti jsem co nejdůrazněji poukázal na neustálé protiněmecké rejdy Grażyńského. Pan Beck mi pravil, že této otázce již věnoval vážnou pozornost a že se své strany učiní vše, aby se tyto věci dostaly do klidnějších kolejí.

Pak jsem ještě poděkoval panu Beckovi za pozvání do Varšavy a zásadně jsem je přijal. Datum stanovené ještě nebylo. Bylo ujednáno, že pan Beck a já ještě jednou dopodrobna promyslíme komplex možné smlouvy mezi Polskem a námi. V nejbližších týdnech pak má být dále jednáno prostřednictvím Lipského a Moltka a návštěva se má v každém případě konati ještě v této zimě.

šl. Ribbentrop

Č. 19 (202)

Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským zahraničním ministrem Beckem, Varšava, 26. ledna 1939

Záznam

Berlín, 1. února 1939

1. V rozmluvě s panem Beckem jsem navázal na rozhovor konaný s ním dne 6. ledna v Mnichově a na známý německý návrh (opětuné přičlenění Gdánska a zajištění tamních polských hospodářských zájmů a vytvoření exteritoriálního dálnicového a železničního spojení mezi Říší a její provincií Východní Prusy, zato jako německá protislužba záruka německo-polské hranice), přičemž jsem znovu vyložil, že Vůdcovým přáním je, dospěti přiměřenou smlouvou k obsáhlému uklidnění německo-polských styků. Pan Beck musí chápati, že německá přání jsou mimořádně umírněná, neboť oddělení nejcecnějších částí německé země versailleskou smlouvou

ve prospěch Polska je ještě dnes pocítováno každým Němcem jako velké bezpráví, jež bylo možné jen v době nejlhubší německé bezmocnosti. Kdybychom se otázali 100 Angličanů nebo Francouzů, připustilo by 99 bez otálení, že opětné přičlenění Gdánska a při nejmenším též koridoru je samozřejmým německým požadavkem.

Na pana Becka působily moje vývody zřejmě silným dojmem, odvolával se však znovu na to, že třeba očekávati vnitropolitický odpor; nicméně chce o našem podnětu dále v klidu uvažovati.

Smluvil jsem s panem Beckem, že, kdyby Společnost národů z Gdánska ustoupila, dokud je mezi námi a Polskem nebyla skutečněna smlouva zahrnující též Gdánsko, vešli bychom ve spojení, abychom našli řešení k překlenutí tohoto stavu.

2. Vytkl jsem panu Beckovu znovu zacházení s naší německou menšinou a dohodl jsem se s ním, že rozmluvy mezi vedoucími úředníky obou ministerstev vnitra, již delší dobu projektované, budou ihned zahájeny.

šl. Ribbentrop

Kdežto říšská vláda se od konce října v neúnavném jednání pokoušela, dospěti s Polskem k přátelskému řešení a tím stabilisovati evropský mír, pokračovalo v Anglii bez přestávky válečné a ozbrojovací štvání, zahájené Chamberlainovým prohlášením v dolní sněmovně ze dne 3. října. Svědčí o tom na př. řeč, kterou v dolní sněmovně dne 30. listopadu 1938 pronesl britský sekretář pro zámořský obchod Hudson a v níž polemisoval s hospodářským postavením Německa ve střední a jihovýchodní Evropě. Ještě zřetelnější byl bývalý první lord admirality Duff Cooper v přednášce v Paříži dne 10. prosince. Téhož 5. ledna, kdy byl v Berchtesgadenu přijat Vůdcem co nepřítelštěji zahraniční ministr Beck, byl německý velvyslanec v Londýně nucen protestovati proti divoce vzrůstajícímu válečnému štvání anglického tisku a známých anglických spisovatelů.

*Řeč sekretáře britského úřadu pro zámořský obchod
R. S. Hudsona v dolní sněmovně, 30. listopadu 1938*

Výtah

. . . Posléze přicházíme ke kapitole Německo. Ctihodný člen sněmovny se otázel, proč jsme jako Spojené státy americké neodmítli rozšíření doložku nejvyšších výhod na Německo. Má odpověď na to zní, že Spojené státy americké se zdráhaly použití doložky nejvyšších výhod na Německo, poněvadž toto nakládá s americkým zbožím v Německu nepříznivě. Německo nezachází s britským zbožím v Německu nepříznivě. Musíme si stěžovati, že Německo svými metodami ničí obchod na celém světě. Není tedy důvodu, zanechati doložky nejvyšších výhod, což závisí na tom, jak bude s naším zbožím zacházeno v Německu. Jde o mnohem rozsáhlejší problém, jak se na celém světě vystupuje proti nové formě německé konkurence.

. . . Pokud můžeme zjistit — neboť je obtížné získati si opravdu přesné informace o tom, jak se v Německu věci skutečně mají — spočívá podklad hospodářského postavení Německa v tom, že výrobcům zboží ve střední a jihovýchodní Evropě platí daleko více, než činí cena na světovém trhu. Je jasno, že to Německo činí na náklad vlastního národa. Jak jedná s vlastním národem, je věcí německé vlády. Jsme tím však též dotčeni.

. . . Pokouším se vám objasnit, že Německo takovými metodami rdousí země této části Evropy, a to nehospodárným způsobem, jenž jde na úkor vlastního národa, neboť takové metody značí zvýšení životních nákladů vlastního národa a značí vskutku vývoz zboží za nižší cenu, než je cena výrobní. Různí ctihodní členové se tázali, jaké je tu řešení?

. . . Zkoumali jsme všechny možné způsoby, jichž bychom se mohli uchopiti. Jedinou cestou, kterou vidíme, jest, aby se naše průmyslové skupiny organisovaly tak, aby byly s to, postaviti se jako uzavřená jednotka odpovídajícím prů-

myslovým oborům německým a říci jim: „Nejste-li ochotni zauechati svých dosavadních metod a učiniti dohodu, podle níž se zavazujete prodávati své zboží za ceny, jež zaručují rozumný zisk, budeme s vámi bojovati a porazíme vás vašimi vlastními prostředky.“ Naše země jest, pokud jde o finanční stránku, nekonečně mnohem silnější než, řekl bych, kterákoli jiná země na světě, avšak v každém případě silnější než Německo, a proto používáme velkých předností, jež, jak mám za to, povedou k tomu, že boj vyhraje. Nezbytným předpokladem toho však je, aby se náš vlastní průmysl organisoval . . .

Č. 21 (232)

Německý velvyslanec v Paříži zahraničnímu úřadu

Zpráva

Paříž, dne 10. prosince 1938

Pan Duff Cooper pronesl dne 7. prosince ve zdejších „Théâtre des Ambassadeurs“ přednášku na thema „Francouzsko-britské přátelství a mír“. Ve svých válečně štváčských vývodech, jež v každém ohledu — někdy i urážlivou formou — byly namířeny proti Německu, zdůrazňoval řečník nutnost francouzsko-anglické koalice na obranu oboustranných zájmů. Třebaže Německo je silné, jsou oba národy vzaty dohromady jemu rovné a výsledek případného konfliktu nemusí tedy nikterak býti ve prospěch Německa. Duff Cooper se utěšoval tím, že Amerika bude v případě konfliktu stát v pozadí jako velký přítel západních demokracií. V nové válce by nešlo ani tak o osud Anglie a Francie, jako spíše o osud celé civilisace. Všechny minulé civilisace, mínil Duff Cooper narážejí na Německo, byly zničeny kulturně méněcennými, početně však silnějšími národy.

Z příkazu

Bräuer

*Německý velvyslanec v Londýně zahraničnímu úřadu**Telegram*

Londýn, 5. ledna 1939

Zárok mně přikázaný jsem provedl teprve dnes, abych mohl s lordem Halifaxem, jenž dosud meškal na vánoční dovolené, mluvit osobně. Ohradil jsem se co nejostřeji proti těžkým urážkám Vůdce a vedoucích německých státníků, obsažených ve Wellsově článku v „News Chronicle“ a poukázal jsem na to, že velvyslanectví musilo v posledních měsících bohužel ve stále větším rozsahu přednáseti takové stížnosti pro urážky Vůdce; upozornil jsem lorda Halifaxe na tyto stížnosti a jejich příčinu tím, že jsem mu citoval jednotlivé případy. Největší tupení však obsahuje novoroční článek Wellsův v „News Chronicle“, jenž, jak se zdá, vychází méně z úmyslu psáti kritiku, neštítící se urážek, nýbrž zdá se, že byl napsán pouze proto, aby hromadil těžké urážky Vůdce a říšského kancléře a jeho nejbližších spolupracovníků.

Je mi známo, že anglická vláda odmítá vyvozovati bezprostřední vliv na tisk a že při tom poukazuje též na to, že nemá zákonných prostředků. Viděl jsem také, že oba Wellsovy články necouvly ani před snižující kritikou anglických královských manželů a že urážejí těžce Chamberlaina.

Tyto fakty však nemohou změnit nic na konstatování, že četné urážky hlavy německého státu a nemožnost příslušného zadostiučinění těžce urážejí německé národní cítění a musí mít neblahé následky na anglo-německé styky. Proto bych rád znovu nadhodil otázku, zda by alespoň pro budoucnost nebylo lze nějakým způsobem zjednatí nápravu.

Lord Halifax odpověděl, že se nerozpakuje označiti uvedený článek, jenž mu je znám, za nejodpornější pohanu Vůdce, jakou dosud v tisku četl. Chce mi proto též vysloviti své bezvýhradné politování nad touto Vůdcovou urážkou a prosí mě, abych toto politování tlumočil německé vládě. Je hodno

vysoce politování, že v posledních měsících bylo lze zaznamenati opět četné takové nehody; vysvětlení, třebaže nikoli omluvu třeba hledati ve faktu, že takové potupné články, jako na př. také nynější, jsou psány převážně z vnitropolitických důvodů, aby byla postižena anglická vláda. Též třeba vzíti v úvahu obecně politickou vzrušenou náladu, jaká nyní převládá.

Odvětil jsem lordu Halifaxovi, že dosavadní stav nemůže trvati dále. Musím vážně žádati, aby nějakým způsobem bylo uskutečněno zlepšení, aby se předešlo neutěšeným politickým důsledkům.

Lord Halifax přislíbil, že chce učiniti, co v rámci svého vlivu může, aby v budoucnosti byly takové urážky Vůdce Dirksen

Tyto dokumenty dostatečně dokazují, že plánovitá příprava války Anglií počala dlouho před záminkou, kterou mělo později poskytnouti konečné rozložení zbývajícího Česko-Slovenska. Již dne 7. prosince považoval anglický státní sekretář pro kolonie za nutné znehodnotiti mnichovskou úmluvu neodůvodněným „Nikoli“ v otázce kolonií a mandátů a zahraditi Německu na tomto poli cestu k jednání. Koncem ledna považoval Chamberlain za správné prohlásiti, že proti Německu Adolfa Hitlera musí podle okolností hráti touž roli jako Pitt mladší proti Napoleonovi. Obzvláště příznačné pro toto období jsou však dvě zprávy německých vyslanectví, z nichž vyplývá, že obkličovací snahy jsou již na postupu i v krajích vzdálených od Evropy. O tom svědčí následující zprávy z Ankaru a Teheranu.

Č. 23 (240)

*Řeč britského ministerského předsedy Chamberlaina
v Birminghamu, 28. ledna 1939*

Výtah

... Nemůžeme zapomenouti, že, i když náleží k uzavírání míru nejméně dva, může válku počítí jen jeden. A pokud

jsme nedospěli k jasným úmluvám, jimiž bude odstraněno každé politické napětí, musíme se zaříditi tak, abychom byli s to se brániti před útoky, necht' by to byly útoky na naši zemi a národ nebo na zásady svobody, s nimiž je úzce spojeno naše demokratické bytí a jež — jak se nám zdá — zahrnují nejvyšší pojmy lidského života a lidského duchovního rozvoje.

Za tímto účelem obrany a nikoli k útoku se věnujeme dále s neumdlévající silou a plným souhlasem své země úkolu svého ozbrojení.

. . . Musím však ještě jednou vysloviti své politování, že je nutno vynaložiti tolik času a tak mocnou část příjmů země na válečné přípravy, místo aby byly věnovány oněm otázkám rázu více vnitřního, jež mě přivedly do politického života, jako je národní zdraví, poměry bytové, zlepšení vnějších životních podmínek národa, starost o jeho zotavení ve volném čase a blaho průmyslu a zemědělství.

Žádný z těchto oborů nebyl zanedbáván. Je však zcela přirozené, že jejich rozvoj byl stíněn a zpomalen požadavky národní bezpečnosti.

Uvažují-li o těchto věcech, vzpomínám na osud jednoho z největších svých předchůdců, mladšího Pitta. Jeho zájmy tkvěly doma, v obnově financí a vnitropolitických reformách. Avšak zahraničně politické události zkřížily jeho snahy. S odporem a když se byl dlouho bránil proti svému osudu, byl zapleten do války, která se pak vyvinula v největší válku našich dějin do oné doby. Vyčerpán bojem zemřel, ještě než naše námaha byla odměněna úspěchem, k němuž tolik přispěla jeho rozhodnost a jeho odvaha.

Spoléhám na to, že můj los bude šťastnější než jeho a že můžeme ještě dosáhnout svého cíle, jímž je mezinárodní mír.

Svůj postup jsme objasnili již tak často, že o něm nemůže být nedorozumění. Jsem přesvědčen, že je nyní na čase pro jiné, aby přispěli k výsledku, jenž by všechny zahrnul blahem. Vdzech je dnes pln pověstí a podezírání, jež bychom neměli vůbec připustiti. Vždyť mír může býti ohrožen jen provokací, jak ji měl na mysli prezident Spojených států ve svém novoročním poselství, totiž nárokem dosáhnouti násilím

světové vlády. Demokracie se musí neochvějně postavit
proti takovému nároku, jak to naznačil prezident a jak
jsem to též sám již prohlásil . . .

Č. 24 (236)

Německý chargé d'affaires v Ankaře zahraničnímu úřadu

Zpráva

Ankara, 17. ledna 1939

Zdejší britský velvyslanec, sir Percy L. Loraine, jenž byl
v Turecku akreditován od 15. února 1934, byl, jak již bylo
v tisku oznámeno, jmenován britským velvyslancem v Římě.
Opustí Ankaru v 5 až 6 týdnech, aby nejprve ztrávil nějaký
čas na cestách a v dubnu nastoupil své nové místo. Nástup-
cem sira Percy Loraine byl jmenován bývalý britský vel-
vyslanec v Číně, sir Hughes Montgomery Knatchbull-Hugessen
K. C. M. G.

Za své zdejší pětileté činnosti hrál sir Percy Loraine
nepochybně vynikající roli. Vytkl si za cíl, připojiti tureckou
politiku pevně k Anglii. Seznav, že nezbytným předpokladem
k tomu je úzká hospodářská spolupráce, pokoušel se vytrvale
a houževnatě, budovati hospodářský vliv Anglie v Turecku.
Sir Percy Loraine měl za to, že jest to na trvalo možné jen
zatlačením německého hospodářského vlivu, a vskutku se co
nejvíce vynasnažoval, podkopati ovládající hospodářské
postavení Německa v Turecku.

Kroll

*Německý vyslanec v Teheranu zahraničnímu úřadu**Zpráva*

Teheran, 4. března 1939

Několik měsíců lze zde konstatovati vzrůstající aktivitu anglické politiky, jež je nemálo namířena proti Německu a naší posici v Iranu.

Ještě před rokem nebyla zde anglická činnost na politickém, hospodářském nebo kulturně politickém poli, jež by se projevovala navenek, příliš patrná. I bedlivý pozorovatel musil nabýti dojmu, že anglická zahraniční politika, jež v dřívějších letech projevovala právě na tomto úseku živou činnost, sice pozorně sledovala další rozvoj poměrů v rychle se vyvíjejícím státě, sobě samé však ukládala silnou zdrželivost. Tato zdrželivost pak nedoznala viditelné změny, ani když jiné evropské mocnosti, v první řadě Německo, počaly novému Iranu věnovati zvláštní zájem a upevňovaly a rozvíjely své styky s touto zemí, především na poli hospodářském. Tak se též s klidem přijímalo, že se Německo jako dodavatel a odběratel Iranu v několika málo letech dostalo s pátého místa na druhé a Anglii, jež si ještě r. 1936/37 udržela druhé místo, odkázalo na místo čtvrté. I zřízení německého leteckého spojení na Blízký východ, jež šlo až těsně na hranice indické, do Afganistanu, a podle původního plánu mělo býti prodlouženo až do Číny, přičemž by se bylo dotýkalo důležitých britských zájmových oblastí ve střední Asii, se na anglické straně setkalo s počátku jen s malým odporem. Styky mezi německým a anglickým zastupitelstvím, jakož i poměr mezi oběma koloniemi byly co nejsrdečnější a nebyly řídké projevy sympatie a obdivu pro nové Německo s anglické strany.

Silné ochlazení pak přinesl nejprve návrat Rakouska do Říše, jež byl přijat se zřejmou nevolí. Kdežto zastupitelství jiných zemí projevila spokojenost, že se národ opět shledal s národem a že bylo lze bez prolití krve odstraniti vážné ohrožení evropského míru, byly metody německého postupu s anglické strany ostře kritisovány a tato kritika byla zaná-

šena do širokých kruhů a až do směrodatných vládních míst. Řešení sudetoněmeckého problému, zkouška ohněm osy Berlín—Řím a velký úspěch německého státnického umění uznaný celým světem, jakožto výsledek mnichovských porad vyvolalo ve zdejších anglických kruzích přímo nepřátelskou náladu proti Německu, jaká byla při veškeré korektnosti formy nezakrytě projevována též v rozmluvách s personálem vyslanectví, vyslancem počínajíc.

Od té doby se protiněmecká nálada zdejších anglických kruhů ještě značně zvýšila. Anglické zastupitelstvo a kolonie se stávají ohniskem válečné psychosy, jež sprádá svá vlákna daleko nad vlastní zájmovou oblast. Celý aparát obvyklého ozbrojovacího štvání, jaký se dnes vyskytuje v anglickém tisku, rozhlase, ve veřejných řečech mluvčích válečné strany s frontou proti Německu, se věrně zrcadlí ve zdejším anglickém zastupitelstvu a kolonii. Upozorníme-li v rozmluvách s Angličany na zavržitelnost a nebezpečí těchto metod, setkáváme se s odmítavým pokrčováním ramen nebo ledovým poukazem, že závody národů ve zbrojení musí jednoho dne vésti k válce. Pánové Eden, Churchill a Duff Cooper jsou pro tyto lidi vlastními zástupci anglického národa a jeho budoucími vůdci.

Nelze podceňovati, jaký účinek na naši práci a postavení v Iranu má toto děláni nálady, namířené zřejmě proti Německu. I když se Angličanům, kteří jsou tu sice obávaní, avšak nikoli oblíbeni, nezdaří tak lehce, ohroziti vážně naši příznivou posici na hospodářském a kulturně politickém poli, dosahují tvořením válečné psychosy ve směrodatných iránských kruzích přec jen stavu nejistoty a obav z věci budoucích. Tento stav pak může býti na překážku ochotě iránské vlády, počítí s námi větší a dlouhodobé hospodářské nebo dopravně politické podniky.

Těž v mnoha jiných oborech se v poslední době projevuje silnější aktivita Angličanů, namířená proti nám. Tak se dnes sleduje a vyzvídá za pomoci výborně organisované zpravodajské služby až do podrobností nejen každý nový postup německého hospodářství v Iranu, nýbrž se též, je-li k tomu možnost, sabotuje.

Smend

B) Britská obkličovací politika od února
1939

Zamítnutí německých návrhů Polskem

Již během února zesílily tyto nepřátelské a vysloveně válečné a štváčské snahy vedoucích anglických kruhů proti Německu a britská obkličovací politika, známá z doby před světovou válkou, se znovu probudila. Nejprve byla ještě více upevněna aliance Anglie s Francií. Je příznačné, že se současně objevily též tendence, aby se styky Polska s francouzsko-anglickými spojeneckými partnery staly opět užšími.

Č. 26 (267)

*Prohlášení britského ministerského předsedy Chamberlaina
v dolní sněmovně, 6. února 1939*

Mr. A. Henderson se táže ministerského předsedy, zda nedávne prohlášení francouzského ministra zahraničí, že vojenské síly Velké Británie budou ve válečném případě k dispozici Francii a že stejně tak jsou všechny vojenské síly Francie k dispozici Velké Británii, je v souhlasu s názory vlády Jeho Veličenstva?

Ministerský předseda: Podle informací, jež jsem dostal, konstatoval pan Bonnet ve sněmovně dne 26. ledna, že v případě války, do níž by byly zapleteny obě země, budou všechny vojenské síly Velké Británie k dispozici Francii právě tak, jako všechny vojenské síly Francie budou k dispozici Velké Británii. Jest to v plném souhlasu s názory vlády Jeho Veličenstva. Je nemožné zkoumat i jednotlivostech všechny hypotetické případy, jež se snad vyskytnou, mám však za svou povinnost objasniti, že solidarita zájmů, již je spojena Francie a naše země, je taková, že každé ohrožení životních zájmů francouzských, necht přijde s kterékoli strany, musí míti v zápětí okamžité přispění této země.

Německý velvyslanec v Paříži zahraničnímu úřadu

Zpráva

Paříž, 28. února 1939

Velvyslanectví došly v poslední době, ještě před oznámením protiněmeckých výtržností v Polsku, s naprosto spolehlivé strany zprávy, z nichž lze usuzovati na jisté tendence ve prospěch nového oživení francouzsko-polské aliance a paralelně s tím na úmysl poznenáhlu zhoršiti styk německo-polský. Za hlavní důvod uvádí důvěrník silný dojem, jaký na polskou vládu učinilo prohloubení entente cordiale mezi Francií a Anglií, jakož i různá prohlášení Chamberlainova o anglické pomoci Francii, k čemuž přistupuje ještě pozoruhodná anglická činnost v Polsku. Welczeck

Tím jsme dospěli již k nejdůležitější fázi vzniku nynější války. Britské obkličovací snahy byly od rozpadnutí Česko-Slovenska projevovány zcela zjevně a proklašovány za vládní politiku. Pozoruhodný je přitom postoj, jaký zvolila Anglie k rozpuštění Česko-Slovenska. Dne 15. března, t. j. po podpisu německo-české úmluvy, prohlásil Chamberlain v dolní sněmovně, že anglická záruka za Česko-Slovensko nemůže býti uplatněna, neboť stát, jehož hranice Anglie zamýšlela zaručiti, se zevnitř rozlomil a tak nastal konec zamýšlené garancie. „Vláda Jeho Veličenstva se tudíž již nemůže cítiti déle vázána touto povinností.“ Toto anglické úřední konstatování se nejen kryje s německým názorem, nýbrž též s historickým faktem, že dne 14. března v poledne se již Česko-Slovensko rozpadlo prohlášením nezávislosti ve slovenském sněmu.

V tuto chvíli zahájila anglická válečná strana protiútok a nabyla vrchu. Chamberlain odhodil svoji vlastní politiku a kapituloval před opozicí, jež od nynějška přejala v dohodě s byrokracií Foreign Office vedení zahraniční politiky. Polsko, jež dosud při nejmenším kolísalo, zda se má dáti definitivně odvésti s cesty smírné dohody s Německem, zabo-

čilo teď definitivně do obkličovací fronty, jež nyní vznikala. Teprve sdružením polského komplexu s britským obkličováním byly otázky jako Gdánsko a koridor, samy o sobě nikoli jednoduché, avšak naprosto řešitelné, nabity oním dynamitem, jež musil vyhoditi do vzduchu mír nejprve ve východní, pak v západní Evropě. Chamberlainovou řečí v Birminghamu se ohlašuje, že se ministerský předseda definitivně podvolil zahraničně politickým názorům opozice, jež si vytkla za cíl zničení Velkoněmecka. Obkličovací politika plánovitě již připravená se nyní rozvinula v plném rozsahu.

Č. 28 (269)

*Řeč britského ministerského předsedy Chamberlaina
v Birminghamu, 17. března 1939*

Výtah

...Minulou středu se v dolní sněmovně konala rozprava. Byl to týž den, kdy německé vojsko vtáhlo do Česko-Slovenska, a my všichni, obzvláště však vláda, jsme byli v nevýhodě, neboť zprávy, jež nám byly k dispozici, byly rázu jen kusého, do značné míry neúředního. Neměli jsme čas tyto zprávy prozkoumati, ještě méně však jsme si mohli o tom učinit dobře rozvážený názor. Z toho nutně vyplynulo, že jsem, mluvě jménem vlády, byl vzhledem k odpovědnosti, jež je spojena s tímto postavením, nucen omeziti se na silně zdrželivý a opatrný výklad toho, o čemž jsem tedy, jak jsem měl za to, mohl podati jen nepatrné vysvětlení. A snad bylo též zcela přirozené, že toto poněkud chladné a věcné prohlášení dalo podnět k nedorozumění a že někteří lidé věřili, že moji kolegové a já, poněvadž jsem mluvil klidně a své city jsem tlumočil jen omezeně, jsme dosti silně nepocítovali dojem této věci. Doufám, že budu moci dnes večer tento omyl opravití... Nemám opravdu důvod omlouvatí se za své návštěvy v Německu, jež jsem podnikl vloni na podzim; neboť jakou volbu jsme měli? Nic z toho, co bychom

byli mohli podniknouti, nic z toho, co by byly mohly podniknouti Francie nebo Rusko, by nebylo bývalo s to uchrániti Československo od vtažení vojska a zničení. I kdybychom byli později přikročili k válce, abychom potrestali Německo za jeho postup, a kdybychom po strašných ztrátách, jež by byly způsobeny všem účastníkům války, posléze byli zvítězili, nebylo by bývalo nikdy možné obnoviti Československo v téže formě, jaké se mu dostalo mírem versailleským Německo pod svým nynějším režimem připravilo světu řadu nepříjemných překvapení. Porýní, rakouský anšlus, oddělení Sudetska, všechny tyto události odradily a urazily veřejné mínění celého světa. Necht' jsme mohli míti jakékoli námitky a necht' jich bylo kolik chtělo proti metodám užitým v každém z těchto případů, bylo lze vždy na základě rasové příslušnosti nebo spravedlivých nároků, jimž se dlouho kladl odpor, uvésti něco ve prospěch změny v existující situaci.

Avšak události, k nimž došlo . . . během tohoto týdne, spadájí, jak se mi zdá, do jiného oboru a musí nás všechny podnítiti, abychom se sami sebe tázali: „Je to konec starého dobrodružství či počátek nového?“

„Je to poslední útok na malý stát či budou následovati další? Je to ve skutečnosti krok směřující k pokusu o světové panství pomocí násilí?“

To jsou velmi důležité a vážné otázky. Dnes večer na tyto otázky nedám odpověď. Jsem však přesvědčen, že dají podnět k hluboce vážné a svědomité úvaze nejen u sousedů Německa, nýbrž též u jiných mocností, dokonce snad i mimo hranice Evropy. Již dnes jsou příznaky, že tento proces počal, a je zřejmé, že nyní pravděpodobně bude míti rychlejší průběh.

My sami se samozřejmě obrátíme nejprve k svým partnerům v britském společenství národů a Francii, s nimiž jsme tak úzce spojeni; nepochybují však, že i jiní, kdož vědí, že nejsme neinteresováni na tom, co se děje v jihovýchodní Evropě, budou míti přání poraditi se s námi a vyžádati si naši radu.

My všichni ve své vlastní zemi musíme zkoumati situaci se smyslem pro odpovědnost, jak to vyžaduje vážnost

situace. Z tohoto přezkoumání nesmí být vyloučeno nic, co se vztahuje na národní bezpečnost. Každá fáze našeho národního života musí pak býti podrobena zkoumání s tohoto stanoviska

Č. 29 (271)

*Z řeči britského státního sekretáře pro zahraničí lorda
Halifaxe v horní sněmovně, 20. března 1939*

... Když se pak státům stává jasným, že patrně není žádná záruky proti útokům po sobě následujícím, jež jsou po řadě namířeny proti všem těm, kdož jsou v cestě ctižádostivým plánům na světovládu, pak se váhy nakloní ihned jiným směrem a ve všech postižených kruzích se pravděpodobně setkáme s daleko větší ochotou uvažovati o tom, zda by k vzájemné podpoře nebylo záhodno převzítí širší vzájemné závazky, byť jen pro nezbytnost sebeobranu. Vláda Jeho Veličenstva neopomněla vyvoditi poučení z těchto událostí a nemeškala přitom, zahájití úzké a praktické porady nejen s dominiemi, nýbrž i s jinými vládami, jež jsou postiženy tak náhle se objevivšími otázkami

Č. 30 (272)

*Německý chargé d'affaires v Londýně zahraničnímu úřadu
Telegram*

Londýn, 20. března 1939

Prohlášení, jež v dolní sněmovně právě učinili Chamberlain a Halifax, nepřinášejí ještě žádného vyjasnění o úmyslech britské vlády. Lord Halifax se omezuje na místy trpké vyličení událostí posledních dní. Mluvil o „dalekosáhlých

vzájemných garancíich“, jež jsou prý účelné. Ze sdělení spolehlivých důvěrníků vyplývá asi tento obraz nynějšího stavu: Britská vláda má iniciativu k rozmluvám pevně v rukou. Přeje si předcházeti se stanovením politiky, která by se měla sledovati, aby se vyhnula tomu, aby jiné státy učinily kondicionální prohlášení, jež by podle britského názoru nedosáhla svého cíle. S britské strany se zřejmě myslí na stanovení demarkační linie, jež by zahrnovala obzvláště Rumunsko a jejíž překročení útočником by znamenalo válku. K účasti v garanční otázce mají být vyzvány tyto státy: Rusko, Polsko, Turecko a Jugoslavie. Je naprosto jisté, že nebylo vzato na potaz Maďarsko. Polákům prý bylo ponecháno, aby vešli ve styk s Litvou, Estonskem a Lotyšskem; totéž platí o Turecku se zřetelem na Řecko. O Bulharsku jsou prý dosud pochybnosti.

Kordt

Č. 31 (274)

Německý chargé d'affaires v Londýně zahraničnímu úřadu

Telegram

Londýn, 22. března 1939

Ze spolehlivého pramene se o obsahu návrhů učiněných Anglií v Paříži, Varšavě a Moskvě dovidám toto:

Navrhovaná deklarace stanoví, že se v případě obávaného útoku signatáři prohlášení zavazují k okamžité konsultaci „to resist aggression“.

Pokud lze dosud dohlédnouti, má Polsko proti anglickému návrhu námítky. Moskva ještě neodpověděla.

Bude-li tato deklarace zúčastněnými státy přijata, navrhne Anglie jako další krok porady generálních štábů, jejichž cílem budou vojenská ujednání.

Kordt

Německý chargé d'affaires v Londýně zahraničnímu úřadu

Zpráva

Londýn, 29. března 1939

Ve schůzi dolní sněmovny dne 28. března obrátili se poslanci dělnické strany Greenwood a Dalton na ministerského předsedu s dotazy, v nichž žádali bližší vysvětlení o stavu porad, které vede britská vláda s jinými vládami.

Poslanec Greenwood chtěl vědět, zda prohlášení, jež bylo předloženo jistým mocnostem, se vztahuje jen na konsultaci nebo zda se stanoví vzájemná pomoc, podle okolností též vojenského rázu.

Ministerský předseda odpověděl, že je mimořádně obtížné a delikátní, položití již nyní všechny karty na stůl, z toho však, co řekl dříve v této souvislosti, lze beze všeho vyvodit, že to, nač vláda pomýšlí, jde mnohem dále než konsultace. („It will, at any rate, be readily understood, from what I have said previously, that what the Government have in mind, goes a great deal further than consultation.“)

Poslanec Dalton chtěl vědět, zda bylo Polsku vysvětleno, že britská vláda má v úmyslu, přispět spolu s jinými vládami Polsku v případě, že by bylo nejbližší obětí „německého útoku“. Ministerský předseda odpověděl, že má za to, že v tomto ohledu musí ještě zachovati jistou rezervu, je však ochoten konstatovati, že britská vláda ostatním vládám, s nimiž koná porady, jasně prohlásila, co je britská vláda připravena za daných okolností učinit.

Z příkazu

šl. Selzam

Od nynějška lze lehce poznati, že anglická obkličovací politika jde zcela paralelně s vysloveně provokujícím polským chováním. Německá nabídka Polsku nebyla stále ještě zodpověděna. Dne 21. března přijal proto říšský ministr zahraničí znovu polského velvyslance, aby ještě jednou poukázal na německé návrhy a aby mu sdělil, že by Vůdce vítal další

rozmluvu s Beckem. Ačkoli v této chvíli byla anglická obkličovací politika oficiálně již v proudu a ačkoli, jak ukazují dokumenty 29 a 30 (271 a 272), heslo Polsko v dolní sněmovně již padlo, setrvala říšská vláda na svých umírněných návrzích. Polsku nebyl vůbec dán podnět, aby se cítilo nějakým způsobem ohroženo Německem. Na druhé straně musil velvyslanec šl. Moltke již dne 9. března vésti se zahraničním ministrem Beckem velmi vážný rozhovor o polských výtržnostech. Přesto počalo Polsko o několik dní později již s částečnou mobilisací a dne 26. března odevzdal polský velvyslanec říšskému ministru zahraničí dokument, jež bylo třeba považovati za naprosté odmítnutí německých návrhů. Již druhého dne si musil říšský ministr zahraničí u polského velvyslance stěžovati na zlé výtržnosti v Bydhošti (Bromberg). Politika smírného vyrovnání s Polskem, kterou dosud Německo provozovalo, byla Varšavou zmařena, jak to dokazují další zprávy a záznamy německých diplomatů z těchto dnů. Polsko se dalo bezvýhradně k dispozici britským obkličovacím plánům a ponechalo nyní volný průběh provokativním výtržnostem proti německé národní skupině, o nichž se podává podrobná zpráva ve třetí kapitole.

Č. 33 (155)

Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu

Zpráva

Varšava, 9. března 1939

V rozmluvě, kterou jsem konal včera s panem Beckem, zmínil jsem se ještě jednou o projevech před německým velvyslanectvím, přičemž jsem obzvláště poukázal na zjevné sympatie policie k demonstrantům, jakož i na to, že vyšší polský důstojník označil v rozhovoru s důvěrníkem tuto demonstraci za naprosto oprávněnou. Prohlásil jsem panu Beckovi, že tato obě zjištění, jakož i jiná pozorování tohoto druhu bohužel ukázala, jak úzká je základna, na níž se zde v Polsku provádí politika dorozumění. Mimo něho samého

a asi půl tuctu jiných osobností není v Polsku vlastně nikoho, kdo by měl vážný zájem o tuto věc. Nelze se také diviti, jestliže se zde nálada vůči Německu trvale zhoršuje; neboť tisk neustává štváti. Každý den vycházejí nepřívětivé články, a to nejen v opozičním tisku, nýbrž i v provinčních vládních orgánech, a jen oba oficiální listy, vycházející ve Varšavě, se chovají do jisté míry korektně. Ještě horší je však agitace Západního svazu, jenž mimořádně nápadným způsobem števe obyvatelstvo různými plánovitými akcemi proti všemu německému. Přímo ohromná byla vlna demonstrací, jež prošla celou zemí ve třech týdnech loňského srpna a na nichž se protestovalo proti domnělé brutalitě Němců, a to u příležitosti politování hodného neštěstí polského železničáře, jenž vypadl z vlaku na trati Gdánsko-Gdyně, přičemž mu byly ujety obě nohy. Vláda strpěla tehdejší štvání, ačkoli jí bylo známo, že nehoda přičítaná za vinu Němcům byla zaviněna jen příslušným polským železničním úředníkem, aniž na tom byl nějaký Němec zúčastněn. Byl to nejneuvěřitelnější případ štvání, jaký se mi kdy přihodil.

Pan Beck se zdál těmito vývody vskutku zaražen a prohlásil ještě jednou, jak velmi lituje událostí před německým velvyslanectvím. Připustil, že policie selhala, a prohlásil, že vinný policejní důstojník bude postaven před soud. V ostatním mínil, že se na věci nesmí hleděti tak pesimisticky. Politiku dorozumění nelze vskutku vždy lehce prováděti a Beck si nikterak nezakrývá její potíže. Zvláště r. 1936 musil přestáti těžké boje, aby došel uznání pro tuto politiku zahájenou Pilsudským; od té doby se však v politických kruzích setkává s rostoucím pochopením pro ni. Důvody pro zhoršení nálady v minulých měsících spatřuje hlavně v karpatoukrajinské otázce, neboť Německu se klade za vinu, že se neuskutečnila společná polsko-maďarská hranice.

Poukázal jsem na to, že toto tvrzení bylo vyvráceno velmi jasnými prohlášeními berchtesgadenskými a že je konečně vskutku na čase podniknouti něco proti otravování studní. V žádném případě nedovedeme pochopiti, že vláda trpí tiskové štvání a že se Západnímu svazu poskytuje volnost pro jeho protiněmecké akce. šl. Moltke

*Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským
velvyslancem, 21. března 1939*

Záznam

Pozval jsem k sobě dnes na 12. hodinu polského velvyslance Lipského. Vyličil jsem panu Lipskému nejprve vývoj československé otázky a prohlásil jsem mu, že mi vzhledem ke kvapícím událostem nebylo možné, informovati zdejší cizí zástupce tak, jak bych si byl přál. Informoval jsem však podrobně velvyslance šl. Moltka, jenž se právě zdržoval v Berlíně, a pověřil jsem ho, aby zpravil zahraničního ministra Becka. Líčil jsem pak v jednotlivostech události, jež přiměly Vůdce k zásahu.

Bylo nám nápadné, že ve zbytku Česko-Slovenska opět oživoval Benešův duch. Všechny Vůdcovy výstrahy panu Chvalkovskému zůstaly neslyšeny. V poslední době se pražská vláda snažila postupovati diktátorsky na Podkarpatské Ukrajině a na Slovensku. Též týrání Němců v jazykových ostrovech opět počalo.

Mám za to, že úprava karpatoukrajinské otázky, k níž mezitím došlo, způsobila v Polsku největší uspokojení. Zřízení Protektorátu Čechy a Morava značí konečné uklidnění tohoto prostoru, jaké odpovídá historickým zásadám a je posléze k dobru všem.

Velvyslanec Lipski se pak vyslovil starostlivě o převzetí ochrany Slovenska Německem. Toto sdělení způsobilo v Polsku silný dojem, neboť muž s ulice může mít za to, že takový krok je namířen v první řadě proti Polsku. Slováci jsou národem jazykově spřízněným. Polské zájmy v tomto kraji jsou podmíněny též historicky a reálně politicky třeba připustiti, že prohlášení o ochranném poměru může býti pocíťováno jen jako rána proti Polákům.

Poukázal jsem velvyslanci Lipskému na fakt, že o ochranu Německa se dovolávala nezávislá slovenská vláda. Prohlášení ochranného poměru jistě není namířeno proti Polsku. Přitom jsem dal jasně najevo, že se o otázce můžeme jednou společně

poraditi, kdyby se všeobecný německo-polský poměr vyvíjel uspokojivě; možno přitom pomýšleti na účast Polska při garanci slovenského státu. Bohužel jsem však musil konstatovati, že se v německo-polském poměru projevuje znenáhlé zostření. Tento vývoj počal již před několika měsíci. Bylo zde nápadné, jaké podivné stanovisko zaujalo Polsko v menšinové komisi. Gdánské incidenty provokované polskými studenty dávaly rovněž podnět k přemýšlení. Velvyslanec Lipski co nejrozhodněji popíral, že by takové incidenty byly bývaly vyvolávány polskými studenty. Též moji poznámku, že podle názoru Vůdcevo štítu, jež vedly k incidentům, byly umístěny polskými studenty, popíral pan Lipski co nejjivěji a tvrdil, že polští studenti na věci neměli vůbec žádnou účast.

Dále jsem upozornil polského velvyslance na ustavičné tiskové útoky, na protiněmecké demonstrace u příležitosti návštěvy Cianovy a na otevřený tiskový boj dnes existující. Tato tisková válka se mi zdá v každém ohledu neoprávněna. Vůdce pracoval vždy k vyrovnání a smíření s Polskem. I nyní ještě sleduje Vůdce tento cíl. Vůdce se však stále více diví polskému chování. Dosud jsem německý tisk vůči Polsku zdržoval, jak může polský velvyslanec sám zjistiti pohledem do německého tisku. Nebylo by mi však možno, nechávat takové útoky na trvalo nezodpověděny. Z takové oboustranné tiskové války pak může brzy vzniknouti stav, kdy by se naše styky dostaly na nulu. Zdá se mi žádoucí, aby byl podniknut nový pokus, aby německo-polská politika byla uvedena do správných kolejí, a zdá se mi správné a účelné, aby se brzy konala rozmluva mezi německými a polskými státníky.

Bylo by mi potěšením, kdyby zahraniční ministr Beck vykonal vbrzku návštěvu v Berlíně. Jak mi pravil Vůdce, vítal by i on vřele takovou rozmluvu. Zmiňuje se o možném obsahu takového rozhovoru, prohlásil jsem panu Lipskému nejprve, že musí připustiti, že Německo není bez účasti na vytvoření a nynější existenci Polska a že Polsko děkuje za své nynější územní rozšíření nejtěžšímu neštěstí Německa, totiž faktu, že Německo ztratilo světovou válku.

Řešení v koridoru se všeobecně pocituje jako nejtěžší břímě versailleské smlouvy pro Německo. Žádná dřívější vláda nebyla s to, zřici se německých revisních nároků, aniž by byla bývala říšským sněmem smetena do 48 hodin. Vůdce smýšlí o problému koridoru jinak. Uznává oprávnění polského nároku na volný přístup k moři. Je jediným německým státníkem, jenž se může definitivně zřici koridoru. Předpokladem toho však je návrat čistě německého Gdánska k Říši, jakož i vytvoření exteritoriálního železničního a automobilového spoje mezi Říší a Východními Prusy. Jen tak bude pro německý národ odstraněn osten, jenž spočívá v existenci koridoru. Kdyby polští státníci vzali v klidu zřetel na reálné fakty, bylo by lze nalézt řešení na této základně: Návrat Gdánska k Říši, exteritoriální železniční a dálnicové spojení mezi Východními Prusy a Říší a za to garancie koridoru. Mohl bych si představit, že v takovém případě by bylo lze nakládati se slovenskou otázkou ve zmíněném smyslu.

Velvyslanec Lipski přislíbil, že bude zahraničního ministra Becka informovati a že pak podá zprávu.

Navrhl jsem, aby velvyslanec Lipski jel do Varšavy podat zprávu ústně. Opakoval jsem ještě jednou, jak užitečným se mi jeví konečné vyrovnání mezi Německem a Polskem právě v nynějším stadiu. Je to důležité také proto, že se Vůdce podivnému chování Polska v řadě otázek dosud jen diví; záleží na tom, aby nenabyl dojmu, že Polsko prostě nechce.

šl. Ribbentrop

Č. 35 (204)

Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu

Telegram

Varšava, 24. března 1939

Krátkodobé povolávání záložníků, tři až čtyři ročníky, a to 1911 až 1914, dále 1906 a 1907, místně rozdílné, bezpečně potvrzeno. Povolání záložní důstojníci technických oddílů.

Moltke

Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu

Telegram

Varšava, 24. března 1939

Oznámené již povolávání rezervistů ukazuje, že vojenské kruhy získávají na vedení polské zahraniční politiky vzrůstající vliv. Postavení zahraničního ministra se prozatím zdá ještě dosti pevné, jak je vidět ze zatčení vynikajícího redaktora Mackiewiczze, který, ač stoupenec Pilsudského, se stal ostrým protivníkem Beckovým, přece však se třeba obáváti, aby se Beck neúčastnil ostřejšího kursu, kdyby k tomu byl nucen hrozící nacionalistickou vlnou.

O anglických podnětech, pro něž se v posledních dnech konaly opětovné návštěvy britského velvyslance na zdejším ministerstvu zahraničí, nebylo dosud lze se dověděti nic určitého. Proto ještě nelze soudit, zda snad polská mobilizační opatření byla ovlivňována touto anglickou akcí. Mám za to, že v této souvislosti musím oznámiti výrok, který zde učinil státní podtajemník Arciszewski k několika diplomatům. Vyslovil se nepřívznivě o Anglii a Francii, které vždy bez vlastního rizika chtějí Polska zneužívat pro cizí účely, a prohlásil, že se Polsko nikdy nebude bít pouze pro zájmy jiných mocí. I jinak možno podle směrnic Beckovy politiky asi míti za to, že by Polsko jen nerado projevilo ochotu vstoupiti do nějaké generelní kombinace nebo se dalo zaplésti do akcí, jež by je přinutily stanoviti předčasně a zjevně svou posici. Přirozeně to neznamená, že Polsko nepoužije toho, kdyby se při tomto jednání naskytla možnost dostati s anglické strany pevné sliby, jež by zvýšily jeho bezpečnost.

Moltke

Záznam dirigenta politického oddělení zahraničního úřadu

Berlín, 25. března 1939

Vrchní velitelství vojska mi telefonovalo dnes v 11 hodin a sdělilo mi o polských mobilizačních opatřeních toto:

1. U Gdyně bylo soustředěno asi 4000 mužů polského vojska.
2. Vojsko posádky, jež dosud byla umístěna v jižním koridoru, bylo přeloženo do bezprostřední blízkosti gdánské hranice.
3. Polsko zmobilisovalo tři ročníky.

Všechna tato opatření se vztahují jen na severní část Polska, v ostatních krajích země nelze rozsah vojenských opatření ještě jasně rozeznati.

Kníže šl. Bismarck

Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským velvyslancem, 26. března 1939

Záznam

Přijal jsem dnes ve 12 hod. 30 polského velvyslance Lipského.

Velvyslanec Lipski mi odevzdal memorandum polské vlády připojené v příloze, jež jsem v jeho přítomnosti přečetl.

Když jsem vzal obsah na vědomí, odpověděl jsem velvyslanci Lipskému, že podle mého názoru nemůže polské stanovisko býti základnou pro německo-polské řešení. Jedině možné řešení je opětné připojení Gdánska k Německé říši a vytvoření exterritoriálního dálnicového a železničního spojení mezi Říší a Východními Prusy. Pan Lipski odpověděl, že má nepříjemnou povinnost poukázati na to, že jakékoli další sledování těchto německých plánů, zvláště pokud jde o návrat Gdánska k Říši, značí válku s Polskem.

Upozornil jsem poté velvyslance Lipského na zprávy o soustředování polského vojska a varoval jsem ho před možnými následky. Polské chování se mi zdá podivnou odpovědí na mou nedávnou nabídku konečného uklidnění německo-polského poměru. Budou-li se věci vyvíjeti dále tímto směrem, může v krátké době nastati vážná situace. Mohu velvyslanci Lipskému sdělit, že by na př. na porušení gdánského výsostného území polským vojskem Německo pohlíželo stejně jako na porušení říšských hranic.

Velvyslanec Lipski popíral energicky jakékoli vojenské úmysly Polska vzhledem na Gdánsko. Dislokace vojska Polskem podniknutá je pouze opatřením z opatrnosti.

Pak jsem se velvyslance Lipského otázal, zda polská vláda, jakmile se situace poněkud uklidní, nechce znovu uvážiti německý návrh, aby bylo lze dospěti k řešení na základně námi navrhované, zahrnující opětne přivtělení Gdánska a exteritoriální železniční a dálnicové spojení. Velvyslanec Lipski na to odpověděl vyhýbavě a odvolával se znovu na memorandum jím odevzdané.

Odvětil jsem velvyslanci Lipskému, že nejprve podám zprávu Vůdci. Jde mi přitom hlavně o to, aby se předešlo tomu, aby u Vůdce nevznikl dojem, že Polsko prostě nechce.

Velvyslanec Lipski mě prosil, aby i s německé strany byly otázky znova všestranně studovány; táže se sám, zda nemůže být vyhlídka na to, že by se k řešení snad dospělo na podkladě polského myšlenkového postupu. Připojil, že ministr Beck na náš podnět rád vykoná v Berlíně návštěvu, zdá se mu však účelné, aby tyto otázky byly dříve připraveny diplomaticky.

Závěrem naší rozmluvy jsem panu Lipskému neponechal pochybností o tom, že podle mého názoru Vůdce nemůže polské návrhy považovati za uspokojivé. Jen jasné navrácení Gdánska, exteritoriální spojení s Východními Prusy a pětadvacetiletý pakt o neútočení se zárukou hranic a spolupráce ve slovenské otázce ve formě společné ochrany území převzaté sousedy by podle německého názoru byly s to vésti k definitivnímu řešení. šl. Ribbentrop

*Rozmluva říšského ministra zahraničí s polským
velvyslancem, 27. března 1939*

Záznam vyslance Schmidta

Pan říšský ministr zahraničí intervenoval u polského velvyslance pro výtržnosti v Bydhošti (Bromberg) a poznamenal, že tyto nové výpady působily v Německu katastrofálním dojmem, neboť zde převládá dojem, že se udály za jisté shovívavosti polských úřadů. Byl to opět Západní svaz, na který si Německo v Polsku již tak často stěžovalo. Na německé straně je názor, že polská vláda, kdyby měla dobrou vůli, musila by jistě býti s to takovým incidentům zabrániti. Pan říšský ministr zahraničí vyslovil co nejživější politování s takovým vývojem německo-polského poměru a zdůraznil, že německá vláda musí vládu polskou činiti plně odpovědnou za takové události.

Polský velvyslanec prohlásil, že zmíněné události mu nejsou známy, slíbil však, že se ihned informuje. Též on vyslovil politování s výtržnostmi, vysvětloval je však nervositou, jež nyní vládne v Polsku. V ostatním slíbil, že sám chce učiniti vše, aby se znemožnilo opakování takových události.

Když polský velvyslanec tvrdil, že i na německých spolkových shromážděních se vyskytují podobné incidenty namířené proti Polsku, odvětil mu pan říšský ministr zahraničí ihned, že provokace vycházely dosud vždy jen s polské strany.

Na otázku polského velvyslance, zda by nebylo lze naléztí pár „slov na uklidnění obou národů“, odpověděl pan říšský ministr zahraničí, že něco takového naprosto neodpovídá situaci, neboť, jak řečeno, provokace a tiskové útoky vycházely dosud jen s polské strany. Jestliže — což již nebude lze zadržeti — německý tisk bude nyní odpovídati na polské útoky, bude tak činiti důkladně.

Závěrem poznamenal pan říšský ministr zahraničí, že není s to polské vládě již rozuměti. Na velkorysý návrh, který Německo učinilo Polsku, byla dána zamítavá odpověď.

V žádném případě však pan říšský ministr zahraničí nemůže považovati návrh dodaný včera polským velvyslancem za základnu k úpravě těchto otázek. Vývoj styku obou zemí je tudíž na velmi šikmé ploše.

Při rozloučení slíbil polský velvyslanec, že chce učiniti vše, co je v jeho silách, aby potíže byly zvládnuty.

Schmidt

Č. 40 (349)

Zahraníční úřad německému velvyslanci ve Varšavě

Výnos

Berlín, 27. března 1939

Podle zprávy německého pasového úřadu v Bydhošti konaly se dne 26. března v poledne v Bydhošti protiněmecké projevy uspořádané pověstným polským Západním svazem, jichž se účastnilo asi 10 000 osob. Na těchto projevech měly zvláštní účast bydhoštské polovojenské organisace, m. j. organisace železničářské a poštovní. Na projevu se ve dvou řečech nejostřejším způsobem štválo jak na Německou říši, tak na polské Němce. Účastníci provolávali: „Pryč s Hitlerem“, „Chceme Gdánsko“, „Chceme Královec“. Podle údajů pasového úřadu se polské policii dařilo jen s námahou, ochrániti německý majetek před přehmaty vzrušeného davu.

K doplnění se poznamenává, že polští Němci jsou ve vodství toruňském vystaveni stále většímu nepřátelství. V posledních dnech tu nebývalou měrou přibýlo bojkotu Němců, který je soustavně připravován Západním svazem a jinými organisacemi. Polské úřady se přitom sice pokoušejí zabrániti výtržnosti proti jednotlivcům, avšak k bojkotovým akcím samým se chovají zřejmě shovívavě.

Vzhledem k dřívějším opětovaným stížnostem u polské vlády na chování Západního svazu prosím, aby bylo důrazně protestováno též proti poslednímu bojkotu.

Z příkazu
Bergmann

*Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu**Zpráva*

Varšava, 28. března 1939

Vzrušená nálada, jež panuje již nějakou dobu v Polsku, ještě podstatně vzrostla. V obyvatelstvu jsou rozšířeny nejdivočejší pověsti, na př. že v Bohumině došlo k bojům mezi německým a polským vojskem, že ministr Beck byl zatčen a podobné fantastické zprávy. Vážnější význam má zatím válečné nálady, jež je podporována tiskem, veřejnými protiněmeckými projevy — zvláště v provincii —, jež v mnoha případech vedly již k incidentům, a částečně též oficiosní, šavlí řinčící propagandou. V širokých kruzích se dnes věří, že se válka stala nevyhnutelnou a že je přede dveřmi.

Praktická opatření vlády přispívají k tomu, aby se existující válečná psychosa zvyšovala. Uplynulý týden byli povoláni záložníci tří ročníků, 1912, 1913 a 1914, zčásti — pro speciální formace — byly povolány též jiné ročníky, mimo to byli rekvirováni koně a nákladní auta. Vláda dále použila nynější situace za podnět, aby vypsala vnitřní státní půjčku k vybudování letecké zbraně a protileteckého dělostřelectva.

Pro způsob oficiální branné propagandy je obzvláště charakteristický hojně přetiskovaný článek vojenského listu „Polska Zbrojna“ s titulem „Jsme připraveni“. Dovozuje se v něm m. j., že Poláci na rozdíl od Čechů nemají žádný pocit podřadnosti k mocným národům této země. Počet cizích divisí Poláky nezastrašuje, neboť jejich vlastní armáda, její výstroj a válečný duch polského národa postačují, aby Polsku zajistily vítězství. Četné jiné projevy, jež od té doby denně vycházejí v tisku, jsou psány v témže duchu a stejným způsobem.

V této sebejistotě a přeceňování vlastní vojenské síly, jak je projevuje tisk, spočívá se zřetelem na polský národní charakter nebezpečí. Že se přitom nejedná jen o tiskovou propagandu, ukazuje zaručený výrok, který učinil zástupce

ministra války Gluchowski v seriosním rozhovoru, přičemž uvedl, že německá branná moc je velký bluf, neboť Německu chybějí vycvičené rezervy, aby doplňovalo své jednotky. Na otázku, zda věří, že Polsko ve vážném případě stojí vojensky nad Německem, odpověděl Gluchowski: „Ale samozřejmě“.

Pro náladu v politických kruzích byla též příznačná protiněmecka demonstrace uspořádaná na poslední plenární schůzi senátu. První čtení polsko-litevské obchodní smlouvy, jemuž byl v diplomatické loži přítomen též litevský vyslanec Šaulnys, poskytlo senátoru Katelbachovi podnět, aby Litvu jménem senátu ujistil, že Polsko co nejsilněji cítilo s těžkými zkušenostmi, jež Litevci musili právě prodělati. „Dlouhotrvajícího bouřlivého“ souhlasu, jež vyvolalo toto prohlášení, se účastnili též oba ministři, kteří se na schůzi dostavili, a zástupce zahraničního ministra hrabě Szembek.

šl. Moltke

Č. 42 (211)

Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu

Telegram

Varšava, 29. března 1939

Zahraněční ministr Beck mě pozval včera večer k sobě, aby mi sdělil toto: Pan říšský ministr zahraničí prohlásil v rozmluvě s velvyslancem Lipským dne 26. března, že by polský násilný akt vůči Gdánsku znamenal casus belli. Toto sdělení jej nutí, aby sám prohlásil, že Polsko by spatřovalo casus belli v tom, kdyby Německo snad podniklo pokus změnití jednostranně statut Svobodného města. Totéž platí, kdyby takový pokus podnikl gdánský senát. Pan Beck dodal, že polská vláda lituje přiostrění, jež nastalo.

Odvětil jsem Beckovi, že přiostrění nebylo vyvoláno námi, nýbrž pouze polskými mobilisačními opatřeními, jež postrádají jakéhokoli oprávnění a nadto, pokud jde o jejich účinky, jsou nanejvýš povážlivým krokem. Válečnou náladou, jež z

toho povstala a jež byla neodpovědným způsobem vystupňována tiskem a propagandou, vznikla situace, jež v sobě chová vážné nebezpečí. Jasným důkazem toho jsou těžké incidenty v Pomořánkách. Poukázal jsem zejména na neslýchané výtržnosti v Bydhošti a Liniewu a vyhradil jsem si, vrátiti se k této věci po dojití přesnějších informací.

Beck se pokusil odůvodniti mobilisační opatření tím, že požadavek týkající se Gdánska a vznesený právě v nynější chvíli byl po událostech v Česko-Slovensku a Memelu pojat s polské strany jako poplašný signál. Starost, že by učiněnými opatřeními mohly vzniknout potíže, je neodůvodněná. O událostech v Liniewu mu není ještě nic známo. Událost bydhoštská, při níž ostatně policie energicky zakročila, se stala předmětem ministerské porady. Ministerský předseda potom zaslal všem správním úřadům nejpřísnější pokyn, aby se vyhnuly všemu, co by mohlo dát podnět k incidentům, a aby obzvláště zakázaly schůze a průvody.

Beck dodal, že mi nechce zatajovati, že stále více nabývá dojmu, jako bychom byli na rozhodném obratu německo-polských styků. — Proti tomu jsem připomněl rozmluvu berchtesgadenskou, v níž Vůdce kladl důraz na zachování politiky dorozumění, a dovozoval jsem, že nynější návrhy sledují právě cíl, aby se německo-polské styky dostaly na zdravý a trvalý podklad, přičemž ovšem s polské strany musíme očekávati více rozumu. Moltke

Č. 43 (354)

Německý generální konsul v Toruni zahraničnímu úřadu

Zpráva

Toruň, 30. března 1939

Nové zhoršení nálady proti Němcům v Pomořánkách je vyjádřeno vzrůstajícím bojkotovým hnutím, trvalými štvánicemi a četnými násilnostmi. Hospodářský bojkot je patrný zvláště v městech Graudenzi a Bydhošti a podle údajů tam-

ních Němců vedl již k citelnému poškození německých živnostníků. V Bydhošti vydaly různé polské vojenské svazy provolání vyzývající k úplnému hospodářskému a kulturnímu bojkotu Němců — též proti německému vlivu ve filmu a tisku.

Při demonstracích, jež se konaly v těchto dnech a při nichž policejní úředníci často pochodovali spolu, byly opětovně pronášeny požadavky jako „Vyhoďte Němce“ a „Gdánsko a Flatow musí připadnout Polsku“. Na mnoha místech byly Němcům rozbity okenní tabule, čehož se účastnili i úředníci, na př. obecní představení. Na námítky jednoho Němce odpověděl jeden takový obecní představený, že za nic nemůže a že takové demonstrace nepořádá od sebe, nýbrž že to bylo rozkázáno. Na jedné straně prý vyjednávají vysocí páni v Berlíně a Varšavě a na druhé straně dochází na jejich rozkaz k výtržnostem.

V zastoupení
Graf

Č. 44 (355)

Německý generální konsul v Poznani zahraničnímu úřadu

Zpráva

Poznaň, 31. března 1939

Po měsíce pracuje polský tisk v západních krajích na otravování veřejného mínění proti Němcům. Brzy žádá ostrá opatření proti německé národní skupině v Polsku, brzy vyzývá k bojkotu německého zboží a německých obchodů, brzy podniká všeobecné útoky na polské Němce a politiku Říše. Toto dělání protiněmecké nálady, jež ustavičně vzrůstá zvláště od záříjové krise z loňského roku, propuklo nyní otevřeně, zřejmě v souvislosti s vývojem politické situace v Evropě. Tisk vyjadřuje bez překážek své protiněmecké city a uplyne sotva den, v němž by poznaňské listy nepřišly více či méně útočný článek nebo vyzývavé poznámky

proti Němcům. Ačkoli výtržnosti v Poznani trvaly asi jen týden, nemůže býti ani řeči o poklesu protiněmecké nálady. V městě Poznani nastal zevní klid, při nejmenším celkem ustaly faktické útoky. Především bylo vytlučeno několik okenních tabulí jedné německé banky, německých knihkupectví a evangelické fary. Generální konsulát je ještě stráženo zesílenou policií. V jiných městech a na venkově lze však sledovati výtržnosti dále, v německých obchodech byly vytlučány okenní tabule, německé nápisy byly přemalovávány, domovní zdi znečišťovány a německé schůze rušeny. V jednotlivých případech byly postaveny bojkotní hlídky. Nepřátelské chování proniklo až do poslední vsi. Walther

Č. 45 (212)

Záznam státního tajemníka zahraničního úřadu

Berlín, 6. dubna 1939

Polský velvyslanec se zmínil dnes při hovoru, k němuž jsem jej sem pozval, sám od sebe o Beckových rozmluvách v Londýně. Lipski tvrdil, že do podrobností informován není, že však může vůči mně konstatovati jisté zásady.

1. Polsko si přeje setrvati na ujednání z r. 1934.
2. Při polsko-anglických rozmluvách se jedná o dvoustranný a čistě defensivní akt; o přistoupení Polska k nějakému bloku není řeči.

Poněkud jsem se těmito vývodům Lipského usmál a odvětil jsem mu asi toto: Vývoj polské politiky v nejnovější době již nechápu. Lipski ví právě tak dobře jako já, jak byl náš poměr před uchopením moci zatížen. Nikdo v Německu než právě Vůdce nemohl míti velké koncepce r. 1934 a nemohl je s Polskem uskutečniti. Od té doby se naše styky potěšitelně a trvale zlepšovaly. V duchu tohoto dobrého sousedství pak Vůdce zahájil s Polskem známé rozhovory a chtěl nejen odstraniti poslední rozpory mezi námi, nýbrž chtěl též zajistiti Polsku velkorysým způsobem hranici koridoru. Polsko tomuto návrhu patrně nerozumělo.

Místo aby této příležitosti bylo s radostí užito a dílo z r. 1934 dokonáno, zaslechli jsme z Polska náhle podivné harašení šavlí. Nerozčililo nás to sice, je to však v obzvláštním kontrastu s odpovědí, kterou jsme mohli očekávat z Varšavy. Podle svého pokynu jsem pravil, že Vůdcova nabídka Polsku byla jen jediná a nemůže se opakovat. Jakási odpověď na návrh, kterou nám polská vláda chtěla dáti, byla Lipskému, jak známo, charakterisována panem říšským ministrem zahraničí dne 27. března v tom smyslu, že není podkladem pro úpravu nadhozené otázky. (Později jsem v rozhovoru opakoval, že polská odpověď pro nás není žádným základem k diskusi.) Zda toto chování bylo pro Polsko žádoucí, ukáže budoucnost. Pokračoval jsem, že jsem prohlášení Chamberlainovo v dolní sněmovně ohlášené na dnešní odpoledne ještě nečetl. Jestliže však to, co již nyní je v tisku o Beckových rozhovorech, souhlasí, pak nevím, jak by bylo ještě lze sloučiti polské chování se smyslem úmluvy z r. 1934.

K poslednímu bodu Lipski poznamenal, že s úmluvou z r. 1934 bylo lze sloučiti i smluvní poměr polsko-francouzský. Soustředování polského vojska v okolí Gdánska vysvětloval Lipski jako pochopitelný zjev paralelní s pohyby vojska v jiných zemích — na př. Maďarsku, Rumunsku, ba i Norsku. Především však Lipski prohlásil, že ve dnech německého pochodu na Česko-Slovensko byl ponechán zcela bez kontaktu s námi, z čehož se na rozdíl od září min. r. vyvinula pochopitelná polská nervosita. Ultimatum zaslané Německem Litvě polské starosti ještě zvýšilo.

Vpadl jsem Lipskému do řeči, když mluvil o „ultimatu“ Litvě, zesměšnil jsem jeho vývody o pohybech vojska jinde — jež nikdy nebyly namířeny proti Polsku — a prohlásil jsem mu, že bych chápal, kdyby se nám byl nyní poděkoval za to, že jsme nebyli na překážku vřelému přání Varšavy po společné maďarsko-polské hranici. Krátce řečeno, klidně jsem vývody Lipského vyvracel argumenty jsoucimi nasnadě, načež jsme se rozloučili.

Weizsäcker

Odmítnutí německé nabídky Polskem bylo diktováno nejen polskou troufalostí, nýbrž hlavně britským úmyslem

učiniti z Polska rozhodujícího činitele obkličovací politiky. Souhra mezi Londýnem a Varšavou fungovala bezvadně. Dne 17. března se Chamberlain přiznal v Birminghamu otevřeně k protiněmecké politice (č. 28); dne 20. března mluvil Halifax o zahájených již poradách s mocnostmi, jež byly stanoveny za články obkličovacího řetězu a mezi nimiž byla důležitá úloha přiřčena Polsku (č. 29); dne 24. března hlásil německý velvyslanec ve Varšavě návštěvy anglického velvyslance na polském ministerstvu zahraničí konané několik dní (č. 36); dne 26. března odmítlo Polsko německé návrhy (č. 39). Ve Varšavě počali tyto umírněné německé návrhy, jimiž se Polsko necítilo dosud v nejmenším ohroženo, prohlášovati náhle za „ohrožení“ a jali se vésti provokativní řeči (č. 41). Dne 31. března však Polsko obdrželo od Chamberlaina svůj blankošek též formálně. Anglický ministerský předseda učinil v dolní sněmovně ono pověstné prohlášení, jímž, jak tehdy napsal Duff Cooper, byl svěřen osud anglické říše, otázka války a míru „hrstce neznámých lidí v Polsku“.

Č. 46 (279)

Prohlášení britského ministerského předsedy Chamberlaina v dolní sněmovně (31. března 1939)

Jak jsem prohlásil dnes ráno, nemá vláda Jeho Veličenstva žádné úřední potvrzení pověstí o nějakém projektovaném útoku na Polsko. Nesmí se tedy míti za to, že vláda pokládá tyto pověsti za pravdivé.

S radostí se chápu této příležitosti, abych znovu vyložil všeobecnou politiku vlády: Vláda jeho Veličenstva usilovala vždy, aby všechny spory, které by se mezi stranami vyskytly, byly řešeny, a to volným vyjednáváním těchto stran. Pokládá to za přirozenou a přiměřenou cestu tam, kde spory existují. Podle jejího názoru by nemělo být otázky, kterou by nebylo lze rozřešiti pokojnými prostředky, a proto by nedovedla

ospravedlniti, kdyby místo metody vyjednávání bylo užito násilí nebo hrozby násilím. Jak je sněmovně známo, konají se nyní jisté porady s jinými vládami. Aby stanovisko vlády Jeho Veličenstva bylo jasně vymezeno v mezidobí, než budou tyto porady ukončeny, pokládám za nutné sděliti sněmovně, že vláda Jeho Veličenstva by se během této doby pro případ, že by byla podniknuta nějaká akce, jež by jasně ohrožovala polskou nezávislost a kterou polská vláda proto považuje za životně tak důležitou, aby jí čelila svými národními vojenskými silami, cítila zavázána přispěti polské vládě ihned všemi prostředky, jež má po ruce. Vláda Jeho Veličenstva dala polské vládě příslušné ujištění.

Mohu dodat, že francouzská vláda mě oprávnila, abych konstatoval, že v této otázce zaujímá stejné stanovisko jako vláda Jeho Veličenstva.

Již dne 29. března mluvil Beck s německým velvyslancem o tom, že nabývá stále více dojmu, „jako bychom byli na rozhodném obratu německo-polských styků“ (č. 42). Též v Londýně si byli vědomi základní změny anglické politiky a riska, jež na sebe vzala Anglie privileji pro Polsko. Dne 3. dubna prohlásil Chamberlain v dolní sněmovně m. j.:

Č. 47 (283)

Řeč britského ministerského předsedy Chamberlaina v dolní sněmovně, 3. dubna 1939

Výtah

. . . Jestliže, jak doufám, je výsledkem této rozpravy důkaz, že tato sněmovna schvaluje zásadně a všeobecně, jakož i jednomyslně prohlášení, jež jsem učinil v pátek, a že je jednotná a rozhodnutá učiniti všechna opatření, jichž by bylo potřebí k provedení tohoto prohlášení, pak rozprava může být velmi užitečná. Prohlášení, jež jsem učinil v pátek, bylo velmi obratným a proto se rozšířivším výrazem označeno za příslib krytí, jež byl učiněn předem před vydáním

plné pojistky. Sám jsem energicky zdůraznil jeho přechodný nebo dočasný ráz, a jeho označení jako příslib krytí není nikterak špatné, pokud takové přirovnání může býti výstižné; věřím však, že toto srovnání je naprosto nedokonalé v následujícím bodě: Kdežto příslib krytí přirozeně znamená, že po něm bude následovati něco jdoucí více do podrobností, jest právě úplná pojišťovací poukázka onou nesmírnou odchylkou od všeho, co tato země dosud podnikala.

Vytváří to opravdu nový moment — řekl bych novou epochu — v průběhu naší zahraniční politiky.

. . . Odchýlili se tak daleko v tomto ohledu od našich tradičních idejí, jak jsem to učinil v pátek z pověření vlády Jeho Veličenstva, značí vskutku tak důležitý mezník v britské politice, že myslím, že mohu říci s jistotou, že tomuto rozhodnutí bude jednou, až se budou psáti učebnice dějin, věnována zvláštní kapitola . . .

Podobně se vyjádřil téhož dne kancléř pokladu sir John Simon:

Č. 48 (284)

Z řeči britského kancléře pokladu sira Johna Simona v dolní sněmovně, 3. dubna 1939

. . . S jednou nebo dvěma výjimkami, které zdůrazňují jen všeobecnou jednotu, můžeme označiti tento den, kdy všechny části sněmovny přijaly a schválily toto nesmírně důležité prohlášení, za mezník v našich dějinách. Nehodlám zmenšovati význam prohlášení. Prohlášení nás zavazuje výslovně v části světa, kde jsme dosud byli prosti zvláštních povinností, a dává předvídati též závazky v jiných částech světa. Píše kapitolu v našich dějinách, jež nás vede dále než řada závazků, které vypočítal můj vážený přítel v klasické řeči v Leamingtonu. Konstatujeme zde, že země, přijímajíc toto stanovisko, je ve svém celku jednotnější než v kterékoli jiné politické otázce přítomnosti. Je to velmi

mocným faktem, na nějž budeme mítí později příležitost vzpomínati, a považuji za povinnost nás všech tuto změnu nijak nesnižovati, nýbrž ji hodnotiti a uznávati v plném rozsahu jejího užití. Prohlášení projevuje definitivní směrnicí jednání, bude-li jednání zapotřebí, a od tohoto rozhodnutí nelze hleděti nazpět.

Jest to závazek co nejvážnější, poněvadž nejen snad hrozí možností války na podnět jistých událostí, nýbrž poněvadž nás v jistých případech zavazuje válku vésti . . .

Závazek vésti válku vzala Anglie na sebe úmyslně tam, kde ho bylo potřebí jako záminky ke kontrole východní a střední Evropy a k rozpoutání preventivní války. V plném rozsahu to bylo potvrzeno na schůzi horní a dolní sněmovny dne 6. dubna. Současně bylo použito Beckovy návštěvy v Londýně k tomu, aby jednostranná záruka Polska Anglii ze 31. března byla proměněna ve dvoustrannou. V plném vědomí dosahu věci bylo tím rozhodování o válce a míru vloženo znovu nepodmíněně do polských rukou. Současně se Anglie snažila dále zatáhnouti další státy mimo Polsko do obkličovací fronty. Tak došlo dne 13. dubna 1939 k jednostrannému prohlášení anglické záruky ve prospěch Řecka a Rumunska. Za živého souhlasu Edenova a Churchillova počaly dále v oněch dnech pokusy zavléci do obkličovací fronty Rusko. Rumunsko-polský spolek, jenž dosud byl namířen na východ, měl nyní působiti též proti Německu.

Během měsíce dubna se obkličovací politika Anglie a polský ústup od pokojného vyrovnání s Německem projevily tak otevřeně, že říšská vláda byla nyní nucena vyvoditi v obou směrech důsledky, jež se touto anglicko-polskou politikou staly nevyhnutelnými. Ve své řeči v říšském sněmu dne 28. dubna 1939 musil proto Vůdce prohlásiti, že jak britská námořní úmluva s Německem, tak německo-polská smlouva z r. 1934 pozbyly jednostranným postupem Anglie a Polska platnosti. Nejdůležitější místa z řeči Vůdcovy vztahující se na Polsko a Anglii buďtež zde uvedena doslova:

Vádcova řeč před říšským sněmem, 28. dubna 1939

Výtah

... O německo-polském poměru možno říci jenom málo. Versailleská mírová smlouva zasadila i zde, a to ovšem úmyslně, německému národu nejtěžší ránu. Prapodivným zřízením polského koridoru k moři mělo být především pro všechny časy znemožněno také dorozumění mezi Polskem a Německem. Tento problém jest — jak již zdůrazněno — pro Německo snad nejbolestnější. Přesto však jsem neochvějně hájil názor, že nemůže býti přehlížena nezbytnost svobodného přístupu polského státu k moři a že vůbec zásadně i v tomto případě národy, které jednou již jsou Prozřetelností určeny, nebo pro mne a za mne odsouzeny k tomu, aby žily vedle sebe, si nemají uměle a zbytečně ještě více ztrpčovat život.

Zesnulý maršál Pilsudski, jenž byl téhož názoru, byl proto ochoten přezkoumat otázku, jak zbavit německo-polský poměr jeho otrávenosti, a konečně uzavřít úmluvu, kterou se Německo a Polsko rozhodly, v úpravě svých vzájemných styků definitivně se zřeknout prostředku války. Tato úmluva měla ovšem jednu výjimku, která byla prakticky příznána Polsku: Bylo konstatováno, že se to nemá dotýkat paktů o vzájemné pomoci, které uzavřelo Polsko již dříve; byl tím míněn pakt o vzájemné pomoci s Francií. Bylo však samozřejmé, že se to může týkat jenom existujícího již paktu o vzájemné pomoci a nikoli nových paktů, které by byly libovolně uzavřeny. Faktem je, že německo-polská úmluva přispěla k neobyčejnému uklidnění evropské situace.

Přece však zůstala nevyřešena jedna otázka mezi Německem a Polskem, která dříve či později ovšem řešena býti musela, otázka německého města Gdánska. Gdánsko je město německé a chce k Německu. Naproti tomu má toto město s Polskem smluvní ujednání, které mu ovšem bylo vnuceno versailleskými mírovými diktátory. Poněvadž pak kromě toho Společnost národů, dříve největší podněcovatel neklidu, je nyní zastoupena vysokým komisařem ovšem neobyčejně

taktním, musí býti nejpозději s postupným zánikem této neblahé instituce řešen problém Gdánska tak nebo onak. Spatřoval jsem v mírumilovném řešení této otázky další příspěvek pro definitivní evropské uklidnění. Neboť se tomuto uklidnění zajisté neposlouží štvanicemi šílených podněcovatelů k válce, nýbrž jedině odstraňováním opravdových nebezpečných momentů.

Dal jsem polské vládě, když již před měsíci byl několikrát projednáván gdánský problém, předložit konkrétní nabídku. Nyní vám sděluji, moji poslanci, tuto nabídku a budete moci sami posoudit, zda tato nabídka není největší ochotou ve službách evropského míru, jakou si lze vůbec myslit. Jak již zdůrazněno, uznával jsem vždy nezbytnost přístupu tohoto státu k moři a bral jsem ji taky v počet. Vždyť nejsem žádný demokratický státník, nýbrž jsem realistický nacionální socialista. Rovněž však jsem považoval za nezbytné objasnit varšavské vládě, že právě tak jako ona si přeje přístup k moři, Německo potřebuje přístup ke své provincii na východě. Jsou to ovšem nesnadné problémy. Za to nenese odpovědnost Německo, nýbrž oni kouzelníci z Versailles, kteří ve své zlomyslnosti nebo ve své bezmyšlenkovitosti rozestavili v Evropě sto sudů se střelným prachem, z nichž každý byl kromě toho ještě opatřen stěží uhasitelnými doutnáky.

Tyto problémy nelze řešit podle nějakých starých schemat, nýbrž považuji za nutné nastoupit zde nové cesty. Neboť cesta Polska k moři koridorem a obráceně německá cesta tímto koridorem nemají vůbec žádného vojenského významu. Jejich význam je výlučně na poli psychologickém a hospodářském. Přičítat takové dopravní tepně význam také vojenský, to by znamenalo oddávat se vojenské naivnosti vzácných rozměrů.

Dal jsem proto předložiti polské vládě tento návrh:

1. Gdánsko se vrátí jako svobodný stát do rámce Německé říše.
2. Německo obdrží k vlastnímu používání silnici a železniční trať koridorem, a to se stejnou exiteritoriální povahou pro Německo, jakou má koridor pro Polsko. Zato je Německo ochotno:

1. Uznat všechna hospodářská práva Polska v Gdánsku.
2. Zabezpečit Polsku svobodný přístav v Gdánsku, a to v jakékoli velikosti a s úplně svobodným přístupem.
3. Tím definitivně přijmout a akceptovat hranice mezi Německem a Polskem jako skutečné.
4. Uzavřít s Polskem 25 letý pakt o neútočení, tedy pakt, který by daleko přesáhl můj vlastní život a
5. společně zabezpečit Německem, Polskem a Maďarskem nezávislost slovenského státu, což prakticky znamená, zřeknout se každého jednostranného německého přednostního postavení na tomto území.

Polská vláda zamítla tuto moji nabídku a

1. prohlásila jen, že je ochotna vyjednávat o otázce nahrazení komisaře Společnosti národů a
2. uvažovat o úlevách pro průjezdní dopravu koridorem.

Upřímně jsem litoval tohoto mně nepochopitelného stanoviska polské vlády. To však samo nerozhoduje, nýbrž přitom nejhorší jest, že nyní — podobně jako v případě Československa před rokem — také Polsko myslí, že pod tlakem prohané světové štvánice musí povolávat vojsko, ačkoliv Německo se své strany vůbec nepovolalo ani jednoho muže a nepomýšlelo na to nějakým způsobem postupovati proti Polsku. Jak již řečeno, to všechno samo o sobě zasluhuje velkého politování a pozdější pokolení jednou rozhodne, zda opravdu to bylo tak správné odmítat tento můj jedinečný návrh. Byl to — jak řečeno — můj pokus rozřešiti otázku vnitřně vzrušující celý německý národ kompromisem opravdu jedinečným, a to rozřešiti ji ve prospěch obou zemí.

Podle mého přesvědčení nebylo Polsko při tomto řešení vůbec stranou dávající, nýbrž jenom stranou přijímající, neboť že Gdánsko nikdy nebude polské, to zajisté je naprosto nepochybné.

Světovým tiskem Německu prostě přičítaný útočný úmysl vedl pak k t. zv. nabídce garancie vám již známé a k závazku polské vlády pro vzájemnou pomoc, který by tedy donutil Polsko za jistých okolností, aby v případě konfliktu Německa s některou jinou mocností, jímž by Anglie byla povolána na

místo zápasu, zaujalo se své strany vojenský postoj proti Německu.

Tento závazek odporuje úmluvě, kterou jsem před časem uzavřel s maršálem Pilsudským. Neboť se v této úmluvě mluvilo výlučně o existujících již závazcích, a to o známých nám závazcích Polska vůči Francii.

Tyto závazky dodatečně rozšiřovat jest v rozporu s německo-polským prohlášením o neútočení.

Za takových okolností bych tehdy nebyl uzavřel tento pakt. Neboť jaký vůbec mají smysl pakty o neútočení, jestliže si jedna smluvní strana prakticky ponechává celé množství výjimečných případů! Je buď kolektivní bezpečnost, to jest kolektivní nejistota a věčné nebezpečí války, nebo jasné úmluvy, které však zásadně vylučují každé používání zbraní mezi smluvními stranami.

Z tohoto důvodu považuji úmluvu, kterou jsem před časem uzavřel s maršálem Pilsudským, za jednostranně porušenou Polskem a tím za zaniklou!

Sděлил jsem to polské vládě. Mohu však také zde jenom opakovat, že to neznamená nijakou změnu mého zásadního stanoviska k uvedeným problémům. Kdyby polská vláda kladla váhu na to dospěti k nové smluvní úpravě poměru k Německu, jenom bych to uvítal, ovšem s předpokladem, že by taková úprava spočívala na docela jasném a obě strany rovnoměrně poutajícím závazku. Německo jest rozhodně ochotno, převzít takové závazky a je potom také plnit . . .

Jak upřímné bylo přání německé říšské vlády po přátelství s Anglií ještě v době, kdy tato Anglie svou zárukou Polsku již otevřeně vyjádřila svou vůli Německo zničit, o tom svědčí místa téže Vůdcovy řeči zabývající se Anglií:

. . . Za celé své politické činnosti jsem vždy hájil myšlenku, uskutečnění blízké německo-anglické přátelství a spolupráci. Ve svém hnutí jsem našel nesčetné lidi stejně smýšlející. Snad se ke mně připojili také pro toto mé stanovisko. Toto přání po německo-anglickém přátelství a spolupráci jest v souladu nejen s mými city, které vyplývají z původu obou

našich národů, nýbrž také s mým přesvědčením o důležitosti existence britské světové říše v zájmu všeho lidstva.

Nikdy jsem neponechával pochybnosti, že v trvání této říše spatřuji neocenitelného činitele pro celou lidskou kulturu a hospodářství. Necht' si Velká Británie získala svá koloniální území jakkoliv — vím, stalo se to všechno násilím a velmi často brutálností — jsem si přece jenom vědom toho, že žádná jiná říše nevznikla dosud jinou cestou a že konec konců je před světovými dějinami hodnocena méně metoda nežli úspěch, a to nikoli ve smyslu úspěchu metody, nýbrž všeobecného prospěchu, který z takové metody vzniká.

Anglosaský národ rozhodně vykonal na tomto světě nezměrnou kolonizační práci. Této práci platí můj upřímný obdiv. Myšlenka zničit tuto práci jevila by se a jeví se mi s vyššího lidského hlediska jenom jako výron lidského herostratství. Avšak tento můj upřímný respekt k tomuto výkonu neznamená, že se zříkám zabezpečení života svého vlastního národa.

Považuji za nemožné, vytvořit trvalé přátelství mezi německým a anglosaským národem, jestliže se také na druhé straně neuplatní poznání, že jsou na světě nejen britské, nýbrž také německé zájmy a že nejen zachování britské světové říše jest životním obsahem a životním účelem pro britské muže, nýbrž také pro muže německé svoboda a zachování říše Německé! Opravdově trvalé přátelství mezi oběma národy jest myslitelné jen za předpokladu vzájemného respektování.

Anglický národ ovládá velkou světovou říši. Vytvořil tuto světovou říši v době ochablosti německého národa. Předtím bylo Německo velkou světovou říši. Ovládalo kdysi západ. V krvavých bojích a v náboženských sporech, jakož i z příčin vnitřního státního roztříštění poklesla moc a velikost této říše, která konečně upadla v hluboký spánek. Když se však zdálo, že se již blíží konec této staré říše, tu již rašil zárodek jejího znovuzrození. Z Branibor a z Pruska vzniklo nové Německo, Druhá říše, a z ní se konečně nyní stala Říše německého národa.

Všichni Angličané by měli nyní pochopit, že ani v nejmenším nemáme pocit nějaké inferiority před Brity. K tomu je naše historická minulost příliš mohutná!

Anglie darovala světu mnoho velkých mužů, Německo o nic méně. Těžký boj o zachování života našeho národa vyžádal si průběhem tří století jen v obraně Říše od nás krvavé oběti, které daleko přesahují všechno, co národy jiné musely přinést pro svoji existenci. Jestliže Německo jako věčně napadaný stát však přesto nemohlo ubránit svoji državu, nýbrž muselo obětovat četné provincie, stalo se to jedině následkem jeho chybného státního vývoje a z toho vznikající nemožnosti! Tento stav je nyní překonán. Proto jako Němci naprosto nemáme pocit, že snad stojíme pod národem britským. Naše vlastní sebeúcta jest právě tak velká jako úcta Angličana k Anglii. Dějiny našeho národa mají za svého, nyní téměř již dvoutisíciletého trvání dosti podnětů a činů, aby nás naplňovaly upřímnou hrdostí.

Jestliže Anglie nedovede pochopit toto naše stanovisko, nýbrž se domnívá, že může v Německu spatřovat snad stát vasalský, pak ovšem byla Anglii marně nabízena naše láska a naše přátelství. Nebudeme si proto zoufat, ani nepoklesneme na mysli, nýbrž nalezneme pak — opření o vědomí své vlastní síly a o sílu svých přátel — cesty, které zabezpečí naši nezávislost a nedotknou se naší důstojnosti.

Slyšel jsem prohlášení britického ministerského předsedy, jenž míní, že nemůže důvěřovat německému ubezpečování. Za takových okolností považuji za samozřejmé, že nemůžeme ani jemu ani anglickému národu chtít nadále podkládat situaci, která je myslitelná jenom za vzájemné důvěry.

Když se Německo stalo nacionálně socialistickým a tím zahájilo své obrození, navrhl jsem sám, prováděje svou neochvějnou přátelskou politiku vůči Anglii, dobrovolné omezení německého námořního zbrojení. Toto omezení mělo ovšem jeden předpoklad, t. j. vůli a přesvědčení, že nikdy již nebude možná válka mezi Anglií a Německem. Tuto vůli a toto přesvědčení mám dodnes.

Musím však nyní konstatovat, že politika Anglie neponechává neoficiálně a oficiálně pochybností, že Londýn již

nesdíli toto přesvědčení, nýbrž naopak, je toho názoru, že při každém konfliktu, nechť je jakýkoli, do něhož by Německo bylo někdy zataženo, Velká Británie by musela vždy zaujmout stanovisko proti Německu. Považuje se tam tedy válka proti Německu za něco samozřejmého. Toho hluboce lituji, neboť jediný požadavek, který jsem kladl a vždy budu klásti Anglii, jest navrácení našich kolonií. Neponechal jsem však žádné nejasno o tom, že tento požadavek nikdy nebude příčinou válečného konfliktu. Vždy jsem věřil, že Anglie, pro niž tyto kolonie nemají ceny, jednou porozumí německé situaci a bude muset pak německé přátelství oceňovat více nežli objekty, které nepřinášejí Anglii nijakého reálného prospěchu, kdežto pro Německo mají důležitost životní.

Nehledíc však k tomu nikdy jsem nevznesl požadavek, který by se nějakým způsobem dotýkal britských zájmů nebo mohl být nebezpečný britské světové říši a tím mohl znamenat nějaké poškození Anglie. Setrval jsem vždy v rámci oněch požadavků, které co nejtěsněji souvisí s německým životním prostorem a tím i s věčnou državou německého národa. Jestliže Anglie nyní ve své publicistice a také oficiálně hájí názor, že nutno za všech okolností vystupovat proti Německu a to potvrzuje známou nám politikou obkličování, je tím odstraněn předpoklad pro lodní úmluvu. Proto jsem se rozhodl dnešním dnem to sdělit britské vládě.

Nejde nám při tom o věc materiální — neboť stále ještě doufám, že budeme moci zabránit závodění ve zbrojení s Anglií — nýbrž o akt sebeúcty. Kdyby však britská vláda kladla váhu na to, ještě jednou zahájit vyjednávání s Německem o tomto problému, nikdo by nebyl šťastnější nežli já, neboť snad přece jen by bylo možno dospěti k jasnému a jednoznačnému dorozumění.

Ostatně znám svůj lid — a na to spoléhám. Nechceme nic, co nám kdysi nenáleželo, nikdy neoloupíme žádný stát o jeho vlastnictví, avšak každý, kdo se domnívá, že může napadnout Německo, nalezne moc a odpor, proti němuž moc a odpor z r. 1914 byly bezvýznamné...

Řečí v říšském sněmu ze dne 28. dubna vyúčtoval Vůdce se šesti lety čestného a trpělivého úsilí o polské přátelství. Přesto Vůdce v tomto okamžiku podával ruku ještě jednou a prohlašoval i nyní ještě ochotu Německa k nové smluvní úpravě. Polsko toho nevyužilo, nýbrž odpovědělo vypínavou řečí Beckovou z 5. května, zvýšením protiněmeckého štvání a nepřetržitým řetězem štvavých řečí a novinářských projevů. S příslušné polské strany bylo konečně potvrzeno, že se Beck stal nejen zajatcem polského šovinismu, nýbrž též anglických obkličovacích snah.

Č. 50 (216)

Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu

Zpráva

Varšava, 23. května 1939

Měl jsem v těchto dnech příležitost rozmlouvat se státním podtajemníkem Arciszewským; tyto části rozhovoru se mi zdají pozoruhodné:

Panu Arciszewskému záleželo zřejmě na tom, aby vysvětlil, že obrat polské politiky, jak byl vyjádřen anglicko-polským prohlášením garancie, nemůže být uváděn v souvislost s osobní iniciativou ministra Becka. Pan Beck se celé této politiky účastnil s vnitřní nechutí pod tlakem vojenských kruhů a veřejného mínění. Konečně nebyl již s to anglickou nabídku odmítnouti. Projednávání těchto věcí na veřejnosti se mu však zdálo se zřetelem na zdejší náladu neoportunní a stále je odkládal, až byl konečně řečí Vůdcovou přinucen k odpovědi. Jeho odpověď před sejmem, v níž byl nucen zastupovati politiku, jež nebyla politikou jeho, jakož i nadšení, jež jeho řeč vyvolala ve zdejší veřejnosti, naplnily pana Becka jen hořkostí. Pan Arciszewski pak dramaticky líčil, jak pan Beck den po sněmovní řeči v návalu zlosti mrštil do kouta celým svazkem holdovacích telegramů. V základu je pan Beck ještě dnes stoupencem staré politiky. Zvláště se mu však zdá nesmyslné, že by se dvě poměrně

tak chudé země jako Německo a Polsko měly bít, což konec konců je jen v zájmu bohatých zemí.

Toto vyličení je asi trochu zabarvené. Různá pozorování však souhlasí v tom, že pan Beck v posledních měsících měl stále méně stoupců při sledování politiky, jakou k nám zahájil maršál Pilsudski. Když pak nastala možnost dostati anglickou záruku pro polské západní hranice, byly to zřejmě vojenské kruhy, jež způsobily tento obrat v politice. Pan Beck pak byl přinucen tuto politiku dělati také, a to již proto, že jinak by se nebyl s to udržeti. šl. Moltke

Návrh na dohodu po dobrém byl Polskem v květnu definitivně odmítnut. Avšak ani na anglické straně se po čtyři měsíce nestalo nic, aby Polsko bylo přinuceno zahájití samo od sebe jednání s Německem. Naopak, polská vypínavost byla Anglií zřejmě podporována. O této situaci rozmlouvali počátkem května francouzský velvyslanec Coulondre a státní tajemník Weizsäcker, přičemž s německé strany byla uvedená věc jasně konstatována. Mezitím však pokračovala vší silou britská obkličovací politika proti ose. Již dne 12. května mohl Chamberlain vystoupiti v dolní sněmovně s prohlášením o předběžném anglicko-tureckém paktu o vzájemné pomoci, zatím co na druhé straně ucházení Anglie a Francie o Sovětský svaz bylo stupňováno až k vlastnímu ponižování. V této době zaslal německý generální konsul v New Yorku zahraničnímu úřadu telegram, z něhož je jasně patrné, že i v amerických kruzích už byli přesvědčeni o tom, že Anglie pomýšlí v každém případě na úder.

Č. 51 (304)

Německý generální konsul v New Yorku zahraničnímu úřadu

Telegram

New York, 25. května 1939

Po návratu z Evropy se jeden vedoucí americký obchodník vyjádřil důvěrně ke svým přátelům, že válečné nebezpečí nyní vychází mnohem spíše od Anglie než Německa. Anglická

vláda je dnes definitivně rozhodnuta, ukončiti trvající mezinárodní napětí s jeho nebezpečím pro bezpečnost imperia, a uchopí se první příležitosti, kterou Německo poskytne, aby vynutila rozhodnutí. Předpokladem pouze je úspěšné uzavření paktu se Sovětským Ruskem. Toto důvěrné sdělení bylo spojeno s doporučením učiniti co nejdříve obchodní dispozice odpovídající této situaci.

Uvedený obchodník prý mluvil o září jako o příznivém termínu pro anglickou akci, kdežto jiné zprávy z Wallstreetu uvádějí poněkud pozdější termín, na př. říjen.

Nedávné prohlášení britského kancléře pokladu v dolní sněmovně, jež varuje anglický obchodní svět, aby neukládal kapitál dále v amerických cenných papírech, čímž má býti zamezeno ochuzení britského kapitálového trhu, se v kruzích blízkých Wallstreetu pokládá za potvrzení tohoto názoru.

Tytéž kruhy rovněž považují za pozoruhodný článek z Paříže napsaný v „Saturday Evening Post“ žurnalistou Demaree Bessem, podle něhož již minulou zimu jeden britský vysoký námořní důstojník prohlašoval, že úmyslná provokace Německa je pro Anglii jediným východiskem, kterýžto názor podle Bessa získal v Londýně značně půdy po zřízení českého protektorátu.

Borchers

Vedoucí britští politikové se od počátku r. 1939 vskutku oddávali s metodou v britsko-německých stycích nebyvalou vědomým urážkám a provokacím Německa a jeho Vůdce.

Během června došlo ke konečné dohodě Chamberlaina, příp. britské vlády s opozicí Churchill—Eden, jež byla umožněna jen na základě preventivní války, kterou by Anglie vedla s Německem. Dne 23. června bylo posléze učiněno francouzsko-turecké prohlášení o vzájemné pomoci, které doplňovalo prohlášení anglicko-turecké z 12. května. Koncem června pak pronesl Halifax svou známou řeč v londýnském Chatham House, v níž oficiálně ohlásil válečnou pohotovost Anglie, zatím co se současně konaly porady generálních štábů francouzského a anglického, na nichž se jednalo o společném vrchním velení v příští válce.

Německý velvyslanec v Londýně zahraničnímu úřadu

Zpráva

Londýn, 29. června 1939

Návštěva generála Gamelina v Londýně počátkem června sloužila nepochybně k tomu, aby se m. j. jednalo o otázkách společného vrchního velení. Přitom bylo mluveno o jednotlivých pravděpodobných bojištích (západní Evropa, západní Středomoří, Blízký východ, Dálný východ).

Závěrečný výsledek nebyl oznámen. Lze však právem míti za to, že vrchní velitelství na pevnině bude v západní Evropě ve francouzských rukou. Otázka odpovědnosti tohoto vrchního velitele vůči nějakému spojeneckému sboru není zřejmě ještě vyjasněna. Jak ukazují dotazy v parlamentě, klade se na ni s anglické strany velký důraz. Ministerský předseda se dne 14. června odhodlal v parlamentu jen k velmi obezřelé informaci, z níž mohlo býti zřejmo, že otázka vrchního velení nebyla v tuto chvíli ještě konečně vyjasněna. Jak je slyšeti, ukázali se prý Francouzi při těchto poradách velmi nepoddajnými a náročnými, takže Angličané nejsou nikterak plně uspokojeni.

K jednání s Francií třeba také počítati právě ukončené porady generálních štábů v Singapuru, při nichž se vedle úpravy společného vrchního velení, jež by asi bylo v anglických rukou, jednalo o používání britských námořních a leteckých opěrných bodů Francií. Ani zde není konečný výsledek ještě znám.

Z příkazu

šl. Selzam

Německý velvyslanec v Londýně zahraničnímu úřadu

Zpráva

Londýn, 10. července 1939

Štvavá kampaň pro domněle projektovaný německý puč proti Gdánsku se po několika dnech zhroutila pro svou proľhanost.

Tím by byla skončena tato nová kapitola snah našich nepřátel, aby Německo bylo zapleteno do světové války. Těchto několik dní však odkrylo náladu anglické veřejnosti, která si zaslouží vážné pozornosti.

Řadou různých činitelů: obkličovací akcí vlády nařizenou proti Německu, ozbrojovací propagandou, zavedením všeobecné branné povinnosti, organizační protiletecké obrany, především však záplavou protiněmecké propagandy v tisku, kinu, divadle a rozhlasu dostalo se anglické veřejné mínění, jež je přístupno emocionálním reakcím, do duševního stavu, jenž činí pojem „válka“ střediskem myšlení a rozhovorů. Odstíny jsou jen v odpovědi na otázku: Je válka nevyhnutelná či nikoli? Většina průměrných Angličanů na tuto otázku svým citem přisvědčuje; přemýšlivější menšina ji popírá u vědomí, že všechny sporné otázky v rámci německo-anglických styků musí býti při dobré vůli řešitelné a že ani vítězná válka by nikomu nepřinesla užitku. Avšak i tyto jinak rozumné kruhy jsou ovlivňovány vědomím o opatřeních učiněných britskou brannou mocí; jest to pohotovost válečného loďstva pro konec července a terminování vojenského výcviku a organizačních opatření pro touž lhůtu.

.....
šl. Dirksen

V polovině července se v Londýně vyskytla po prvé obava, že by Sovětský svaz mohl zmařiti obkličovací politiku. Bylo přiznačné, že se v Londýně počali obávat, že by tím Polsko mohlo přece jen ještě přikročiti k jednání s Německem, čímž by padl tak pečlivě připravovaný plán preventivní války.

Německý velvyslanec v Londýně zahraničnímu úřadu

Telegram

Londýn, 15. července 1939

Podle sdělení z velmi spolehlivého pramene vzrostla prý ve zdejších směrodatných politických kruzích v poslední době značně obava z německo-ruského vyrovnání. Je zde především strach, že by logickým následkem takového vyrovnání byla snaha Poláků po odpadnutí ruského krytu se sblížení s Německem.

Po stránce vnitropolitické se v Anglii obávají, že německo-ruské vyrovnání a zmírnění německo-polských protiv by mělo nepříznivé účinky, neboť by to bylo podstatně na úkor volebním heslům vlády. Voličstvo by se tázalo, proč vyvolávala vláda tolik měsíců válečnou náladu a pokoušela se vytvořit politickou frontu proti Německu, ačkoli není k takovému postupu důvod vzhledem k nastalé klidné atmosféře ve stycích Německa s Ruskem a Polskem. Dirksen

Koncem července projevila Anglie, aby zajistila na každý případ sovětoruský spolek, ochotu zahájit vojenské jednání, ještě než bylo ukončeno jednání politické. Byl to postup, který Chamberlain označil v dolní sněmovně za jedinečný.

Německý velvyslanec v Paříži zahraničnímu úřadu

Telegram

Paříž, 28. července 1939

K moskevským jednáním se dovidám z pramene obvykle dobře informovaného:

I. Jestliže Anglie a Francie jsou nyní nejen ochotny, konati vojenské porady ještě před dohodou o smlouvě politické, nýbrž hodlají je vésti též s obzvláštní horlivostí, jsou přitom směrodatné tři úvahy:

1. Anglie a Francie si přejí vyhnouti se za každou cenu odročení nebo přerušení porad, neboť mají za to, že Německo v Gdánsku nepodnikne nic potud, pokud je jednání v proudu. Politické jednání dospělo k jistému ukončení a bylo dosaženo dohody o všech bodech až na definici nepřímého útoku a modality pomoci. V posledním bodě rozhoduje tolik vojenských hledisek, že se bez současných vojenských porad nelze dostatí dále.

2. Má se za to, že odesláním dvou reprezentativních vojenských misí do Moskvy bude lze příznivě ovlivniti atmosféru též k uzavření smlouvy politické.

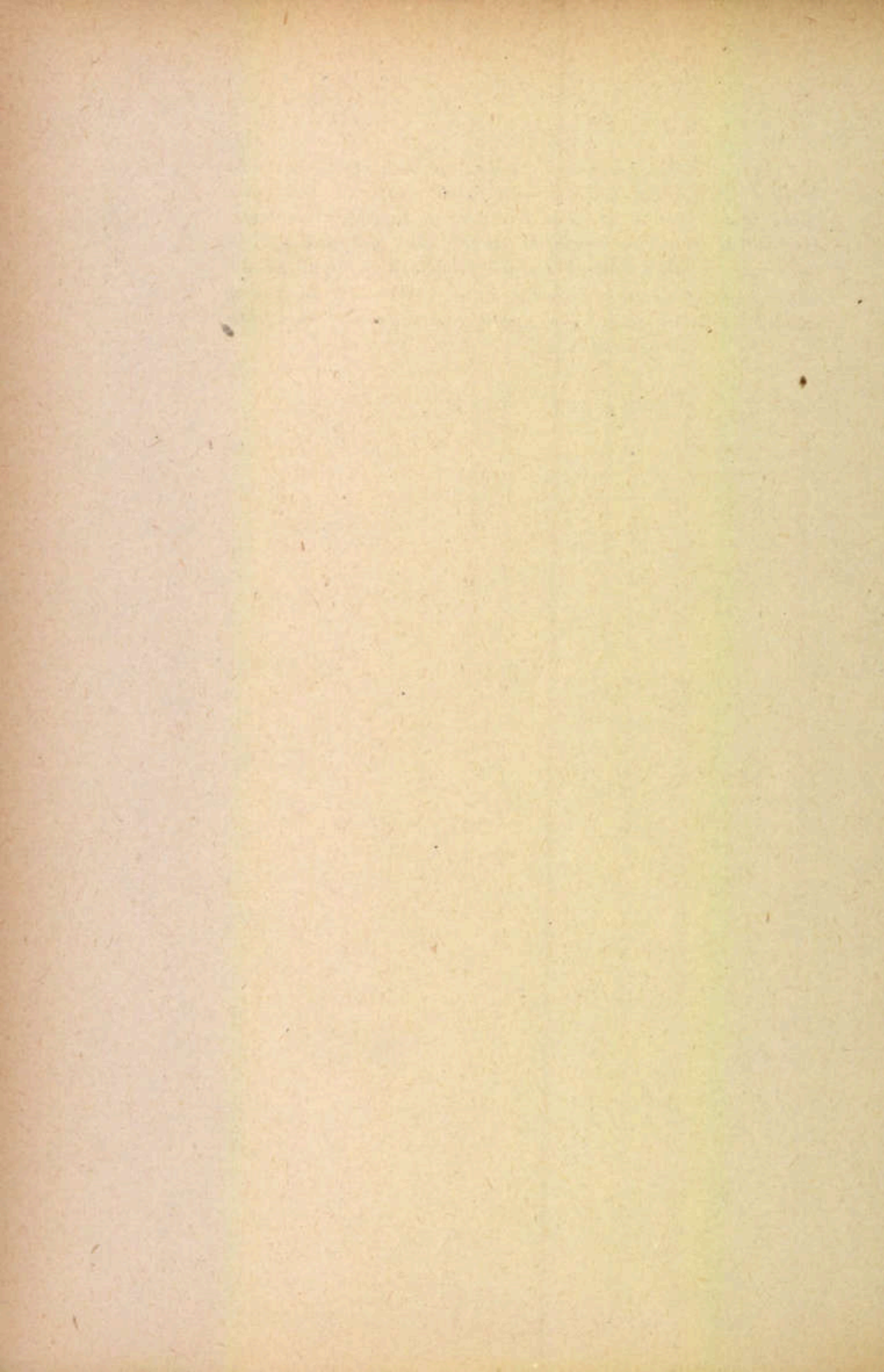
3. Politikové také doufají, že eventuelní dohodou vojáků budou moci vyvozovati nátlak k překonání posledních potíží, třebaže si nikdo nezastírá, že při vojenských poradách bude s ruské strany dotčen mimo problém okrajových států též obtížný problém vojenské pomoci Polsku a Rumunsku.

II. Uzavření anglicko-japonské úmluvy prý hodnotili Angličané v moskevských poradách takto: Anglie vykoupila jednání o Tientsin draze uznáním japonských zájmů v Číně omezeným na dobu trvání konfliktu. Byla k tomu donucena, neboť musí mít ruce volné v Evropě, pokud v moskevských poradách nedojde ke smlouvě. Kdyby to ztroskotalo, dostane se Anglie ve východní Asii do obtížné situace a Rusko bude trvale vystaveno stále silnějšímu japonskému tlaku.

III. V souvislosti s moskevskými poradami prý bylo na francouzské a anglické straně též jednáno o existenci německo-ruské smlouvy z r. 1926. Byla prý zkoumána otázka, zda možno na Rusech žádati vypovědění smlouvy nebo prohlášení o její bezvýznamnosti. Otázka však byla, jak se zdá, odsunuta do pozadí, aby se jednání ještě více neztěžovalo.

IV. Francouzská vojenská mise, která se již sestavuje, bude prý vedena generálem Doumencem, náčelníkem 2. okruhu v Lille. Jest to dělostřelec a platí za obzvláště schopného důstojníka; za války organizoval motorovou dopravu a před převzetím velení na frontě v Lille, kde nejprve velel 1. divisi, byl zástupcem šéfa generálního štábu pod Weygandem. Welczeck

Uzavření německo-ruského paktu o neútočení zasadilo britské obkličovací politice smrtelnou ránu. V koncepci, které se mu dostalo od lorda Halifaxe, se britský krok namířený proti Německu nezdařil. Anglie však úmyslně spálila za sebou mosty k smírné úpravě a ponechala nyní osudu volnou cestu. Mezitím bylo Polsko již delší dobu nástrojem anglické válečné politiky a Anglie neučinila nic, aby ještě v poslední hodině brzdila.



TŘETÍ KAPITOLA

Polsko jako nástroj anglického úsilí o válku

A) Účinek britské záruky:

Zničující tažení Polska proti německé národní skupině a Gdánsku

Odmítnutím posledních německých návrhů na smírné řešení vrátilo se Polsko nyní i zevně k úloze úhlavního nepřítele Německa, kterou převzalo roku 1919 a které se ani roku 1934 vnitřně nikdy nevzdalo. Polská vláda, kryta britským slibem záruky, nechala padnouti poslední zábrany a zahájila brzy proti německé národní skupině zničující tažení, které předčilo vše dosavadní a jehož jasným cílem byla úplná poroba a konečné vyhlazení německého živlu. Ruku v ruce s tím šla politika stále nezaobalenějších provokací jak proti Gdánsku, jehož připojení k polskému státu se pomalu stalo jedním z bodů oficiální politiky, tak proti Německu samému. Polský zahraniční ministr Beck se stával čím dále tím více zajatcem britské obkličovací politiky a polského šovinismu touto politikou živeného, jimž oběma se podrobil, opustiv svou dosavadní vlastní politickou linii. Polsko optovalo s konečnou platností pro obkličovací politiku proti Německu a začalo přinášeti svůj příspěvek k ní v boji proti německé národní skupině na svém vlastním státním území v nejšířším rozsahu.

Zatím co němečtí diplomatičtí a konsulární zástupci v Polsku musili své vládě hlásiti stále nová polská porušení práva a výtržnosti proti německé národní skupině, pokusili se zástupci německé národní skupiny ještě jednou, podáním polskému státnímu presidentovi dosáhnouti zrušení nejhorších nesrovnalostí.

*Podání zástupců německé národní skupiny polskému
státnímu prezidentovi*

12. května 1939

Jménem německé národní skupiny v Polsku předkládáme Vám, pane presidente, jako držitelé jednotné a nedělitelné státní moci prosbu, abyste zjednal platnost a uznání právům, která jsou německé národní skupině zaručena ústavou a zákony. K tomuto kroku jsme donuceni tím, že skoro nescíslné písemné i ústní zákroky, doložené pádnými důkazy, zůstaly u vlády bez výsledku, a pak vzpomínkou na slova, která jste, vysoce vážený pane presidente, pronesl k podepsaným 5. listopadu 1937 u příležitosti dohody německé a polské vlády o vzájemném nakládání s oběma národními skupinami. Tehdy jako nejdůležitější předpoklad pro harmonické soužití mezi Poláky a Němci jste zdůraznil úctu k národnosti druhého.

Situace německé národní skupiny byla vždy těžká. Napětí povstalé ze světových politických událostí se vybijí již po týdny v nezahalené vášnivé nenávisti a velmi četných násilnostech proti německé národní skupině a jejím jednotlivým příslušníkům. Obdrželi jsme od vlády ústní ujištění, že protiněmecké výtržnosti zavrhuje a že dala příkazy, aby bylo bráněno štvání a výtržnostem. Účinné ochrany však německá národní skupina nenašla a je ohrožena až ke zničení. Počet německých nezaměstnaných je hrozivě velký a roste stále zvláště v průmyslových oblastech. Orgány pracovního práva odmítají Němcům ochranu. Němcům je zařazení do pracovního procesu skoro uzavřeno.

Německý nemovitý majetek je pro zemědělskou reformu zabírán nepoměrně více než polský, kdežto příděl zemědělské půdy Němcům je přímo nápadnou výjimkou. Dokonce ani přímým dědictvím nemůže Němec žádati nemovitosti jen tak beze všeho.

Pěstování kulturních, duchovních, hospodářských a osobních vztahů a styk s naším mateřským národem je zamezován. Přiznání k národně socialistickému světovému názoru je

podezíráno jako protistátní. Katolickým Němcům je výkon náboženských povinností v jejich mateřské řeči často ztěžován protiněmeckými živly a dokonce znemožňován, aniž nacházejí ochranu bezpečnostních úřadů. Pokud jde o evangelické církve, hlavně o sjednocenou evangelickou církev v Horním Slezsku a o evangelickou církev augšpurského vyznání, byli Němci zbaveni práv, ačkoli tvoří daleko převážnou většinu evangelických církevních příslušníků.

Na veřejných německých školách jsou zaměstnávány polské učitelské síly v takovém rozsahu, že tyto školy ztratily svůj německý charakter. Pro německý učitelský dorost není žádného německého ústavu. Německé soukromé školství naráží na nejrůznější obtíže. Zavření německých soukromých škol, hlavně na Volyni, bere německé národní skupině nejdůležitější výchovné ústavy. Slezský sejm vydal zvláštní nařízení, přesahující státní zákony, podle nichž se ruší povolení ke zřízení nové německé soukromé školy a jimiž se zabránuje v návštěvě německých soukromých škol. V slezském vojvodství jsou prováděny jazykové zkoušky, kterým chybí právní základna. Němečtí rodiče, kteří nechtějí posílati své děti do polských škol, jsou trestáni vysokými peněžitými pokutami a tresty na svobodě. Otázka učebnic pro německé soukromé školy je přes několikaletou námahu nevyřešena. Povolení k vyučování pro učitelské síly je často odmítáno. Školní dozor je prováděn výhradně Poláky. Školní dozorcí úřady nemají pro svébytnost německých škol porozumění a nečiní pro ni nic.

Soustředění naší německé mládeže v jediném semknutém svazu k výchově a kulturní činnosti se dodnes pro odpor úřadů nezdařilo. Naše německé děti jsou právě ve věku, v němž jsou pro výchovu nejpřístupnější, ponechány zcela samy sobě.

O těchto otázkách, které tu jsou shrnuty nejhutnější formou, leží u vlády již po několik let podrobně odůvodněná podání a návrhy. Vláda je o prosbách německé národní skupiny v jednotlivostech přesně informována. Od vyhlášení ústavy ze 17. března 1921 se zástupci německé národní skupiny marně snažili u vlády a v zákonodárných sborech o

vydání prováděcích zákonů k článku 109*. Vzorová myšlenka článku 109 zůstala čistě deklaratorní. Nynější poměry jsou způsobeny nedostatkem jasného právního řádu pro německou národní skupinu.

Německá národní skupina je nejhloběji proniknuta přesvědčením, že zacházení s ní je v rozporu s ústavou a ve velmi mnohých případech s úmysly zákonodárce.

Pro odpovědnost, kterou dlužíme jak Polské republice, tak své národní skupině, domníváme se, že máme právo a povinnost, Vás, vysoce vážený pane presidente, přímo informovati a prositi Vás o zabezpečení práv německé národní skupiny zaručených ústavou, jakož o zajištění nestranného použití zákonů určeného jen právem.

V hluboké úctě

jménem německé národní skupiny:

Senátor Erwin Hasbach

Dipl.-Ing. Rudolf Wiesner

Č. 57 (370)

Německý konsul v Lodži zahraničnímu úřadu

Zpráva

Lodž, 15. května 1939

Velmi vážné výtržnosti, které lze označiti za protiněmecký pogrom, se udály minulou sobotu 13. a v neděli 14. května v městě Tomaszów Mazowiecki (asi 42.000 obyvatel, z toho asi 3.000 Němců), při nichž byly úplně zničeny

* Článek 109 polské ústavy zněl:

Každý občan má právo zachovati si svou národnost a pěstovati svou řeč a národní svéráz.

Zvláštní státní zákony zaručují menšinám v polském státě za pomoci samosprávných menšinových svazů veřejně právní povahy v rozsahu svazů všeobecné samosprávy plný a svobodný vývoj jejich národního svérázu.

Stát bude míti, pokud jde o jejich činnost, právo kontroly a doplnění jejich peněžitých prostředků v případě potřeby.

četné německé existence. Němci Schmiegelovi byla rozpol-
těna lebka a jedna žena, jejíž jméno jsem dosud nemohl
zjistiti, byla při útěku zabita na poli. Schmiegelův syn, který
byl svržen s okna druhého patra domu, leží těžce raněn.

Výtržnosti se začaly v sobotu 13. května. Několik dní
předtím ohlásil „Svaz polských odborových organizací“
blízký vládní straně velikými letáky „Demonstraci proti
Němcům“ na sobotu 13. května. Tato se začala projevy s
balkonu budovy, v níž mají své místnosti jmenovaný svaz,
vládní strana OZON a její organizace mládeže „Mloda
Polska“ (Mladé Polsko). V projevech před velkým množstvím
lidu bylo nejpustším způsobem štváno proti Německu a
tvrzeno, že s Poláky v Říši je zacházeno velmi špatně, že
jim jsou lámány ruce a nohy, ničeny jejich školy a kostely
a podobného více. Když byla luza dostatečně rozvášněna,
odevzdali pořadatelé demonstrace formuláře různým pode-
zřelým živlům, které v průvodu davů měly žádati na továrních
správách okamžité propuštění všech Němců a podepsání pro-
hlášení o tom natištěné na formulářích. To se také stalo.
Pod tlakem ulice musily firmy prohlásiti svůj souhlas a
němečtí dělníci byli nato vyhnáni z továren. Když toho
bylo dosaženo, začal dav soustavně ničiti všechny německé
obchody a soukromé byty. V divokém řádění zničil dav skoro
veškerý německý soukromý majetek. Němci byli štváni jako
zvěř, prchli na venkov a vraceli se teprve se svítáním. Mnozí
byli vážně raněni bodnými ranami a ranami holí.

Během neděle byl pak napřed klid. Večer však výtržnosti
propukly znovu a dav zničil všechn německý soukromý
majetek, který zůstal ještě z předchozího dne neporušen.
Zvláště třeba zdůrazniti, že policie pochodovala s demon-
stranty a neučinila nic, aby chránila život a majetek Němců.
Lze bez nadsázky říci, že se výtržnosti dály za strpění vlády,
ne-li dokonce na její příkaz. Nyní, po skončených výtrž-
nostech, procházejí k zachování zdání policejní hlídky s na-
sazenými bodáky ulicemi města.

V Lodži byla v sobotu večer vytlučena výkladní skříň
Ruppertova knihkupectví v Petříkovské ulici, které prodává
německé knihy a časopisy a kromě toho okna místnosti

Odborové organizace německých zaměstnanců (zcela nepolitické). Dále bylo včera v neděli demonstrováno v biografu „Stylowy“ při promítání německého filmu „Země lásky“, přičemž teroristé donutili obecenstvo, aby opustilo biograf, a napadali prochající návštěvníky před biografem lafkami se zatlučenými hřeby.

Protože zatím není důvodu k domněnce, že by výtržnosti ustaly, je situace zdejšími Němci považována za velmi vážnou. Rostoucí měrou se rozhodují k vystěhování a prodeji pozemků, protože pokládají svou existenci v Polsku za ohroženou. Bojí se Poláků, kteří, padnou-li u nich poslední zábrany, se nezaleknou žádné surovosti a které zdejší německé obyvatelstvo považuje za daleko horší než byli nejhorší teroristé dřívějších ruských dob.

šl. Berchem

Č. 58 (385)

Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu

Zpráva

Varšava, 19. června 1939

Situace německé národní skupiny se v průběhu posledních týdnů zcela podstatně zhoršila a štvání nabylo rozměrů, jaké jsem během své dlouholeté zdejší působnosti dosud nemohl pozorovati.

V úterý 13. t. m. byl senátor Hasbach u ministerského předsedy, aby se ještě jednou pokusil o nápravu poměrů touto cestou. Hned v zápětí následovala dosud nejtěžší rána proti Němcům vyvlastněním Německého domu v Bydhošti (Bromberg), zavřením a zabavením Německého domu v Lodži, evangelického spolkového domu v Poznani (Posen) a Německého domu v Tarnovicích (Tarnowitz). O rozsáhlém zavírání organizací na Volyni je šetření ještě v proudu.

Uvedu samozřejmě také tato mimořádně závažná úřední opatření v zahraničním ministerstvu, pochybuji však po

zkušenostech poslední doby o tom, bude-li tam lze naléztí ochotu ke změně stanoviska k německé národní skupině. Již při své poslední rozmluvě s hrabětem Szembekem, o níž jsem podal zprávu 15. června, jsem se zmínil s důrazem o hrozivém přiosření celkové situace a o nesmírně obtížné situaci menšiny a vyslovil svůj podiv nad tím, že se při protiněmecké náladě obyvatelstva, která již tak jako tak existuje a vede ke stálým výtržnostem, na potlačování menšiny nyní účastní i úřady přísnými správními opatřeními.

Hrabě Szembek poukázal na zabavení Polského domu v Ratiboři (Ratibor), načež jsem mu odpověděl, že přece ví přesně, že tu jde jen o represálii za zabavení Německých domů v Karvinné (Karwin) a v Bohumíně (Oderberg), a že bychom byli ochotni zabavení v Ratiboři ihned zrušiti, kdyby s polské strany bylo odvoláno zavření domů v Karvinné a v Bohumíně. Privil jsem, že se nacházíme na šikmé ploše, a pokud jde o další vývoj, že lze míti jen vážné obavy. Na mou otázku, zda by nepovažoval za vhodné učiniti nebezpečné politice vnitřních úřadů přítrž, odpověděl hrabě Szembek jen resignovaným pokrčením ramen. Poukázal sice s výrazem politování na rychlé zhoršení situace, neprojevil však žádnou iniciativu, aby podle mého popudu uskutečnil zmenšení bojovných opatření.

Je to znamení, jehož třeba litovati, jestliže sám hrabě Szembek, u něhož jsme mohli vždy počítati s ochotným porozuměním pro odstranění potíží, jež se naskytly, nyní zřejmě nevidí možnosti, aby se působilo proti nebezpečnému vývoji. Jde-li přitom o to, že zahraniční ministerstvo nechce zasáhnouti, nebo nemůže-li se prosaditi proti nacionalistickým proudům vojáků, je těžko rozhodnouti. Poukazoval jsem v minulých zprávách opětovně na to, jak obtížnou se v posledních měsících stala situace zahraničního ministra Becka a jak vojenské kruhy získaly stále větší vliv na polskou zahraniční politiku. Nemám dojem, že se na této situaci něco změnilo.

šl. Moltke

Č. 59 (400)

Německý konsul ve Lvově zahraničnímu úřadu

Zpráva

Lvov, 15. července 1939

V průběhu června provedly polské úřady ostrá opatření proti německým organisacím na Volyni. Hospodářsky byli Němci postiženi zavřením četných německých družstev. Zvláště brutální je postup polské policie proti německým organisacím, které jsou potírány týmiž prostředky jako politické a hospodářské organisace Ukrajinců. Postup polské policie je nejčastěji takový, že vedoucí místní organisace jsou tak dlouho týráni, až se písemně zaváží, že organisaci rozpustí. Zvláště hrozně byl týrán vedoucí místní organisace v Haraždze u Lucku. Podobné případy mi byly hlášeny z těchto německých osad na Volyni: Wincentówka, Stanisławka, Stary Zapust, Podhajce a Ochocin. Seelos

Č. 60 (407)

Německý konsul ve Lvově zahraničnímu úřadu

Zpráva

Lvov, 9. srpna 1939

Života schopné Německo, které už 150 let je usídleno v Haliči a čítá asi 55000 duší, překonalo v posledních desetiletích již mnohou krizi. Avšak nynější krize zasahuje hlouběji, poněvadž není jen hospodářského rázu, nýbrž ohrožuje samé základy národního žití. Už asi tři měsíce je ztěžováno a dokonce znemožňováno Němcům uplatnění jejich národnosti.

Několik německých škol bylo zavřeno již v červnu 1939, jako na příklad soukromé katolické obecní školy v Angelówce a Pöchersdorfu a evangelické školy v Kaltwasseru a Rosenbergu. Další školy asi čeká tento osud při počátku příštího školního roku v září.

Němečtí zaměstnanci a dělníci jsou již několik měsíců ze státních a soukromých polských podniků soustavně propouštěni. Také v jedné německé papírně již polský starosta úředně vytykal, že je tam zaměstnáno příliš mnoho Němců. Podle toho je možnost práce i v německých podnicích omezena. Pro druhé a třetí selské syny mizí pomalu jakákoli vyhlídka na činnost v povolání.

Ve smíšených obcích jsou Němci pod stálým tlakem nepřátelského chování Poláků. Musí počítati při zhoršení německo-polského napětí s nejhorsším, dokonce i s paličstvím a ohrožením bezpečnosti i života. Skoro celá obec Schönthal padla před několika týdny za obět založenému požáru. V jiném místě byl učiněn pokus zapáliti úrodu.

Německá mládež v Haliči nevidí již nyní žádných možností pro budoucnost, protože je potlačována bezohledným zatýkáním, ústrky, ranami a pod. Proto nastalo asi před dvěma měsíci hromadné stěhování, které v několika německých osadách, jako na příklad v Josefsbergu, odvedlo skoro všechny mladé muže.

Seelos

Č. 61 (410)

Záznam úředníka politického oddělení zahraničního úřadu

Berlín, 16. srpna 1939

Vicekonsul Schüller z německého generálního konsulátu v Katovicích (Kattowitz) oznamuje právě telefonicky z Bytomi (Beuthen) toto:

Obavy generálního konsulátu z nastávajících zatčení Němců se potvrdily. V pondělí a úterý byly u Němců provedeny četné domovní prohlídky; nato bylo velmi mnoho Němců zatčeno — podle odhadu několik set —, mezi nimi četní vedoucí německých národních organizací, pokud neuprchli.

Schliep

Č. 62 (412)

Německý generální konsul v Katovicích zahraničnímu úřadu

Telegram

Katovice, 16. srpna 1939

Ohlášená akce polských úřadů provedena od 14. srpna. Četné domovní prohlídky a zatčení hlavně v kruzích Mladoněmecké strany, Lidového svazu a odborových organizací; počet zatčených podle odhadu 200. Zavření německých listů, odborových organizací a pod. Skoro úplná závěra hranic. Akce proti uprchlíkům ještě v proudu. Zvýšená strážní služba a ozbrojení v pohraničním pásmu.

Nöldeke

Č. 63 (415)

Záznam úředníka politického oddělení zahraničního úřadu

Berlín, 20. srpna 1939

Zahraněnímú úřadu došly v posledních měsících četné zprávy německých konsulátů o hrozných utrpeních, kterým jsou Němci v Polsku vystaveni Poláky stále více štvanými a ve svém fanatismu zcela bezohlednými. V příloze je shrnuto 38 zvláště těžkých případů, u nichž je pozoruhodná shoda, s níž jsou útoky na Němce inscenovány. Se zřetelem na to je oprávněna otázka, do jaké míry jsou tyto útoky úřady trpěny nebo podporovány. Přes ujištění, kterých se velvyslanectví ve Varšavě od směrodatných kruhů stále a stále dostávalo a podle nichž se polská vláda zasazuje celou svou autoritou o znemožnění pronásledování Němců, nelze se zbaviti dojmu, že polská úřední místa výtržnosti proti Němcům podle možnosti podporují, aby i tímto způsobem udržely v polském národě válečnou náladu.

Bergmann

Příloha

1. Dne 2. dubna bylo přepadeno osm členů německého sportovního klubu v Klein-Komorsk, okres Schwetz, na dvoře Němce Pankratze Poláky, kteří se na Němce vrhli s obušky a cepy. Jeden z přepadených byl svržen do hnojůvky. Pankratz byl zřízen tak, že jej lékař prohlásil na šest neděl za práce neschopna. Den nato byl Pankratz policií zatčen.

2. Dne 17. dubna 1939 byl Němec Fritz Pawlik z obce Ciszowice tak ztýrán skupinou Poláků vedených Polákem Malcharkem, že ho policie musila v bezvědomí dopravit do bytu jeho rodičů. Ačkoli ještě druhý den byl v bezvědomí, odmítly ho polské úřady přijmouti do nemocnice.

3. Dne 19. dubna 1939 byli Němci Peter Kordys a Richard Mateja v Katovicích přepadeni asi 40 Povstalci. Oba Němci byli tak ztlučeni, že Kordys zalit krví prehl, kdežto Mateja zůstal ležeti těžce raněn. Byl odvezen policií a dodán do soudního vězení, aniž byl ukázán lékaři.

4. Dne 23. dubna 1939 byl přepaden v Chorzowě Povstalec roznašeč listu „Kattowitzer Zeitung“, invalida Cofalka, který je již velmi stár a nedoslýchá, a byl ztlučen do krve. Jako následek přepadení ztratil Cofalka úplně na jedné straně sluch.

5. Dne 27. dubna 1939 byli ve svém bytě přepadeni Hermann a Emil Mathies z Liebenwalde, okres Schwetz, a tak ztýráni, že jednomu z nich bylo vyraženo několik zubů a roztržena dolní čelist, kdežto druhý zůstal ležeti v bezvědomí.

6. Dne 28. dubna 1939 byl přepaden členy Svazu záložníků Němec Fritz Köppke ze Zbiczna, okres Strasburg, a tak těžce ztýrán, že mu byla přeražena dvě žebra. Několik týdnů musil ležeti v posteli a byl práce neschopný.

7. Dne 30. dubna bylo přepadeno několik mladých Němců v Piaski v okrese Schwetz. Němec Eckert byl při tom tak zřízen, že zůstal ležeti v bezvědomí. Němci Oswaldu Freyovi ze Schönreichu bylo vyraženo několik zubů.

8. Dne 3. května byl Němec Franz Hybierz z Bijasowic přepaden asi dvaceti Poláky v uniformě záložníků a tak ztlučen gumovými obušky, že zůstal ležeti na ulici v bezvědomí.

9. Dne 4. května byl na nádraží v Bismarckhütte přepaden Němec Ehrenfried Heiber a udeřen zezadu tupým předmětem tak, že zůstal ležeti v bezvědomí. Utržil při tom ránu 10 cm dlouhou a 1 cm širokou. Policie se zdráhala přijmouti o tomto přepadu udání.

10. Dne 5. května byl přepaden student Rauhut z německého gymnasia v Bydhošti skupinou Poláků, kteří ho tloukli do hlavy lahví tak, že se láhev rozbila a Rauhut se zhroutil s těžkými řeznými ranami na hlavě. Když se opět vzbudil, byl chodci, kteří surový čin provázeli pochvalou, znovu sražen.

11. Dne 9. května byli přepadeni Němci Richard Fandrey z Neukirchen, okres Schubin, a sedlák Damrau asi třiceti Poláky a holemi a kamením tak ztýráni, že jejich obličejové byly rozbity k nepoznání.

12. Dne 12. května vnikl Povstalec Valentin Jendrzejak do bytu Němce Roberta Robotty v Katovicích, uchopil židli a vrhl se s ní na Robottu, který utrpěl ránu do levé ruky, jež mu rozbila zápěstní kloub. Bezbranného pak Polák zpracoval kopanci do spodní části těla a do boku. Robottova dcera chtěla z koloniálního obchodu Poloczek zavolat policii, ale majetník obchodu to nedovolil s tím, že policie je tu jen pro Poláky.

13. Dne 14. a 15. května bylo v Tomaszowě, Konstantynowě a jiných obcích vojvodství lodžského přepadeno několik set Němců a jejich byty vypleněny a zničeny. Jeden Němec byl při tomto pogromu zabit, deset jiných raněno tak těžce, že se o jejich uzdravení pochybuje, a mnoho Němců bylo raněno lehčeji.

14. Dne 16. května 1939 přepadl Povstalec Leo Krawczyk německou paní Adelheit Cichy v Katovicích. Kopl ji botou do tříselné krajiny a snažil se ji shoditi se schodů domu.

Paní Cichy utrpěla četná zranění na hlavě, bérce, v krajině tříselné a na ruce.

15. Dne 18. května byl v Lucku zatčen bez udání důvodů Němec Paul Enders. Při výslechu o své příslušnosti k Mladoněmecké straně byl častován ranami pěstí do obličeje a kopanci do břicha. 20. května byl v poutech převezen do Rovna a tam 25. května propuštěn.

16. Dne 24. května byl Němec Erhard Ossadnik z Katovic přepaden čtyřmi Poláky v uniformách, protože mluvil se svým známým na ulici německy. Byly mu způsobeny četné rány v levé polovině obličeje a vyraženy čtyři řezáky.

17. Dne 27. května byl Němec Josef Mazur z Kobiuru přepaden větší skupinou Poláků. Byl ztlučen gumovými obuškami, takže ztratil vědomí. Lékařské ohledání zjistilo četné krevní výrony a řezné rány na hlavě, v obličeji a na uších a četné podlitiny, zbarvené modročerveně a pokryté sseďlou krví na prsou, na zádech a na hýždích.

18. Dne 29. května byl zemědělský dělník Albert Kränk z Krzywky přepaden na poli dvěma Poláky, jejichž obličeje byly maskovány. Byl raněn ranami nožem a údery na pohlavním údu a levém varleti tak těžce, že musil být převezen do ošetření do nemocnice v Lessenu.

19. Dne 29. května byl Němec Stühmer z Neudorfu v okrese Briesen zatčen a zabit Poláky v okamžiku, když chtěl přejít hranice. Členové rodiny poznali mrtvolu, která byla strašně znetvořena, v nemocnici v Graudenzi.

20. Dne 1. června 1939 byl přepaden Němec, hornický invalida Johann Burdzik z obce Giszowiec-Mysłowice, polským Povstalcem. Byl napřed rdoušen, pak svržen do silničního příkopu a těžce raněn ranami holí. Když se Povstalec pokusil Burdzikovi vymáčknouti oči, byl stržen chodci zpět, takže Burdzik vyšel s krevními podlitinami na oku, četnými údery a zhmožděninami v obličeji a po těle a dvěma vyraženými zuby.

21. Dne 2. června byl přepaden Němec Theodor Stehr z Konstantynowa jedním Polákem a když se počal brániti,

vrhli se naň čtyři Poláci, kteří přispěchali, a ztloukli jej tak, že se zhroutil a musil býti dopraven do nemocnice se zlomením žeber a jinými ranami.

22. Dne 5. června byl Němec Wilhelm Kübel, který roznáší list „Kattowitzer Zeitung“, v Kostuchně oloupen o balík novin. Když se pokoušel dostati noviny zpět, byl sražen jinými Poláky k zemi a vleže ztýrán kopanci. Policie přitom nezakročila.

23. Dne 6. června byli Němci Georg Kindler z Bykowiny a Bernhard Harmada přepadeni v Nowé Wsi Poláky. Kindler byl tloučen lahví do žeber, až se láhev rozbila. Harmada, který je těžce raněn ze světové války a je ochromen na nohu, byl tloučen lahvemi od piva, gumovými obušký a holí tak, že utrpěl po celém těle rány a pohmožděniiny.

24. V noci z 11. na 12. června 1939 byl německý hostinský Anton Podszwa z Třince na cestě domů zastřelen neznámými pachateli.

25. Dne 15. června byl říšský Němec Alois Sornik zezadu napaden polským lesním dělníkem Onufrakem v Zieloné a zraněn tak těžce ranou do hlavy, že několik dní nato skončil.

26. Dne 17. června byl Němec Fritz Reinke z Tonowa, okres Żnin, sražen zezadu dvěma polskými pacholký lafkami z plotu. Poláci tloukli ležícího dále tak, že utrpěl na hlavě, v obličejí, na ramenou, pažích a rukou četné hluboké rány a krevní výrony a je nyní neschopný práce.

27. Dne 17. června byl Němec Hans Zierott z obce Oberausmaß, okres Kulm, přepaden třemi muži a vyzván, aby řekl: „Hitler je prase!“ Když se zdráhal, byl k tomu donucen otevřeným nožem. Zierott je mrzák a nemohl se brániti.

28. Dne 20. června 1939 byli členové výboru místní skupiny Mladoněmecké strany v Haraždže v okrese Luck, Němci Völpel, Dilk a Sawadski, pozváni k policejnímu velitelí. Völpel byl týrán ranami pěstí, takže mu byl proražen spodní ret. Nato ho policista několikrát kopl do spodní části těla a trhal mu vlasy, až Völpel podepsal prohlášení,

že vystupuje z Mladoněmecké strany, a den nato se svými přáteli navrhl, aby se celá místní skupina sama rozešla. Krátce nato hlásil polský tisk, že se místní skupiny Mladoněmecké strany na Volyni rozcházejí dobrovolně z důvodů světového názoru.

29. Dne 22. června byla Němka Lucie Imiolczykova z Chorzowa přepadena na chodbě domu dvěma sousedkami, Polkami Maciejkowiakovou a Wietrzniakovou, a ačkoli chovala své čtrnáctiměsíční dítě, těžce zbita. Konečně byla sražena k zemi a trhány jí vlasy. Když případ ohlásila policii, byla zatčena pro urážku Polky Maciejkowiakové.

30. Dne 2. července byla Němkyně Luise Sprezelová, která jela na kole do Żytné v okrese rybnickém, přepadena dvěma Povstalci a udeřena tak do spánku, že spadla s kola a zůstala v bezvědomí ležeti na silnici.

31. Dne 7. července 1939 byl Němec, těžký válečný jednoruký invalida Julius Saeftel z obce Szopienice, okres Myslowice, po pohřbu jednoho Němce Poláky rušeném pronásledován pěti Poláky a zraněn ranami pěstí do obličeje.

32. Dne 8. července 1939 vnikl Polák Kaczmarek do bytu Němkyně Margarety Plichtové z obce Tarnowskie tím, že rozbil násilně kladivem dveře. Pak se s kladivem vrhl na ženu a vyrazil jí z ruky zbraň, kterou v sebeobraně uchopila, takže byla na ruce těžce zraněna. Pak ženu rdousil a hrozil jí, že ji zabije. Teprve při volání o pomoc od své oběti upustil.

33. Dne 23. července vnikli tři polští vojáci do bytu Němce Ewalda Baneka v obci Sipiory, okres Schubin, a žádali jídlo a pití. Když obojí zadarmo dostali, počali spílati přítomným členům rodiny a vrhli se na ně. Banek byl povážlivě zraněn ranami bodlem do levého ramene a pravé paže. Současně si vynutili polští vojáci vstup do bytu Němce Arthura Pahlke a pokusili se jeho paní znásilnit. Když se Pahlke pokusil svou ženu bránit, byl nejsurověji ztýrán.

34. Dne 6. srpna vyrazila skupina mladých Poláků bránu k usedlosti 72 letého Němce Augusta Mundta v obci Białeży-

nek, zranila Mundta na oku a spodní čelisti, napadla jeho syna Wilhelma obušky a kamením tak, že se v bezvědomí zhroutil, a ztýrala také zemědělského dělníka Karla Jessera, který byl u Mundta zaměstnán.

35. Dne 9. srpna vnikla policie do křesťanského hospice v Katovicích, kde se právě konala schůze členů německého Lidového svazu. Ozbrojená policie napadla přítomných osmnáct Němců gumovými obušky a pažbami a odvlékla je na strážnici. Během noci byli za těžkého týrání vyslýcháni o průběhu schůze, takže při svém propuštění druhého rána byli pokryti modrými a červenými skvrnami a podlitinami. Jednomu z Němců byla vymknuta ruka, jiný ztratil ranami do hlavy na nějaký čas sluch.

36. Dne 14. srpna byl Němec Thomalla z Karvinné na základě bezpodstatných udání zatčen. Během dvoudenní vyšetřovací vazby nedostal ani jísti ani pít. Při výsleších byl krvavě tloučen pěstmi i obušky, takže při svém propuštění 16. srpna zešlel.

37. V polovici srpna bylo v Horním Slezsku zatčeno mnoho Němců pod záminkou, že se dopustili velezrady. Zatčený Němec, krajský vedoucí Mladoněmecké strany Rudolf Wilsch z Laurahütte, byl během výslechu strašně zbit. Pod pohrůzkou, že bude rozčtvrcen a jinak mučen, bylo na těžce ztýraném vynuceno svolení, že souhlasí se žalobou, která proti němu byla neprávem vznesena.

38. Říšský příslušník Jäger, polský Němec Grant, slečna Kiesewalterova a slečna Neudamová jakož i jiní říšští příslušníci a Němci z Polska byli v polských žalářích těžce ztýráni, aby z nich bylo vynuceno doznání. Byly jim na př. vstříkovány hořící tekutiny do pohlavních orgánů, přerážena žebra, byli týráni elektrickým proudem a po dlouhých pobytech v horkých místnostech jim jako nápoj byla podávána slaná voda. Němec Schienemann, který je ještě vězněn v Sieradzi, je tělesně úplně zničen a ztratil při této inkvisici skoro všechny zuby.

Č. 64 (416)

Záznam úředníka politického oddělení zahraničního úřadu

Berlín, 23. srpna 1939

Podle oznámení říšského ministerstva vnitra bylo až do 21. srpna t. r. umístěno v táborech pro uprchlíky asi 70 000 německých uprchlíků z Polska. Z toho přišlo asi 45 000 z polského Horního Slezska a z Těšínska. V tom nejsou počítáni uprchlíci, kteří prchli na gdánské území, ani ti uprchlíci, kteří do táborů vůbec nepřišli a mohli naléztí přístřeší v Německu u známých nebo u příbuzných.

Bergmann

Č. 65 (417)

*Německý generální konsul v Toruni (Thorn)
zahraničnímu úřadu*

Zpráva

Toruň, 28. srpna 1939

Od důvěrníka, který je znám jako spolehlivý, dostávám dnes z Uzdova (Usdau) tuto zprávu:

„V Uzdovu se měla před týdnem konati polská manifestace pod heslem „Dožínky s obnaženou zbraní“, jejíž účast však pro zdrželivost německého obyvatelstva byla krajně žalostná.

Minulé neděle považovali Poláci hodinu za vhodnou, aby se mohli německému obyvatelstvu pomstíti. V rámci evakuačních opatření byla největší část Němců sehnána dohromady jako stádo, a protože vozidla k transportu nebyla k dispozici, byl nastoupen pochod do vnitra země. Kdo pro rychlé pochodové tempo zůstal pozadu, byl poháněn ranami pažbou.

Jedna těhotná žena, která prostě nemohla dále pochodovati, byla provázejícím mužstvem tak těžce ztlučena, že předčasně slehla a při tom zemřela.

Jiná žena musila s sebou vésti svou teprve 4 roky starou dcerku. Při několika úderech pažbou, jimiž byly paní i dítě častovány, utrpělo dítě těžkou ránu na hlavě a nemohlo již vůbec jíti dále. Matka se nyní pokusila dítě nésti, což jí však vadilo tak v pochodu, že nemohla stačiti s krajně ostrým tempem. Vedoucí jí proto krátce vytrhl dítě s nadávkami, které nelze vůbec reprodukovati, a zabil je. Svým kumpánům ospravedlnil svoje jednání slovy: „Ten spratek by jinak později přivedl přece opět nová německá prasata na svět.“

Němci byli asi dohnáni do jednoho z četných koncentračních táborů. šl. Küchler

Č. 66 (444)

Německý velvyslanec ve Varšavě zahraničnímu úřadu

Zpráva

Varšava, 1. srpna 1939

Obyvatelstvo Polska vydrželo stav částečné mobilisace a politické nejistoty trvajících nyní již čtyři měsíce, aniž dosud došlo ke zhroucení nebo i jen podstatnému poklesu nálady. Stará nenávist proti všemu německému a přesvědčení, že je údělem Polska, aby s Německem zkřížilo zbraně, sedí příliš hluboko, aby vášně, jednou podnícené, mohly tak brzy opět zaniknouti.

Chceme-li jíti této jednotnosti nálady polského obyvatelstva na kořen, je důležité zpřítomniti si zvláštní strukturu polského obyvatelstva.

Polská inteligence pochází z největší části z vrstev obyvatelstva, které před světovou válkou a za války vedly revoluční boj proti tak zvaným dělicím mocnostem. Tato polská inteligence dnes spravuje stát, její jedinou existenční základem je státní zaměstnání. Cítí se hlavní nositelkou

národní myšlenky a polské státní ideje a je také následkem své národně revoluční tradice plna národního fanatismu, jímž nelze propagandou protivníka tak snadno otrásti. Velkostatkáři a velkoměšťanstvo, početně sami o sobě příliš málo významní, aby byli hodnoceni jako zvláštní činitel, zůstávají již pro svou silnou spojitost s francouzskou kulturou ve svém odklonu proti Německu za ostatními kruhy inteligence jen málo pozadu.

Velká masa polského venkovského obyvatelstva je tupá a nevědomá, z velké části negramotná a lehce ovladatelná každou vládou, která se na ni obrátí s jasnými národními hesly. Farář a učitel jsou nástroje, s jejichž pomocí je politicky beztvárná masa vesnického obyvatelstva řízena a ovlivňována. Také pokročilejší vrstva selského obyvatelstva stojí v protiněmeckém táboře.

Polské dělnictvo, žijící ve velmi stísněných sociálních poměrech, je orientováno převážně marxisticky a stojí již proto proti národně socialistickému Německu nepřátelsky. Jeho politická organizace má nadto staré tradice z národního osvobozovacího boje, které jí usnadňovaly součinnost s měšťanskými nacionalisty v boji proti Německu.

Vlastního národního maloměšťanstva v Polsku skoro není. Jeho místo zaujímá silná židovská střední vrstva, které chybí národní uvědomění a na níž proto lpí všechny nectnosti maloměšťanstva, jako sklon k úzkostlivosti a šíření pověstí v mnohonásobném rozsahu. Židovská střední vrstva Polska je, pokud jde o boj proti Německu, přirozeným a fanatickým spojencem polského šovinismu.

Zvláštní pozornosti zasluhuje činnost polského kleru, jehož vliv je při silné nábožnosti, rozšířeně ještě mezi všemi vrstvami lidu, nesmírně velký. Dává se naprosto k dispozici pro osobní ovlivňování obyvatelstva ve smyslu polské protiněmecké propagandy tím ochotněji, že jeho vlastní cíle se plně kryjí s cíli státu. Hlásá lidu, že Polsko stojí před svatou válkou proti německému novopohanství, a, pokud jde o šovinismus, dá se sotva překonati. Tak se hlásí, že jednotliví duchovní konají již na venkově bohoslužby za polské vítězství a že prohlásili, že se nemohou modlití za mír, protože

jsou pro válku. Prosebná bohoslužba za mír nařízená kardinálem byla duchovními mnohde změněna tak, že se lidé modlili za polské vítězství.

Zvláštnost struktury polského obyvatelstva a na ni obratně zaměřená propaganda způsobily, že v Polsku zůstává vůle k odporu zřejmě nezlomena i v mase obyvatelstva. Heslům vládní propagandy se slepě věří; nejširší kruhy jsou skutečně přesvědčeny o tom, že se Polsko nachází na straně budoucích vítězů, že v Německu obyvatelstvo hladoví, že denně přebíhají skupiny hladovějících německých vojáků a mužů Pracovní služby do Polska, že německý válečný materiál má velmi pochybnou cenu a že německá zahraniční politika jde z porážky do porážky. Právě tak se polským propagačním místům podařilo přesvědčiti obšírně veřejné mínění o tom, že boj o Gdánsko znamená boj o nezávislost Polska. I ve vrstvách inteligence, které mají jistou zahraniční zkušenost a jsou s to proto správně oceniti skutečný poměr sil mezi Německem a Polskem, panuje duch odporu ještě nezmenšeně. Dokonce pro případ, že by Polsko v průběhu války bylo úplně obsazeno německým vojskem, panuje přesvědčení, že Polsko konec konců díky vítězství koalice musí povstati větší a mocnější než kdy jindy. Jistý sklon ke hře vabanque, který tkví v polské povaze, svádí nyní mnohé dokonce k pojetí, že Polsko, aby čelilo zničujícímu vlivu dlouhotrvající krise, musí začítí spíše dříve než později. Tento celý optimistický postoj má ovšem za předpoklad, že důvěra ve spojence, zvláště v Anglii, zůstane neotřesená. Jestliže v tomto směru neúspěch polsko-anglických jednání o půjčku beze sporu vyvolal jistou nervositu, učinila na druhé straně polská propaganda své, aby ránu odrazila. Bude tedy dobře, jestliže tyto příhody a jejich zpětný účinek nebudou přeceňovány.

Čtyři měsíce polského napětí a polské částečné mobilisace neměly, jak vychází najevo z předcházejících vývodů, dosud žádný vliv na morální a materiální sílu odporu Poláků. Při důvěře Poláků v jejich spojence, která je pečlivě propagačně živena hlavně s anglické strany, nebude lze také v nejbližší budoucnosti počítati se změnou v základním postoji Poláků.

šl. Moltke

Stejnou měrou, jakou se polské zničující tažení proti německé národní skupině vyvíjelo k svému vyvrcholení, rostl počet i rozsah polských provokací proti Gdánsku. Když Polsko prohlásilo jakoukoli změnu gdánského statutu za casus belli a našlo pro to anglické krytí, musilo se Gdánsko po udělení britské neomezené plné moci Polsku připravit na všechno. Polská letadla a polské vojsko se dopustila již v květnu 1939 porušení hranic. Polské obsazení Westerplatte bylo za porušení platných smluv zesíleno, kolem gdánských hranic bylo soustředěno vojsko. 20. května byl v Kalthofu zabit výstřely z automobilu polského diplomatického zastoupení v Německu gdánský státní příslušník; tato vražda pak byla Poláky ještě učiněna předmětem vyzývavé výměny not. Současně zvyšovalo Polsko soustavně počet polských celních inspektorů, což donutilo gdánský senát k protestním krokům. Polsko odpovědělo hrozbami. Polský celní personál byl dále zesilován.

V červenci zostřílo Polsko prostředky svého hospodářského tlaku proti Gdánsku; zcela zvláště byl znemožňován dovoz potravin z Polska a vývoz výrobků německého potravinářského průmyslu do Polska. Gdánsko mělo býti hospodářsky blokováno. Zcela otevřeně prohlásil zástupce polské menšiny v gdánském sněmu při shromáždění ve Gdyni dne 29. června: „že polské obyvatelstvo Gdánska dosáhne opětného sloučení Gdánska s mateřskou zemí polskou s pomocí polské armády“. Napětí dosáhlo vrcholu polským ultimatem v noci ze 4. na 5. srpna. Záminkou k tomuto ultimatu bylo nikdy nevydané nařízení gdánského senátu.

*Diplomatický zástupce republiky Polské v Gdánsku
presidentovi senátu Svobodného města Gdánska*

Gdánsko, 4. srpna 1939

Panu presidentovi senátu Svobodného města Gdánska,
Arthuru Greiserovi, Gdánsko.

Dověděl jsem se, že se místní gdánské celní úřady na pohraničních místech mezi Svobodným městem Gdánskem a Východním Pruskem obrátily na polské celní inspektory s prohlášením, které je ve svém způsobu bezpříkladné, že gdánské výkonné orgány zamýšlejí postaviti se na odpor od 6. srpna od 7. hodiny proti výkonu kontrolních funkcí jistou částí polských inspektorů, kteréžto funkce vycházejí z práv polské vlády na celních hranicích. Jsem přesvědčen, že tento postup místních orgánů se zakládá buď na nedorozumění nebo na mylném výkladu instrukce senátu Svobodného města Gdánska.

Nepochybují, že Vy, pane presidente senátu, nemáte pochyb o tom, že takovéto dotčení základních práv Polska pod jakoukoli záminkou nebude polskou vládou trpěno.

Očekávám Vaše ujištění, že jste vydal nařízení, které zruší postup Vašich podřízených, nejpozději do 5. srpna v 18 hodfn.

Se zřetelem na skutečnost, že uvedený postup se udál v řadě pohraničních míst, jsem nucen, Vás, pane presidente senátu, varovati, že všichni polští celní inspektori dostali rozkaz, aby konali svou službu v uniformě a se zbraní 6. srpna t. r. a v následující dny na všech pohraničních bodech, které pro tuto kontrolu považují za nutné. Všechny pokusy o znemožnění jejich služby, všechna přepadení nebo intervence policejních úřadů bude polská vláda považovati za násilný čin proti úředním zaměstnancům polského státu při výkonu jejich služby. Kdyby nahoře jmenovaných přehmatů mělo

býti použito, uplatní polská vláda bezodkladně odplatu (retorsi) proti Svobodnému městu, za niž odpovědnost padá výhradně na senát Svobodného města.

Doufám, že až do uvedené doby obdržím uspokojivé vysvětlení.

Chodacki

Č. 68 (433)

*Diplomatický zástupce republiky Polské v Gdánsku
presidentu senátu Svobodného města Gdánska*

Gdánsko, 4. srpna 1939

Pane presidente senátu!

Polská vláda dává výraz svému podivu, že senát má při odpovědi na tak jednoduchou záležitost technické potíže. V zájmu vystříhání hrozících následků beru zatím na vědomí, že proti našim celním inspektorům se neudají žádné násilné akty a že budou moci vykonávat své funkce normálně. Potvrzují však, že varování obsažená v mé notě ze 4. 8. — 23.40 hodin — zůstávají v platnosti.

Přijměte, atd.

Chodacki

*President senátu Svobodného města Gdánska diplomatickému
zástupci republiky Polské v Gdánsku*

Gdánsko, 7. srpna 1939

Pane ministře,

k Vaším oběma dopisům datovaným ze 4. t. m., z nichž druhý byl doručen 5. srpna, musím Vám projeviti svůj podiv nad tím, že používáte zcela nekontrolované pověsti jako příčiny k tomu, abyste gdánské vládě poslal krátkodobé ultimatum polské vlády a tím v této politicky pohnuté době vyvolával bezdůvodně nebezpečí, jejichž účinek může způsobiti nedohledné škody. Náhlé nařízení polské vlády, že všichni polští celníci mají konati svou službu v uniformě a se zbraní, je proti smluvnímu ujednání a lze je pojímati jen jako úmyslnou provokaci k vyvolání rušivých příhod a násilností nejpovážlivější povahy.

Podle zjištění, která jsem mezitím učinil a o nichž jsem Vás telefonicky zpravil ihned v sobotu 5. t. m. dopoledne, nebylo žádným úřadem, zvláště pak žádnou služebnou zemského celního úradu Svobodného města Gdánska vydáno nařízení toho obsahu, že gdánské výkonné orgány se mají od 6. srpna 7 hodin ráno postavit na odpor výkonu kontrolních funkcí jistou částí polských celních inspektorů. Odkazují kromě toho na svůj dopis z 3. června t. r., ve kterém jsem již poměr gdánského celního úřednictva k polským celním inspektorům na hranicích přesně prejudikoval.

Gdánská vláda protestuje se vši rozhodností proti retorsím, kterými bylo hroženo polskou vládou a jež považuje za naprosto nepřipustnou hrozbu, jejíž následky padají jediné na polskou vládu zpět.

Přijměte, atd.

Greiser

Č. 70 (436)

Záznam úředníka politického oddělení zahraničního úřadu

Berlín, 24. srpna 1939

Kromě ostřelování letadla Lufthansy D-APUP před Helem hlášeného již včera došly Německé Lufthanse ještě dvě další zprávy o ostřelování letadel:

1. Letadlo D-APUP, typ Savoia, pilot Böhner, bylo při letu z Gdánska do Berlína v 13.15 hodin ostřelováno protiletectkými děly s Helu a také s polského křížníku, ležícího 40 km od pobřeží. Vzdálenost letadla od poloostrova Helu činila 15 až 20 km, výška letu 1500 m. Ve větší vzdálenosti od stroje byly pozorovány výbušné obláčky osmi výstřelů.

2. Letadlo D-AMYO, typ Ju 86, pilot Neumann, bylo při letu z Gdánska do Berlína ostřelováno v 16 hodin s poloostrova Helu. Vzdálenost od pobřeží 5 až 6 námořních mil, výška letu 1200 m. Výstřely ležely příliš krátce a příliš hluboko.

Schultz-Sponholz

Č. 71 (437)

Německý generální konsul v Gdánsku zahraničnímu úřadu

Telefonická zpráva z 31. srpna 1939 v 0.40 hodin

Dne 30. srpna 1939 asi kolem 22.30 hodin bylo na gdánských hranicích u Steinfliebu na sever od Sopot (Zoppot) směrem s polské strany vypáleno několik výstřelů proti gdánskému území.

Zda tyto výstřely způsobily škodu osobám nebo na věcech, nemohlo být dosud zjištěno. Bližší zpráva bude podána dnes dopoledne.

Říšská vláda se cítila povinna vysloviti polské vládě v zájmu německo-polských vztahů své obavy z vývoje polského chování ke Gdánsku. Domýšlivá odpověď z Varšavy ukazuje, jak málo bylo Polsko, stále pod ochranou britské neomezené plné moci, v těchto dnech nakloněno upustiti od své politiky provokací.

Č. 72 (445)

*Sdělení státního tajemníka zahraničního úřadu polskému
chargé d'affaires, 9. srpna 1939*

Říšská vláda se s velkým překvapením dověděla o notě polské vlády senátu Svobodného města Gdánska, ve které bylo ultimativní formou žádáno odvolání domnělého — na nepravdivých pověstech spočívajícího — nařízení senátu o zabránění výkonu služby polských celních inspektorů, které ve skutečnosti senátem Svobodného města vůbec nebylo vydáno. Pro případ zdráhání bylo hroženo odvetnými opatřeními proti Svobodnému městu Gdánsku.

Říšská vláda se cítí povinna poukázati polskou vládu na to, že opakování takových ultimativních požadavků proti Svobodnému městu Gdánsku a hrozba odvetnými opatřeními by způsobily přístřeší v německo-polských vztazích, za jehož následky by odpovědnost padla výhradně na polskou vládu a za něž říšská vláda již nyní musí odmítnouti veškerou odpovědnost.

Říšská vláda obrací dále pozornost polské vlády na skutečnost, že opatření učiněná polskou vládou k zabránění dovozu jistého zboží ze Svobodného města Gdánska do Polska jsou s to, způsobiti gdánskému obyvatelstvu těžké hospodářské škody.

Kdyby polská vláda setrvala při udržování takových opatření, nezbyla by podle názoru říšské vlády za dané situace Svobodnému městu Gdánsku jiná volba, než aby se poohlédlo po jiných vývozních a tím i dovozních možnostech.

Č. 73 (446)

*Sdělení státního podtajemníka v polském zahraničním
ministerstvu německému chargé d'affaires ve Varšavě,
10. srpna 1939*

Vláda republiky Polské vzala s nejživějším překvapením na vědomí sdělení, které učinil státní tajemník v německém zahraničním úřadě polskému chargé d'affaires a. i. v Berlíně

dne 9. srpna 1939 o vztazích mezi Polskem a Svobodným městem Gdánskem. Polská vláda nemůže skutečně zjistiti žádnou právní základnu, která by mohla ospravedlniti vměšování Německa do prve jmenovaných vztahů.

Jestliže mezi polskou vládou a říšskou vládou existovala výměna názorů o gdánské otázce, bylo to odůvodněno jediné dobrou vůlí polské vlády a nevzniklo na žádný způsob z nějakého závazku.

V odpovědi na prve jmenované sdělení říšské vlády je polská vláda nucena poukázati německou vládou na to, že jako dosud i v budoucnosti bude zakročovati proti jakémukoli pokusu úřadů Svobodného města uváděti v pochybnost práva a zájmy, které Polsku na základě jeho smluv v Gdánsku patří, a to prostředky a opatřeními, jež považuje sama za vhodné, a že bude případná vměšování říšské vlády ke škodě těchto práv a zájmů považovati za útočné jednání.

Oznámení vrchního velitelství branné moci zahraničnímu úřadu z 3. listopadu 1939, tedy po skončení vojenských operací v Gdánsku, podává vysvětlení o rozměrech, kterých dosáhlo protismluvní vojenské vybudování polských opěrných bodů v Gdánsku:

Č. 74 (437 Příloha)

Vrchní velitelství branné moci zahraničnímu úřadu

Berlín, 3. listopadu 1939

Vyšetřování o vojenském stavu Westerplatte a dřívějších polských budov v Gdánsku, zavedené po skončení vojenských operací v Gdánsku, mělo tento výsledek:

1. Polské obsazení Westerplatte činilo okrouhle 240 mužů.*

Z opevnění** se na Westerplatte nacházelo kromě starého německého otevřeného zákopu z roku 1911, v němž byly nalezeny 3 nebo 4 kulometry nejméně s 10.000 kusy nábojů, pět betonových kulometných pevnůstek, které byly zřejmě

Poláky připraveny dlouho předtím a zřízeny podle dobře promyšleného systému vzájemné bočné palby. Kromě toho byly nové kasárny zařízeny pro obranu se všech stran a jejich přízemí právě tak jako sklep tak zvaného poddůstojnického domu byly vybudovány z betonu a zařízeny k obraně. Konečně bylo mimo jiné nalezeno: jedno 7,5 cm dělo a dvě protipancéřová děla jakož i řada polních kulometných hnízd, palisády a střelecké jámy v polním provedení.

2. Z polských opěrných bodů se uvnitř Gdánska nacházely:

1. Polská pošta, Heveliusplatz,
2. Hlavní nádraží a polská nádražní pošta,
3. Polské ředitelství drah,
4. Polské diplomatické zastupitelství, Neugarten,
5. Polská celní inspekce, Opitzstraße,
6. Polský skautský domov, Jahnstraße,
7. Polský obytný blok, Neufahrwasser, Hindoriusstraße,
8. Polský studentský domov, Langfuhr,
9. Polské gymnasium.

Při obsazení budov bylo mimo jiné zjištěno a zajistěno:

1. v polské poště: 3 lehké kulometry, 44 plných a 13 prázdných ráků pro lehký kulomet, 30 armádních pistolí, 1 bubínkový revolver, 1 pytel nábojů do pušek a pistolí, 150 vejčitých ručních granátů, 2 pekelné stroje, ruční zbraně 38 zajatců,
2. na hlavním nádraží: 1 lehký kulomet a drobné zbraně,

* Podle usnesení Rady Společnosti národů z 9. prosince 1925 příslušelo Polsku právo udržovati na Westerplatte vojenský hlídkový oddíl o 2 důstojnících, 20 poddůstojnících a 66 vojinech.

** Usnesením Rady Společnosti národů ze 14. března 1924, na něž se bere zřetel v § 2 Prozatímní dohody mezi Gdánskem a Polskem o Westerplatte ze 4. srpna 1928, byla Westerplatte dána polské vládě k dispozici v ý h r a d n ě jako skladiště pro válečný materiál. Jinak zůstala suverenita Gdánska nad územím nedotčena, což také bylo polskou vládou uznáno (srovnej právní dobré zdání právníků sira Cecila Hursta a Pilotiňho, předložené Radě Společnosti národů 8. prosince 1927 zpravodajem Rady SN; Sociétés des Nations, Journal Officiel 1928 p. 161/162).

3. v nádražní poště: 1 kulomet, 18 pistolí, 4 pušky s náboji, 2 bedny ručních granátů,
4. v polském ředitelství drah: 45 pistolí, 2660 kusů nábojů,
5. v polském diplomatickém zastupitelství, Neugarten: 1 lehký kulomet, 5 pušek, 4 pistole a náboje,
6. v polské celní inspekci v Opitzstraße: 15 pušek a 1000 kusů nábojů,
7. v polském skautském domově: 1 kulomet s náboji a 20 gumových obušků.

Ve všech ostatních opěrných bodech byly nalezeny částečně pušky, částečně pistole jakož i náboje.

Náčelník vrchního velitelství branné moci

Z příkazu: Bürkner

B) Poslední fáze německo-polské krise

Tak jako Německo opakovalo svoje upřímné přání po trvalém přátelství s Anglií a Francií i ještě v době, když tyto mocnosti již zaujaly své rozhodující frontové postavení proti Německu, tak neopomnělo ani potom poukázati tyto mocnosti na nebezpečí a následky neomezené plné moci udělené Polsku, když polské chování nechávalo poznati, že Polsko se cítí zmocněno zahájití válek, připravenou Anglií proti Německu. O rozhovorech státního tajemníka svobodného pána šl. Weizsäckera s francouzským a nato s anglickým velvyslancem z 15. srpna a později podávají poučení záznamy státního tajemníka:

Záznam státního tajemníka zahraničního úřadu

Berlín, 15. srpna 1939

Francouzský velvyslanec se u mne dnes hlásil po návratu ze své dovolené. Velvyslanec se k situaci vyjádřil asi takto a přednesl to klidně a určitě: Francie zaujala své postavení. Její poměr k Polsku a Anglii je znám. Konflikt mezi Německem a Polskem pojme s sebou automaticky Francii. To je skutečnost a žádné přání Francie. Francie si spíše nepřeje nic naléhavěji než německo-polské vyrovnání, hlavně pokud jde o Gdánsko. Doufá, že úpravě této zvláštní otázky by následovalo všeobecné uvolnění napětí mezi Německem a Polskem. Takový je stručně jeho dojem z jeho posledních hovorů s Daladierem a Bonnetem. Jeho čerstvý dojem v Berlíně však je dojem jistého přiostržení situace. Zvláště ho zaměstnávalo, že v posledních německých výrociích se opětovaně vyskytuje otázka cti; to přece znamená zřejmé vážné přiostržení.

Nato jsem Coulondrovi potvrdil, že situace je jiná než před nastoupením jeho dovolené v červenci. Pak jsem zašel dosti do široka a uvedl nutné důvody, abych označil bezuzdnou sebevražednou politiku Polska. Vyprávěl jsem Coulondrovi o ultimativní notě Polska Gdánsku ze soboty před týdnem, o agresivitě ve výměně názorů z minulého týdne mezi Berlínem a Varšavou, o provokativních výrociích usměrněného polského tisku, o stálých opatřeních nižších polských instancí k potlačování, útisku, vykazování a podobnému (ukázal jsem Coulondrovi k tomu seznam, který mi o tom právě došel) a prohlásil jsem toto vše za faktický výsledek slibů Francie a Anglie Polsku. Tak tedy vzešlo sémě, které západní mocnosti v Polsku zasily.

Coulondre pak udělal malý výlet do minulosti a označil udělení anglicko-francouzské záruky Polsku jako nevyhnutelný výsledek německého zřízení Protektorátu v českých zemích. Jinak velvyslanec tvrdil, že podle francouzských zpráv z Varšavy ve Varšavě nevládne zpupnost, ale naopak polská vláda prý zachovává chladnou krev.

Mluvil jsem nyní podle obdržného příkazu velmi vážně a varovně a potíral Coulondrovy výklady co nejrozhodněji. Privil jsem, že polská vláda přece kromě toho vůbec nevládne. V Paříži se patrně neví, co to je „polské hospodářství“. Polská vláda také není na žádný způsob při rozumu, jinak by nemohli polští diplomaté vyslovovati ultimativní hrozby, jako nedávno v Gdánsku. Takovéto výstřelky dokazují jen polskou víru v oba velké bratry na západě, kteří již pomohou. My si nemůžeme dáti a nedáme si pokračování takového polského chování dále líbiti. Polsko stahuje jako člověk stížený amokem svůj osud nad sebou.

Pokračoval jsem pak, že jako každá hloupost má i polská hloupost jistou zásluhu:

1. přátelé Polska z toho vidí, co sami způsobili, a
2. Polsko zprošťuje tím své přátele jejich povinnosti k pomoci,

neboť nelze si přece představit, že by snad Francie nebo Anglie chtěly dáti v sázku svou existenci ve prospěch svého zdivočilého přítele. Proto že také nerozumím tomu, jak mohl Coulondre na počátku našeho rozhovoru označiti francouzskou pomoc Polsku za samozřejmou a automatickou.

Coulondre pak mluvil ještě chvíli o tom, že francouzsko-polská spojenecká smlouva byla letošní zárukou ještě posílena, ale že právní závazek k Polsku není rozhodující. Francie potřebuje ke své jistotě rovnováhu Evropy. Kdyby tato byla porušena ve prospěch Německa, to znamená, kdyby Polsko bylo nyní námi zničeno, tedy by v dohledné době přišla na řadu Francie, anebo musí klesnouti asi na úroveň Belgie nebo Holandska. Francie by se tím prakticky stala vasalem Německa a to právě nechce.

Doporučil jsem velvyslanci naléhavě, aby se informoval o skutečném chování Polska a nechal se vyléčiti ze svého naprostého omylu o chování svých přátel, pak že bude moci dospěti také ke správným závěrům.

Když se mne Coulondre na tyto závěry tázal, řekl jsem mu, že Polsko musí vyhověti oprávněným nárokům Německa a že musí své celkové chování k Německu naprosto změnit.

Závěrem velvyslanec mínil, že k nějakému tlaku na Varšavu jako loňského roku na Prahu se jeho vláda nepropůjčí. Situace prý je jiná než tehdy.

Odvětil jsem Coulondrovi suše, že nehodlám jemu, po případě jeho vládě udílet rady. Vláda nechť se podívá na skutečnosti a nechá je mluvit.

Na konec mě ujistil velvyslanec svou ochotou k jakékoli součinnosti k zachování míru. Evropská válka by se prý skončila porážkou všech, i dnešního Ruska. Vítězem by prý nebyl Stalin, nýbrž Trockij.

Weizsäcker

Č. 76 (450)

Záznam státního tajemníka zahraničního úřadu

Berlín, 15. srpna 1939

Britský velvyslanec přišel dnes po delší době ke mně k rozhovoru. Ptal se mne celkem bezprostředně po výsledku Cianovy návštěvy v Salepurku (Salzburg).

Na Ciana a hovory s ním jsem ve své odpovědi nešel. Líčil jsem mu však zhoršení situace mezi Berlínem a Varšavou a držel se přibližně úvah, jež jsem sledoval podle příkazu dnes ráno v hovoru s francouzským velvyslancem. Způsob svého vyjadřování o polské politice jsem k Hendersonovi volil snad ještě o maličko ostřeji než ke Coulondrovi.

Henderson připojil na otázku celních inspektorů tvrzení o německém pašování zbraní a rozsáhlé militarisace Gdánska, čímž prý jsou dotčena polská práva a zájmy, aniž Polsko remonstrovalo. Vyvracel jsem co nejenergičtěji, že by vojenská opatření v Gdánsku byla neoprávněná. Gdánsko nedělá nic jiného, než že se brání proti svému ochránci. To snad je ještě dovoleno. Mimo to jsem opět uvedl, jak britská politika dala polské vládě volnost maškary, které nyní Poláci bezuzdně využívají. Anglie musí nyní poznati, kam vedla

tak zvaná obkličovací politika, a bude přece asi stěží nakloněna a zavázána k tomu, aby se nechala svými zdivočelými polskými přáteli uvést v neštěstí.

Také při hovoru s Hendersonem dnes odpoledne se projevil opět základní rozdíl v pojetí chování Poláků. Henderson, po případě jeho vláda tvrdí, že Polsko je rozumné a klidné, a popírá, že by Polsko bylo s to, dopustiti se útočného činu proti Německu. Ve všech jiných případech německo-polské srážky však prý je britská vláda zavázána k ozbrojené pomoci a je k ní také pevně rozhodnuta. Mimo to prý Polsko neučíní žádných kroků velkého dosahu, aniž se ujistí o londýnském souhlasu.

Tázal jsem se nato velvyslance, existuje-li snad souhlas Londýna s vyhrůžnou notou Gdánsku nebo s polským prohlášením k nám z poloviny minulého týdne nebo se všemi oněmi vyzývavými řečmi a články a se stálým útlakem německé menšiny. Míra naší trpělivosti je naplněna až po okraj. Politika země, jako je Polsko, se skládá z tisíce provokací. Zdali Anglie snad počítá s tím, že může Polsko zadržeti před každou novou nerozvážeností? Je to přece všechno čirá theorie, jestliže Anglie věří, že má Polsko dotud v rukou, dokud se Varšava cítí kryta Londýnem. Je to obráceně.

Pak jsem musil velvyslanci vyvrátiti ještě tvrzení, že prostřednictvím našeho generálního konsula v Gdánsku došly do Gdánska zostřující instrukce. Označil jsem toto tvrzení velvyslanci donesené za holou lež.

Velvyslanec pak přešel k otázce, nebylo-li by lze odsunouti gdánskou otázku tak dlouho, až by jí bylo lze řešiti v klidnější atmosféře. Slibuje prý si pak i pro nás lepší úspěch. Henderson mínil, že mu asi na tuto otázku nebudu moci odpověděti. Odpověděl jsem mu však tím, že jeho otázka je čistě theoretická, protože by odloženi nebylo v Polsku využito k ničemu jinému, než aby bylo ještě zvětšeno zlo způsobené již nyní, takže by o zlepšení atmosféry nebylo vůbec řeči.

Henderson pak mínil, nebylo-li by tedy lze vésti německo-polská jednání, k nimž bychom mohli dáti popud. Nato jsem

Hendersonovi připomněl, že si Beck ve své poslední parlamentní řeči sedl jako paša na divan s prohlášením, že je ochoten, jestliže se Německo přizpůsobí polským zásadám, v tomto rámci milostivě přijmouti návrhy. Kromě toho přece právě minulého týdne polská vláda prohlásila, že každá německá iniciativa na úkor polských nároků má být považována za útočný čin. Nevidím tedy žádnou možnost pro německou iniciativu.

Henderson pak ještě poukázal na případné pozdější obsáhlé německo-anglické hovory o velkých otázkách, jako kolonie, suroviny atd., pravil však současně, že situace je přece mnohem obtížnější a vážnější než loni, neboť Chamberlain nemůže ještě jednou k nám přilétnouti.

Prohlásil jsem, že sám nejsem s to dávatí jiné rady, než že se Polsko musí v akutní otázce Gdánska a ve svém celém chování k nám co nejrychleji umoudřiti.

Henderson mě opustil s pocitem o vážnosti a naléhavosti situace.

Weizsäcker

Ani Anglie ani Francie neprojevíly ochotu, přiměti Polsko v jeho chování ke Gdánsku a k Říši k rozumu. Anglie se nedala pohnouti ani historickým varováním, které bylo obsaženo v ohlášení smlouvy o neútočení mezi Německem a Sovětským svazem, aby na Polsko působila ve smírném smyslu. Chamberlain odpověděl na toto varování veřejně a v dopise Vůdci opětovným opakováním, že Polsku bude ponechána neomezená plná moc, a nezahalenou hrozbou britské vlády o válce pro případ německo-polského konfliktu.

Britský ministerský předseda Chamberlain Vůdci,
22. srpna 1939

Londýn, 22. srpna 1939

Vaše Excellence!

Vaše Excellence se již asi dověděla o jistých opatřeních, která učinila vláda Jeho Veličenstva a jež byla oznámena dnes večer rozhlasem i tiskem.

Tato opatření se podle názoru vlády Jeho Veličenstva stala nutná pohyby vojsk, jež byly z Německa hlášeny, a skutečností, že, jak se zdá, je oznámení německo-sovětské dohody jistými kruhy v Berlíně pojímáno jako příznak toho, že intervence se strany Velké Británie ve prospěch Polska již nepředstavuje možnost, s níž je nutno počítati. Nebylo by lze dopustiti se větší chyby. Ať bude německo-sovětská dohoda jakékoli povahy, nemůže změnití závazek Velké Británie k Polsku, jak vláda Jeho Veličenstva několikráte veřejně a jasně opakovala a je rozhodnuta tento závazek splniti.

Bylo tvrzeno, že nemusilo dojíti k oné velké katastrofě, kdyby vláda Jeho Veličenstva byla roku 1914 jasněji vyložila své stanovisko. Nezávisle na tom, má-li tomuto tvrzení býti přiřkládán význam či nikoli, je vláda Jeho Veličenstva rozhodnuta postarati se o to, aby v nynějším případě takové tragické nedorozumění nenastalo.

V případě nutnosti je vláda Jeho Veličenstva rozhodnuta a připravena neprodleně zasaditi všechny síly, které má k dispozici, a není možno dohlédnouti konce jednou započatého nepřátelství. Bylo by nebezpečným omylem domnívati se, že jednou započatá válka by se brzy skončila, i kdyby bylo dosaženo úspěchu na některé z front, na nichž bude vedena.

Když bylo takto naše stanovisko naprosto jasně vyloženo, chtěl bych Vaší Excelenci opětně vysloviti svoje přesvědčení, že by válka mezi oběma našimi národy byla největší katastrofou, jež by vůbec mohla nastati. Jsem přesvědčen,

že ani náš ani Váš národ si nepřeje války, a nemohu pochopiti, že otázky existující mezi Německem a Polskem obsahují něco, co by nemohlo a nemělo býti vyřešeno bez násilí, jen kdyby bylo lze obnoviti stav důvěry, který by umožnil vésti jednání v lepší atmosféře, než jako je nyní.

Byli jsme a budeme vždy ochotni přispěti k vytvoření podmínek, za nichž by se taková jednání mohla konati a za nichž by bylo možno hovořiti současně o oněch větších otázkách, dotýkajících se budoucích mezinárodních vztahů, včetně záležitostí, zajímajících nás i Vaši Excelenci.

Za dnešního stavu napětí však přibývá obtíží, které stojí v cestě smírným jednáním, a čím déle toto napětí bude udržováno, tím obtížněji se bude moci rozum prosaditi.

Tyto obtíže by však mohly býti zmírněny, ne-li odstraněny, kdyby na obou stranách — a vůbec na všech stranách — po nějakou počáteční dobu mohla býti dodržena přestávka, v níž by bylo třeba zastaviti tiskovou polemiku a jakékoli jítření.

Kdyby taková přestávka mohla býti uskutečněna, pak by mohl býti důvod k naději, že by po uplynutí této doby, v níž by mohly býti podniknuty kroky, aby byly zkoumány a bylo započato se zpracováním stížností o nakládání s menšinami vznesených s obou stran, mohly býti uskutečněny vhodné podmínky pro započeti přímých jednání mezi Německem a Polskem o otázkách, které mezi nimi existují (za spolupráce neutrálního prostředníka, kdyby obě strany to považovaly za účelné).

Cítím se však povinen říci, že by byla jen nepatrná naděje na to, aby taková jednání byla přivedena k úspěšnému konci, kdyby od začátku nebylo jisto, že by smlouva, již by bylo třeba dosáhnouti, byla při svém uzavření zaručena jinými mocnostmi. Vláda Jeho Veličenstva by byla ochotna, kdyby bylo v tom směru vysloveno přání, přispěti podle své možnosti k účinnému provedení takových záruk.

V tomto okamžiku přiznávám, že nevidím jiné cesty k zamezení katastrofy, která uvede Evropu do války.

Se zřetelem na těžké následky, které lidstvu mohou nastati z jednání jeho vládců, spoléhám na to, že Vaše Excelence uváží hlediska, která jsem Vám vyložil, s nejhlubší rozvahou.

Neville Chamberlain

Z tohoto dopisu a z vysvětlení, které k němu podal britský velvyslanec 23. srpna v rozmluvě s Vůdcem v Berchtesgadenu, vychází najevo, že Anglie nebyla ochotna, kromě nezávazných slov vytvořiti ve Varšavě ony předpoklady, které byly pro opětné zahájení přímých jednání s Německem nezbytné. Nechalo se přejíti skoro pět měsíců, Polsko bylo ve své nemírnosti posilováno a nyní byla Německu ještě přistrkována úloha, aby polské zpupnosti stavělo zlaté mosty. O celé odpovědnosti Anglie za přiostržení poměrů v Polsku nenechal Vůdce ve svém rozhovoru žádných pochyb. Vůdce poukázal na to, že Anglie vždy odmítla ruku Německa a „nechala by raději dojiti k válce než k tomu, aby se stalo něco ve prospěch Německa“.

Č. 78 (455)

*Rozhovor Vůdcův s britským velvyslancem,
Berchtesgaden, 23. srpna 1939*

Záznam tlumočnicka šl. Loesche

Britský velvyslanec podotkl úvodem, že přináší z příkazu britské vlády dopis. Nejdříve tak měl učiniti někdo důstojnější. Sled událostí však naléhal na rychlé jednání, zvláště když britská vláda byla velmi překvapena zprávou o německo-sovětském paktu.

Vůdce pravil, že již má překlad dopisu. Hodlá vypracovati písemnou odpověď, přesto však chce zatím učiniti velvyslanci několik sdělení v témže smýslu ústně.

Henderson odpověděl, že se snad pro obtížnou situaci bude moci najíti řešení; v Anglii se porozumělo tomu, že pro blaho Evropy je zapotřebí německo-anglické spolupráce.

Na to Vůdce odpověděl, to že se mělo vědět dříve. Na velvyslancovu námitku, že britská vláda dala své záruky a nyní je také musí splniti, odpověděl Vůdce, že v odpovědi objasnil, že Německo nenese odpovědnost za záruky dané Anglií, zato však Anglie odpovědnost za následky, z těchto záruk nastalé. Je věcí Anglie, aby si o tom udělala jasno. Vůdce oznámil polské vládě, že každé další pronásledování Němců v Polsku bude mít v zápětí ihned zákrok se strany Říše. Jak se jinak dovídá, učinil prý Chamberlain v Anglii zesílená vojenská opatření. Německé přípravy jsou omezeny čistě na obranná opatření. „Kdybych se dověděl o dalších opatřeních toho druhu“, pravil Vůdce, „která budou s anglické strany provedena dnes nebo zítra, nařídím v Německu okamžitou všeobecnou mobilisaci.“

Po poznámce velvyslancově, že by válka pak byla nevyhnutelná, opakoval Vůdce svoje prohlášení o mobilisaci.

Pravil pak, že se v Anglii stále mluví o „otrávené atmosféře“. Fakt je, že „atmosféra“ byla „otrávena“ Anglií. Kdyby nebylo Anglie, byl by dosáhl minulého roku s Československem smírné dohody a k té by bylo došlo s jistotou i tohoto roku s Polskem v otázce Gdánska. Anglie jediná je odpovědná a celé Německo je o tom pevně přesvědčeno. Statisíce Němců je dnes v Polsku týráno, odvlékáno do koncentračních táborů a vyháněno. O tom má Vůdce obsáhlý materiál, jehož zveřejnění se dosud zříkal. Na to vše vystavila Anglie nevyplněný šek, nyní zaň musí zaplatiti. Od doby, kdy Anglie záruku vyhlásila, musil on, Vůdce, zaujmouti v této otázce pevné stanovisko. Nemůže připustiti, aby pro rozmar Anglie byly vražděny desetitisíce příslušníků německého národa.

Připomněl, že Německo dříve žilo s Polskem v dobrém poměru a že učinil Polsku slušnou a fair nabídku. Tato nabídka byla západními mocnostmi sabotována, a to dalekosáhle, jako již v případě Československa, zprávami vojenských přidělců, kteří rozšířili nesprávné pověsti o německé mobilisaci.

Zde velvyslanec namítl, že polská vláda odmítla německou nabídku dříve, než Anglie vyslovila záruky.

Vůdce pokračoval tím, že řekl, že Chamberlain nemohl nalézt lepší plán, aby postavil všechny Němce semknuté za Vůdce, než že se postavil za Polsko a za řešení gdánské otázky vyhovující Polsku. Nevidí v cestě jednání žádné možnosti, protože je přesvědčen, že britské vládě vůbec na takovém řešení nezáleží. Může jen ještě jednou opakovati, že v Německu bude vyhlášena všeobecná mobilisace, jestliže v Anglii budou učiněna další vojenská opatření. Totéž platí o Francii.

Když Vůdce zdůraznil, že toto vše bude ještě zachyceno písemně, prohlásil, že učinil vše, co je v lidských možnostech. Anglie si učinila nepřítelem muže, který se chtěl státi jejím největším přítelem. Nyní pozná Anglie jiné Německo, než jak si je tolik let představovala.

Henderson odvětil, že se v Anglii ví, že Německo je silné, neboť to v poslední době často dokázalo.

Vůdce pravil, že učinil Polsku velkorysou nabídku, že se však Anglie do toho vložila.

Vůdce pak vylíčil, jak na témž místě před několika měsíci mluvil o témž řešení s plukovníkem Beckem, který je tehdy označil za příliš náhlé, ale přece v něm viděl možnost. V březnu svoje návrhy opakoval. Tehdy, zdůraznil Vůdce, by se Polsko bylo jistě prohlásilo ochotným, kdyby se do toho nebyla vložila Anglie. Anglický tisk tehdy psal, že nyní je ohrožena svoboda Polska a také Rumunska.

Vůdce pak prohlásil, že při nejmenším polském pokusu postupovati ještě dále proti Němcům nebo proti Gdánsku, ihned zakročí a dále, že na mobilisaci na západě by bylo odpověděno německou mobilisací.

Velvyslanec Henderson: „Je to vyhrůžka?“ — Vůdce: „Nikoli, obranné opatření!“ —

Vůdce pak konstatoval, že britská vláda dala přednost všemu ostatnímu před spoluprací s Německem. Dokonce se obrátila ve své vůli ke zničení na Francii, na Turecko, na Moskvu.

Velvyslanec proti tomu ujišťoval, že Anglie nechce Německo zničiti.

Vůdce odpověděl, že je přesto o tom pevně přesvědčen; proto postavil za 9 miliard západní val, aby chránil Německo před útokem ze západu.

Henderson poukázal na to, že obrat v anglickém pojetí nastal od 15. března, načež Vůdce odpověděl, že se Polsko nad Karpatskou Ukrajinou rozčilovalo z vlastního zájmu. Kromě toho se vnitřní poměry v Česko-Slovensku staly pro Německo nesnesitelnými. Konečně byly Čechy a Morava kultivovány Němci a nikoli Angličany. Je přesvědčen, že české řešení je řešením nejlepším. President Hácha byl šťasten, že vidí východiště z krise, Angličanům je přirozené lhostejné, zda se v srdci střední Evropy střídá.

Konečně ujistil Vůdce velvyslance, že mu nečiní výčitek a že si vždy dovedl vážiti jeho osobního úsilí o německo-anglické přátelství.

Velvyslanec poukázal na velkou tragedii, která se nyní bude odehrávat, načež Vůdce konstatoval, že, jestliže dojde k válce, bude to válka na život a na smrt, vycházející z anglických úmyslů v tomto směru. Anglie přitom může ztratiti více.

Henderson podotkl, že podle Clausewitze válka přináší vždy překvapení a že jen ví, že každý učiní svou povinnost.

Vůdce pravil, že Německo nepodniklo nikdy nic ke škodě Anglie, a přesto se Anglie staví proti Německu. Odkázal ještě jednou na otázku Gdánska a Polska, v níž Anglie zaujala stanovisko „raději válku než něco ve prospěch Německa“.

Henderson konstatoval, že učinil, co mohl. Napsal prý nedávno jednomu říšskému ministrovi, že Vůdce, který potřeboval deset let, aby získal Německo, musí ponechati Anglii také delší čas.

Vůdce pravil, že fakt, že se Anglie v otázce Gdánska postavila proti Německu, německým národem hluboce otřásl.

Henderson namítl, že se Anglie postavila jen proti zásadě násilí, načež mu Vůdce předestřel, zda snad Anglie někdy našla pro některé z versailleských idiotství řešení cestou jednání.

K tomu velvyslanec neměl, co by odpověděl, a Vůdce pravil, že podle německého přísloví k lásce patří vždy dva.

Henderson pak zdůraznil, že sám osobně nikdy nevěřil v anglo-francouzsko-ruský pakt. Jeho názor je, že se Rusko chtělo průtahem jen zhostiti Chamberlaina a samo pak získati válkou. Jemu osobně je milejší, jestliže Německo má pakt s Ruskem, než aby to učinila Anglie.

Vůdce odpověděl: „Neklamte se. Bude to dlouhá smlouva.“

Prohlášením Vůdcovým, že odpoledne bude velvyslanci odevzdána písemná odpověď, se rozhovor skončil.

šl. Loesch

Německé stanovisko je souhrnně vyjádřeno v písemné odpovědi Vůdcově Chamberlainovi z 23. srpna 1939: je zde zachycena nejsoucnost přímých sporných bodů s Anglií a skromnost a oprávněnost německých požadavků proti Polsku, účinky britské záruky a přiosvětlení situace v Gdánsku jakož i pronásledování německé národní skupiny v Polsku, vzeti na vědomí o odhodlání Anglie k válce, ale také německé odhodlání, postavit se proti britskému násilí, jímž bylo hroženo, sílu Říše a odpověděti na anglické vojenské přípravy německou mobilisací. Dopis má toto znění:

Č. 79 (456)

*Vůdce britskému ministerskému předsedovi Chamberlainovi,
23. srpna 1939*

23. srpna 1939

Vaše Excelence!

Královský britský velvyslanec mi právě odevzdal dopis, ve kterém Vaše Excelence jménem britské vlády poukazuje na řadu bodů, které podle Vašeho pojetí mají největší důležitost.

Váš dopis smím zodpovědět takto:

1. Německo nikdy nehledalo konfliktů s Anglií a nevměšovalo se nikdy do anglických zájmů. Namáhalo se naopak — i když bohužel marně — celá léta, aby si získalo anglického přátelství. Z tohoto důvodu provedlo dobrovolná omezení svých vlastních zájmů ve velkém území Evropy, jež by jinak byla národně politicky jen velmi těžko snesitelná.

2. Německá říše však má — jako každý jiný stát — určité zájmy, kterých se zříci není možno. Neleží mimo rámec nutnosti, daných dřívější německou historií a podmíněných hospodářskými životními předpoklady. Některé z těchto otázek měly a mají přitom pro každou německou vládu národně politicky a psychologicky naléhavý význam.

K nim náleží německé město Gdánsko a otázka koridoru stojící s ním ve spojitosti. Četní státníci, dějepisci a spisovatelé, dokonce i v Anglii, si toho byli alespoň ještě před nemnoha lety vědomi. Chtěl bych ještě připojiti, že všechna tato území, ležící v prve zmíněné sféře německých zájmů a hlavně země, které se v 18 měsících vrátily k Říši, dostaly svůj kulturní vývoj nikoli od Angličanů, ale výhradně od Němců, a to zčásti v době a od doby, ležící přes tisíc let nazpět.

3. Německo bylo ochotno vyřešiti otázku Gdánska a koridoru skutečně jedinečně velkorysým návrhem cestou vyjednávání. Anglií rozšířená tvrzení o německé mobilisaci proti Polsku, tvrzení o útočných snahách proti Rumunsku, Maďarsku atd. jakož i později vydaná tak zvaná záruční prohlášení odstranila ochotu Polska k jednáním na takové základně, kterou by uneslo i Německo.

4. Generální ujištění dané Polsku Anglií, že mu pomůže za všech okolností, přičemž je lhostejno, z jakých důvodů by konflikt nastal, mohlo v této zemi býti pojímáno jen jako pobídka, aby nyní — s krytím takovouto plnou mocí — byla zahájena vlna strašného teroru proti německému obyvatelstvu v Polsku čítajícímu 1½ milionu duší. Hřízy, které se tam od té doby dějí, jsou pro postižené strašné,

pro Německou říši, která přitom má přihlížeti, jako pro velmoc nesnesitelné. Proti Svobodnému městu Gdánsku se Polsko dopustilo četných porušení práva, poslalo mu požadavky ultimativní povahy a započalo s jeho hospodářským rdoušením.

5. Německá říšská vláda nyní dala polské vládě před nedávnem oznámiti, že nehodlá tento vývoj mlčky přijmouti, že nebude trpěti, aby Gdánsku byly posílány další ultimativní noty, že nebude trpěti, aby bylo pokračováno v pronásledování německého živlu, že právě tak nebude trpěti, aby Svobodné město Gdánsko bylo zničeno hospodářskými opatřeními, to znamená, aby jakousi celní blokadou byly zničeny životní předpoklady gdánského obyvatelstva, a že také nebude trpěti, aby docházelo k jiným dalším provokativním činům proti Říši. Nezávisle na tom musí najíti a najdou otázky Gdánska a koridoru své řešení.

6. Oznamujete mi, Excellence, jménem britské vlády, že v každém takovém případě německého zákroku budete nucen poskytnouti Polsku pomoc. Beru toto Vaše prohlášení na vědomí a ujišťuji Vás, že nemůže vnést žádnou změnu do odhodlání říšské vlády hájiti zájmů Říše ve smyslu oznámeném v bodě 5. Vaše ujištění, že v takovém případě věříte na dlouhou válku, sdílím rovněž. Německo je — bude-li Anglií napadeno — na to připraveno a také k tomu odhodláno. Prohlásil jsem již více než jednou před německým národem a před světem, že nemůže býti pochyb o vůli nového Německa, vzíti na sebe raději jakoukoli bídu a jakékoli neštěstí a na jakoukoli dobu, než zřici se svých národních zájmů nebo dokonce své cti.

7. Německá říšská vláda dostala zprávu, že britská vláda zamýšlí provést mobilisační opatření, jejichž jednoznačný charakter jen proti Německu je podle Vašich vlastních výroků v dopise adresovaném mně, pane ministerský předsedo, jistý. To má platiti i o Francii. Protože Německo nikdy nemělo úmyslu, činiti vojenská opatření kromě opatření obranné povahy ani proti Anglii ani proti Francii, a — jak již zdůrazněno — nikdy nezamýšlelo a ani pro budoucnost

nezamýšlí Anglii nebo Francii napadnouti, může v tomto oznámení, jak mi je, pane ministerský předsedc, ve svém dopisu potvrzujete, jíti jen o zamýšlený akt ohrožení Říše. Oznamuji proto Vaši Excelenci, že v případě, že tato vojenská oznámení dojdou, nařídím okamžitou mobilisaci německé branné moci.

8. Otázka jednání o evropských problémech ve smírném smyslu nemůže býti rozhodnuta Německem, ale na prvním místě těmi, kteří se od zločinu versailleského diktátu stavěli vytrvale a důsledně proti jakékoli mírové revisi. Teprve po změně smýšlení mocností, které jsou za to odpovědný, může nastati také změna poměru mezi Anglií a Německem v kladném smyslu. Bojoval jsem po celý svůj život pro německo-anglické přátelství, byl jsem však chováním britské diplomacie — při nejmenším až dosud — přesvědčen o bezúčelnosti takového pokusu. Kdyby se toto v budoucnosti změnilo, nemohl by nikdo býti šťastnější než já.

Adolf Hitler

Ačkoli dopis britského ministerského předsedy z 22. srpna a řeči proslovené britskými státníky následujícího dne postrádaly jakékoli porozumění pro německé stanovisko, učinil Vůdce 25. srpna ve 13.30 hodin nový pokus, aby se s Velkou Británií dorozuměl. Chtěl, jak prohlásil britskému velvyslanci, „dnes učiniti k Anglii krok, který je právě tak rozhodující jako krok k Rusku, který vedl k nedávné dohodě“. Po odmítnutí plánů o nadvládě nad světem, které byly Německu podkládány, rozvinul polský problém v jeho celém nebezpečí a naléhavosti. Německo je rozhodnuto, odstraniti macedonské poměry na svých východních hranicích. Nebude války na dvou frontách, smlouva s Ruskem je bezpodmínečná a je obratem na nejdější časy. Je ochoten, po vyřízení německo-polského problému učiniti Anglii ještě jednou obsáhlou nabídku. Uznává britské imperium a je ochoten, nasaditi sílu Německé říše pro jeho existenci, pokud budou splněny její omezené koloniální požadavky, které mohou býti vyjednány mírovou cestou, a pokud nebudou dotčeny její závazky k Itálii a Sovětskému Rusku. Je dále

ochoten, přijmouti rozumné omezení zbrojení. Na západě je jakákoli oprava hranic mimo diskusi. Ihned po vyřízení německo-polské otázky přijde k britské vládě s nabídkou. Byla to nabídka evropského, ba světového dosahu. Její odmítnutí Anglii se jeví ve světle pozdějších událostí války a břemen, která nyní spočívají na neutrálním světě, tím neodpovědnější.

Č. 80 (457)

*Prohlášení Vůdcovo k britskému velvyslanci,
25. srpna 1939, 13.30 hodin*

Vůdce prohlásil úvodem, že britský velvyslanec dal na konci posledního rozhovoru výraz naději, že mezi Německem a Anglií bude dorozumění přece ještě možné. Vůdce si nato nechal věci projít ještě jednou hlavou a chce dnes učiniti k Anglii krok, který je právě tak rozhodující jako krok k Rusku, který vedl k nedávné dohodě.

Také včerejší schůze dolní sněmovny, po případě řeči Chamberlainova a lorda Halifaxe přiměly Vůdce, aby s britským velvyslancem promluvil ještě jednou. Tvzení, že Německo chce dobýti světa, je směšné. Britské imperium objímá 40 milionů čtverečných km, Rusko 19 milionů čtverečných km, Amerika 9½ milionu čtverečných km, kdežto Německo nedosahuje ještě 600 000 čtverečných km. Je tedy jasno, kdo chce dobýti světa.

Vůdce oznamuje britskému velvyslanci toto:

1. Polské akty provokací se staly nesnesitelnými, přičemž je lhotejno, kdo je odpověden. Jestliže polská vláda odpovědnost popírá, tedy to jen dokazuje, že již sama nemá vlivu na své podřízené vojenské orgány. Za poslední noc se událo opět 21 nových pohraničních příhod, na německé straně byla zachována největší disciplína. Všechny příhody byly vyvolány s polské strany.

Kromě toho byla ostřelována dopravní letadla. Jestliže polská vláda prohlašuje, že za to není odpovědna, tedy to dokazuje, že jí již není možno, držeti své vlastní lidi v mezích.

2. Německo je za všech okolností rozhodnuto, tyto macedonské poměry na svých východních hranicích odstraniti, a to nejen v zájmu klidu a pořádku, ale i v zájmu evropského míru.
3. Otázka Gdánska a koridoru musí býti vyřešena. Britský ministerský předseda měl řeč, která není v nejmenším způsobilá, aby přivedla změnu v německém stanovisku. Z této řeči může vzejíti nejvýše krvavá a nedozírná válka mezi Německem a Anglií. Taková válka by byla krvavější než válka od roku 1914 do 1918. Na rozdíl od poslední války nebude musiti Německo vésti válku na dvou frontách. Smlouva s Ruskem je bezpodmínečná a znamená obrat v zahraniční politice Říše na nejdlejší časy. Rusko a Německo se již proti sobě nechopí za žádných okolností zbraní. Nehledíc k tomu zajistí dohoda učiněná s Ruskem Německo také hospodářsky na nejdlejší válečnou periodu.

Vůdci vždy záleželo na německo-anglickém dorozumění. Válka mezi Anglií a Německem může v nejpříznivějším případě vynésti zisk Německu, Anglii však vůbec ne.

Vůdce prohlašuje, že německo-polský problém musí býti vyřešen a bude vyřešen. Je však ochoten a rozhodnut, přijíti k Anglii po vyřešení tohoto problému ještě jednou s velkou obsáhlou nabídkou. Je mužem velkých rozhodnutí a bude i v tomto případě schopen velkého činu. Uznává britské imperium a je ochoten, za jeho existenci osobně se zaručiti a zasaditi za ni sílu Německé říše, jestliže

1. její koloniální požadavky, které jsou omezené a mohou býti vyjednány mírovou cestou, budou splněny, přičemž Vůdce je zde ochoten k nejširšímu stanovení termínu,
2. její závazky k Itálii nebudou dotčeny, to znamená jinými slovy: Vůdce nežádá na Anglii, aby se zřekla

svých francouzských závazků, a nemohl by se se své strany odloučiti také od závazků italských.

3. Vůdce si přeje právě tak zdůrazniti nezměnitelné přání Německa, nevstoupiti již nikdy s Ruskem do konfliktu.

Vůdce je pak ochoten učiniti s Anglií ujednání, která, jak již zdůrazněno, nejen by s německé strany zaručila existenci britské světové říše za všech okolností, ale která by, kdyby toho bylo třeba, zaručila britské říši německou pomoc, přičemž je lhostejno, kde by taková pomoc byla žádoucí. Vůdce by pak byl také ochoten, přijmouti rozumné omezení zbrojení, které by odpovídalo nové politické situaci a bylo hospodářsky snesitelné. Konečně ujišťuje Vůdce opětně, že na západních problémech není interesován a že korektura hranic na západě je mimo jakoukoli diskusi; západní val, zřízený miliardovým nákladem, je konečně platnou hranicí Říše na západě.

Kdyby britská vláda tyto myšlenky uvážila, mohlo by z toho vzejíti požehnání pro Německo a také pro britskou světovou říši. Jestliže tyto myšlenky odmítne, bude válka. Na žádný způsob nevyjde Velká Británie z této války silnější; dokázala to již poslední válka.

Vůdce opakuje, že je mužem velkých a jej samého zavazujících rozhodnutí a že toto je jeho poslední návrh. Ihned po vyřízení německo-polské otázky přistoupí k britské vládě s nabídkou.

Mezitím však byla téhož 25. srpna podepsána v Londýně britským zahraničním ministrem a polským velvyslancem britsko-polská smlouva o vzájemné pomoci, již Anglie spojila svůj osud s osudem Polska s konečnou platností.

Jak ukazuje její text, překračovala tato smlouva daleko povinnosti a práva, obvyklá v obranných smlouvách, tím že kryla mimo jiné také takové případy jako preventivní válku a j. v. V diplomatických dějinách Anglie je tato smlouva na každý způsob ojedinělá.

*Britsko-polská smlouva o vzájemné pomoci,
25. srpna 1939*

Vláda Spojeného království Velké Britanie a Severního
Irska a Polská vláda

se rozhodly v přání, aby spolupráce mezi jejich zeměmi,
která je výsledkem ujištění o vzájemné pomoci obranné
povahy, vyměněných již dříve, byla postavena na trvalý
základ,

uzavřítí za tímto účelem smlouvu a jmenovaly za své
zplnomocněnce:

vláda Spojeného království Velké Britanie a Severního
Irska:

velmi ctihodného viscounta Halifaxe, K. G., G. C. S. J.,
G. C. J. E., prvního státního tajemníka zahraničních
věcí;

polská vláda:

Jeho Excelenci hraběte Eduarda Raczyńského, mimo-
řádného, a zplnomocněného velvyslance republiky
Polské v Londýně;

kterí po výměně svých za dobré a správné nalezených plných
mocí se dohodli o těchto ustanoveních:

Č l á n e k 1

Jestliže by jedna ze smluvních stran byla zapletena do
nepřátelství s některou evropskou mocností, a to následkem
útoků této poslední mocnosti na onu smluvní stranu, udělí
druhá smluvní strana straně zapletené do nepřátelství ihned
všechnu podporu a pomoc, které jsou v její moci.*

Č l á n e k 2

(1) Ustanovení článku 1 lze použítí i tehdy, kdyby jakékoli
jednání některé evropské mocnosti ohrožovalo zřejmě přímo
nebo nepřímo nezávislost jedné ze smluvních stran a bylo
takové povahy, že by dotyčná strana považovala za životně
důležité, aby mu kladla odpor svou ozbrojenou mocí.

(2) Kdyby jedna ze smluvních stran byla zapletena do nepřátelství s některou evropskou mocností pro jednání této mocnosti, které by ohrozilo nezávislost nebo neutralitu jiného evropského státu tak, že by v tom bylo zřejmé ohrožení bezpečnosti zmíněné smluvní strany, lze ustanovení článku 1 použítí, avšak nikoli na úkor práv onoho druhého zúčastněného evropského státu.

Článek 3

Kdyby se některá evropská mocnost pokusila, podlomiti nezávislost jedné ze smluvních stran postupem hospodářského pronikání nebo nějakým jiným způsobem, budou si smluvní strany při odporu proti takovým pokusům vzájemně pomáhati. Kdyby dotyčná evropská mocnost nato zahájila proti jedné ze smluvních stran nepřátelství, lze použítí ustanovení článku 1.

Článek 4

Metody provedení vzájemných závazků k pomoci obsažených v této smlouvě, budou sjednány mezi příslušnými námořními, vojenskými a leteckými úřady smluvních stran.

Článek 5

Bez újmy na hořejších závazcích smluvních stran, poskytnouti si navzájem při vypuknutí nepřátelství bezodkladně podporu a pomoc, zahájí smluvní strany úplnou a rychlou výměnu zpráv o všech událostech, které by mohly ohroziti jejich nezávislost, a zvláště o všech událostech, jež hrozí, že povedou k tomu, že zmíněné závazky dojdou k účinku.

Článek 6

(1) Smluvní strany si navzájem oznámí podmínky všech závazků k pomoci proti útokům, které již na sebe se zřetelem na jiné státy vzaly nebo by v budoucnosti uzavřely.

(2) Kdyby některá ze smluvních stran měla v úmyslu po tom, kdy tato smlouva vstoupí v platnost, vzítí na sebe

takový závazek, třeba o tom druhé smluvní straně podati zprávu, aby byl zaručen řádný chod smlouvy.

(3) Žádné nové závazky, které by smluvní strany snad na sebe v budoucnosti vzaly, nesmějí ani omeziti jejich povinnosti z této smlouvy, ani nepřímou vytvořiti nové povinnosti mezi smluvní stranou, jež se na těchto závazcích nepodílí, a třetím státem.

Článek 7

Kdyby smluvní strany byly následkem provádění této smlouvy zapleteny do nepřátelství, neuzavrou ani příměří ani mírovou smlouvu, leda ve vzájemné dohodě.

Článek 8

(1) Tato smlouva má zůstatí v platnosti po dobu pěti let.

(2) Nebude-li vypověděna šest měsíců před uplynutím této lhůty, má zůstatí dále v platnosti; každá smluvní strana má po této době právo, vypověděti ji kdykoli se šestiměsíční lhůtou.

(3) Tato smlouva má vstoupiti v platnost podepsáním.

Na důkaz toho tuto smlouvu plnomocníci úvodem jmenovaní podepsali a opatřili svými pečeti.

Učiněno ve dvojím vyhotovení v anglickém jazyce v Londýně dne 25. srpna 1939. Polský text má býti smluvními stranami sjednán dodatečně a oba texty pak budou rozhodující.

(L. S.) Halifax

(L. S.) Eduard Raczyński

* Na dotaz ělena dolní sněmovny Harveye, mají-li závazky o poskytnutí pomoci z britsko-polské smlouvy z 25. srpna 1939 krýti také případ útoku neněmeckých mocností včetně Ruska, dal britský státní podtajemník zahraničních věcí Butler 19. října 1939 písemnou odpověď: „Nikoli. Během jednání, jež vedla k podepsání smlouvy, bylo mezi polskou vládou a vládou Jeho Veličenstva dohodnuto, že smlouva má krýti jen případ útoku Německa; polská vláda potvrzuje, že to souhlasí.“

Zatím co se britská vláda ještě radila o oznámení Vůdcově z 25. srpna, byla provedena výměna dopisů mezi francouzským ministerským předsedou Daladierem a Vůdcem. Vůdce odůvodnil ve své odpovědi opět obšírně německé stanovisko v německo-polské otázce a opětoval ještě jednou své pevné rozhodnutí, uznati nynější německo-francouzské hranice za konečně platné.

Č. 82 (460)

*Francouzský ministerský předseda Daladier Vůdci,
26. srpna 1939*

Paříž, 26. srpna 1939

Velevážený pane říšský kancléři!

Francouzský velvyslanec v Berlíně mi oznámil Vaše osobní sdělení.

V okamžiku, kdy mluvíte o nejtěžší odpovědnosti, kterou dva šéfové vlády podle okolností mohou převzít, to znamená prolítí krev dvou velkých národů, které touží jen po míru a práci, jsem Vám osobně a oběma našim národům povinen říci, že osud míru je ještě ve Vašich rukou.

Nemůžete pochybovati ani o mých pocitech k Německu ani o mírových pocitech Francie k Vašemu národu. Žádný Francouz neudělal více než já sám, abych posílil mezi oběma našimi národy nejen mír, nýbrž i upřímnou spolupráci v jejich vlastním zájmu i v zájmu Evropy a světa.

Jestliže nepřiznáváte francouzskému národu méně hluboký pojem cti, než jaký já sám přiznávám německému národu, nemůžete pochybovati o tom, že Francie své závazky k jiným mocnostem plní věrně, mocnostem, jako na příklad Polsko, jež — o čemž jsem přesvědčen — chtějí s Německem žít v míru.

Tato obě přesvědčení jsou naprosto slučitelná.

Do dneška neexistuje nic, co by mohlo zabrániti smírnému řešení mezinárodní krise ve cti a důstojnosti pro všechny národy, existuje-li na všech stranách táž vůle k míru.

S dobrou vůlí Francie projevují dobrou vůlí všech jejích spojenců. Přebírám sám záruku za tuto ochotu, kterou Polsko vždy projevovalo pro vzájemné použití postupu svobodného vyrovnání, jak si jej lze představit mezi vládami dvou suverénních národů. S nejlepším svědomím Vám mohu dáti ujištění, že mezi diferencemi, nastalými mezi Německem a Polskem se zřetelem na otázku Gdánska, není žádná, která by nemohla býti podrobena takovému postupu za účelem smírného a spravedlivého řešení.

Na svou čest mohu také prohlásiti, že v jasné a upřímné solidaritě Francie s Polskem a jejími spojenci není nic, co by mohlo býti nějak na újmu mírovému smýšlení mé vlasti. Tato solidarita nám nikdy nebránila a nebrání nám ani dnes, abychom Polsko v tomto mírovém smýšlení udrželi.

V okamžiku tak těžkém věřím upřímně, že žádný ušlechtilý člověk by nemohl porozuměti tomu, že se podnikne zničující válka, aniž je proveden poslední pokus smírného řešení mezi Německem a Polskem. Vaše vůle k míru by se o to mohla se vši určitostí zasaditi, aniž by přitom německá čest nějak utrpěla. Já jako šéf francouzské vlády, který si přeji dobrý soulad mezi francouzským a německým národem a který na druhé straně jsem spojen s Polskem svazky přátelství a daným slovem, jsem ochoten vynaložiti všechno úsilí, které upřímný člověk může podniknouti, aby tento pokus byl doveden k dobrému konci.

Vy jste byl jako já sám v poslední válce bojovníkem na frontě. Vy víte jako já, jaký odpor a odsouzení zanechaly válečné spousty ve svědomí národů bez ohledu na to, jak se válka skončí. Představa, kterou si dovedu učiniti o Vaší vynikající úloze jako Vůdce německého národa na cestě míru, vstříc naplnění jeho úkolu ve společném díle civilizace, vede mě k tomu, abych prosil o odpověď na tento návrh.

Bude-li francouzská a německá krev téci opětně jako před 25 lety, ve válce ještě delší a vražednější, pak bude každý z obou národů bojovati v důvěře ve své vlastní vítězství. Nejbezpečněji zvítězí zničení a barbarství.

Daladier

*Vůdce francouzskému ministerskému předsedovi Daladierovi,
27. srpna 1939*

Berlín, dne 27. srpna 1939

Velevážený pane ministerský předsedo!

Chápu pochybnosti, jež vyslovujete. Ani já jsem nikdy nepřehlížel veliký závazek, který je uložen těm, již řídí osudy národů. Jako starý frontový voják znám hrůzy války jako Vy. Vycházejí z tohoto smýšlení a poznání, snažil jsem se také poctivě odstraniti všechny důvody sporů mezi oběma našimi národy. Zcela otevřeně jsem francouzský národ ujistil o jednom, že návrat Saarského území bude toho předpokladem. Po tomto navrácení jsem okamžitě slavnostně stvrdil, že se zříkám jakýchkoli dalších nároků, jež by se mohly dotknouti Francie. Německý národ schválil toto mé stanovisko. Jak Vy sám jste se mohl za svého posledního pobytu zde přesvědčiti, nepocífoval a nepocífuje německý národ proti někdejšímu udatnému nepříteli u vědomí svého vlastního postoje žádného hněvu ani nenávisti. Naopak. Uklidnění na naší západní hranici vedlo ke vzrůstající sympatii, alespoň pokud jde o německý národ. Tato sympatie se projevovala při mnoha příležitostech přímo demonstrativně. Stavba velikých opevnění na západě, jež pohltila a pohltila ještě četné miliardy, znamená pro Německo současně doklad přijetí a ustálení konečné říšské hranice. Německý národ se tím zřekl dvou provincií, které kdysi patřily ke staré Německé říši, kterých v pozdější době bylo dobyto za cenu množství prolité krve a které konečně ještě větší obětí krve byly hájeny. Toto zřeknutí neznámá, jak Vy sám, Excellence, mi musíte přiznati, žádné taktické, navenek projevované chování, nýbrž rozhodnutí, kterému se ve všech našich opatřeních dostalo důsledného potvrzení. Nebudete mi moci jmenovati ani jediný případ, pane ministerský předsedo, v němž by se jedinou řádkou nebo řečí postupovalo proti tomuto konečnému upevnění německé říšské hranice na západě. Věřil jsem, že jsem tímto zřeknutím a tímto chová-

ním odstranil každou myslitelnou příčinu konfliktu mezi oběma našimi národy, jež by mohla vésti k opakování tragédie z let 1914—1918. Toto dobrovolné omezení německých životních nároků na západě nemůže však býti pokládáno za přijetí versailleského diktátu také ve všech ostatních oborech. Pokoušel jsem se pak skutečně rok od roku o dosažení revise cestou dohody, alespoň v nejnemožnějších a nejméně snesitelných bodech tohoto diktátu; bylo to však nemožné. Že k této revisi musilo dojít, toho si byli četní rozumní mužové všech národů jasně vědomi. Ať již proti mé metodě lze uváděti cokoli, ať jí kdokoli chce cokoli vytýkati, nesmí se přece přehlížet nebo popírat, že tato metoda nejen umožnila, dosáhnouti v mnoha případech bez krveprolití řešení pro Německo uspokojivé, nýbrž tímto způsobem byli státníci jiných národů zproštěni závazku pro ně často nemožného, musit totiž odpovídati před svými vlastními národy za tuto revisi; neboť jedno, Excellence, mi přece budete musit přiznati: Revise přijít musila. Versailleský diktát byl nesnesitelný. Žádný čestný Francouz by nebyl v podobné situaci jednal jinak než já, Vy také ne, pane Daladiere. V tomto smyslu jsem se také pokoušel, odstraniti nejnerozumnější opatření versailleského diktátu. Učinil jsem polské vládě nabídku, které se německý národ lekl. Nikdo jiný než já nemohl se vůbec odvážiti, předstoupiti na veřejnost s takovou nabídkou. Mohlo tomu býti proto také jen jedenkrát. Jsem co nejpevněji přesvědčen, že, kdyby zvláště Anglie v tehdejší době, místo aby zahájila divokou tiskovou kampaň proti Německu a šířila pověsti o německé mobilisaci, raději byla Polsku nějak domluvila, aby bylo rozumné, mohla by Evropa nyní a po dalších 25 let žít v nejhlubším míru. Tak však bylo polské veřejné mínění nejprve vzrušeno lží o německé útočnosti, polské vládě byla ztížena vlastní nutná jasná rozhodnutí a především pak tím, že byl dán slib záruky, byly zakaleny zraky pro meze reálních možností. Polská vláda návrhy odmítla. Polské veřejné mínění začalo v pevném přesvědčení, že Anglie a Francie budou nyní bojovati za Polsko, vznášet požadavky, jež by se třeba daly nazvati směšnou ztřeštěností, kdyby ovšem nebyly tak nekonečně

nebezpečné. Tehdy začal v územích od Říše odtržených nesnesitelný teror, fysické a hospodářské ničení Němců, kterých bylo přec jen přes 1½ milionu. Nechci tu mluvit o všech těch nechutnostech, k nimž došlo. Avšak také Gdánsko bylo stálými přehmaty polských úřadů uvědoměno, že je snad již bez záchrany vydáno libovůli moci, cizí národní povaze města a obyvatelstva.

Dovoluji si otázati se Vás, pane Daladiere, jak Vy jako Francouz byste jednal, kdyby následkem nějakého nešťastného konce statečného boje jedna z Vašich provincií byla odloučena koridorem obsazeným cizí mocností, kdyby nějakému velkému městu, řekněme Marseilli, bylo bráněno přiznati se k Francii a kdyby Francouzi, žijící na tomto území, byli pronásledováni, bití, týráni, ba dokonce bestiálně vražděni? Jste Francouz, pane Daladiere, a proto vím, jak byste jednal. Já jsem Němec. Pane Daladiere, nepochybujte o mém citu pro čest a o mém vědomí povinnosti jednati právě tak. Kdyby Vás potkalo toto neštěstí, které potkalo nás, rozuměl byste pak tomu, pane Daladiere, kdyby se Německo bez jakéhokoliv podnětu zasadilo o to, aby koridor přes Francii zůstal, aby uloupená území nesměla býti vrácena, aby návrat Marseille k Francii byl zakázán? Já si v žádném případě nedovedu představit, pane Daladiere, že by Německo z tohoto důvodu proti Vám bojovalo, neboť já a všichni jsme se zřekli Alsaska-Lotrinska, aby bylo zabráněno dalšímu krveprolití. Tím méně bychom prolévali krev za účelem dalšího zachování bezpráví, které by bylo pro Vás právě tak nesnesitelné jak pro nás bezvýznamné. Vše, co ve svém dopise píšete, pane Daladiere, pociťuji právě tak jako Vy. Snad se můžeme právě my, staří frontovní vojáci, v mnoha věcech nejsnáze dorozuměti, prosím Vás však, rozmnožné, aby se zřekl téměř 2 milionů lidí a aby viděl, jak se na jeho vlastních hranicích s těmito lidmi hanebně zachází. Položil jsem proto jasný požadavek: Gdánsko a koridor musí zpět k Německu. Macedonské poměry na naší východní hranici musí býti odstraněny. Já sám nevidím žádnou možnost, jak pohnouti Polsko, jež se nyní v ochraně svých záruk

cítí nedotknutelné, k nějakému pokojnému řešení. Zoufal bych však nad čestnou budoucností svého národa, kdybychom za těchto okolností nebyli rozhodnutí, rozřešiti otázku tak či onak. Kdyby pak osud naše oba národy proto zase donutil k boji, byl by přece v motivech rozdíl. Já, pane Daladiere, budu pak se svým národem bojovati za odstranění bezpráví nám učiněného a ostatní za jeho zachování, což jest tím tragičtější, že mnozí nejvýznačnější mužové i Vašeho vlastního národa poznali právě tak nesmyslnost řešení z roku 1919 jako nemožnost jejího stálého trvání. Jsem si jasně vědom těžkých následků, jež takový konflikt bude mít. Myslím však, že nejtěžší bude musit nést Polsko, neboť jakkoli by válka o tuto otázku skončila, nynější polský stát by byl tak jako tak ztracen.

Že by proto oba naše národy měly vstoupiti do nové krvavé, zničující války, je nejen pro Vás, ale i pro mne, pane Daladiere, velmi bolestné. Nevidím však, jak jsem již poznamenal, s naší strany žádnou možnost, jak zapůsobit na Polsko v rozumném smyslu, aby byla provedena korektura situace, která pro německý národ a pro Německou říši je nesnesitelná.

Adolf Hitler

Britské stanovisko k návrhům Vůdcovým ze dne 25. srpna bylo obsaženo v memorandu, které bylo Vůdci odevzdáno britským velvyslancem teprve 28. srpna, po ztrátě tří vzácných dnů, večer ve 22.30 hodin. Britská vláda tu odmítá, odloučiti německo-anglickou budoucnost a uklidnění Evropy od polské intransigence. Je si však vědoma všech nebezpečí, jež přináší nynější stav na východní hranici, a souhlasí s Německem co do nutnosti rychlého řešení. Navrhuje proto jako nejbližší krok přímé vyjednávání mezi Německem a Polskem a dodává, že obdržela od polské vlády určitá ujištění, že vstoupí s říšskou vládou do přímého vyjednávání o německo-polských otázkách, jehož výsledky musí pak být zaručeny od jiných mocností. Víme dnes, že se britská vláda tehdy neostýchala, říšskou vládu vědomě uvést v omyl. Z korespondence mezi britským ministrem zahraničních věcí

a britským velvyslancem ve Varšavě, jež byla zatím uveřejněna, je totiž zřejmo, že tvrzení v britské odpovědi ze dne 28. srpna obsažené, že britská vláda má v rukou definitivní ujištění o polské pohotovosti k přímému vyjednávání, neodpovídá skutečnosti.

Č. 84 (463)

Memorandum britské vlády odevzdané Vůdci britským velvyslancem dne 28. srpna 1939 ve 22.30 hodin

Vláda Jeho Veličenstva obdržela poselství od pana německého říšského kancléře dodané jí britským velvyslancem a prozkoumala je s náležitou péčí.

1. Vláda Jeho Veličenstva vzala na vědomí přání vyslovené panem říšským kancléřem, aby podklad poměru mezi Německem a britským imperiem tvořilo přátelství, a sdílí toto přání úplně. I ona věří jako pan říšský kancléř, že, kdyby bylo možno vytvořiti úplně a trvalé dorozumění mezi těmito oběma národy, přineslo by to oběma národům nesmírné požehnání.

2. Poselství pana říšského kancléře jedná o dvou skupinách otázek, o těch, které jsou právě nyní předmětem nedorozumění mezi Německem a Polskem, a o těch, které se týkají konečných vztahů mezi Německem a Velkou Británií. V souvislosti s těmito naposledy jmenovanými otázkami je vládě Jeho Veličenstva zřejmo, že pan říšský kancléř naznačil určité návrhy, jež by byl hotov, předložiti britské vládě s jednou podmínkou, aby bylo dosaženo všeobecného dorozumění. Tyto návrhy jsou přirozeně velmi povšechné a vyžadovaly by přesnějšího určení, ale vláda Jeho Veličenstva je zcela pohotova k tomu, aby je s několika dodatky přijala za předmět vyjednávání, a byla by pohotova, kdyby se spory mezi Německem a Polskem odstranily cestou

mírumilovnou, započítí co nejdříve příslušná jednání s upřímným přáním, aby bylo dosaženo dorozumění.

3. Podmínka, kterou pan říšský kancléř klade, je, že musí předcházeti rozřešení diferencí mezi Německem a Polskem. V tomto ohledu je vláda Jeho Veličenstva zcela téhož mínění. Všechno však je závislé na způsobu tohoto řešení a na metodě, které se k jeho dosažení užije. K těmto bodům, jejichž důležitost bude panu říšskému kancléři povědoma, není v jeho poselství řečeno nic a vláda Jeho Veličenstva cítí nutnost upozorniti na to, že dorozumění o těchto dvou bodech je nezbytné k docilení dalšího pokroku. Německá vláda si bude vědoma toho, že vláda Jeho Veličenstva má vůči Polsku závazky, které ji poutají a které hodlá dodržeti. Nemohla by pro nějakou výhodu nabídnoutou Velké Británii dáti souhlas k řešení, jež by uvedlo v nebezpečí nezávislost státu, jemuž dala svou záruku.

4. Podle názoru vlády Jeho Veličenstva mohlo a mělo by se docíliti rozumného řešení sporných otázek mezi Německem a Polskem cestou dohody mezi oběma národy na podkladě, který by obsahoval zajištění podstatných zájmů polských, a vláda Jeho Veličenstva se pamatuje, že pan říšský kancléř ve své řeči ze dne 28. dubna uznal důležitost těchto zájmů pro Polsko.

Jak však britský ministerský předseda uvedl ve svém dopise panu říšskému kancléřovi ze dne 22. srpna, jest podle názoru vlády Jeho Veličenstva nezbytné pro úspěch vyjednávání, která by předcházela úmluvu, aby bylo předem určeno, že dohoda, již se má dosáhnouti, bude garantována od jiných mocností. Vláda Jeho Veličenstva byla by ochotna přispěti k účelnému provedení takové záruky, kdyby takové přání bylo vysloveno.

Podle mínění vlády Jeho Veličenstva z toho plyne, že by jako příští krok měla býti zahájena přímá vyjednávání mezi německou a polskou vládou na podkladě, jenž by obsahoval nahoře uvedené zásady, totiž zajištění nepostradatelných zájmů Polska a zajištění smlouvy mezinárodní zárukou. Vláda Jeho Veličenstva obdržela již definitivní ujištění od polské vlády, že tato je hotova, dáti se do vyjednávání na

tomto podkladě, a vláda Jeho Veličenstva doufá, že německá vláda bude se své strany též ochotna, dáti souhlas k takovému postupu.

Kdyby, jak vláda Jeho Veličenstva doufá, taková jednání vedla k úmluvě, byla by otevřena cesta k vyjednávání o onom širším a rozsáhlejším dorozumění mezi Velkou Británií a Německem, jehož si oba národy přejí.

5. Vláda Jeho Veličenstva souhlasí s panem říšským kancléřem v tom, že jedno z nejhlavnějších nebezpečí v situaci, jaká je mezi Německem a Polskem, pochází ze zpráv o zacházení s menšinami. Nynější napjatý stav spolu s incidenty na hranicích, jež jej provázejí, se zprávami o týrání a s podněcující propagandou je stálým nebezpečím pro mír. Jest zřejmě krajně naléhavou otázkou, aby všechny incidenty tohoto druhu byly neprodleně a pevnou rukou potlačeny a aby bylo zamezeno šíření nepotvrzených pověstí, aby tak byla získána doba, v níž by bez provokací na obou stranách bylo lze podrobně zkoumati možnosti řešení. Vláda Jeho Veličenstva je přesvědčena, že obě zúčastněné vlády jsou si této úvahy plně vědomy.

6. Vláda Jeho Veličenstva vyjádřila dopodrobna své vlastní stanovisko k zvláštním sporným otázkám mezi Německem a Polskem. Spoléhá, že pan říšský kancléř nebude věřiti, že vláda Jeho Veličenstva proto, že pojímá doslova své závazky k Polsku, se z tohoto důvodu nesnaží, nasaditi všechn svůj vliv, aby bylo dosaženo řešení, jež by uspokojovalo jak Německo tak Polsko.

Že by takového řešení mělo býti docíleno, zdá se vládě Jeho Veličenstva nezbytně nutné, nejen z důvodů, které vznikají v bezprostřední souvislosti s řešením samým, nýbrž také pro ony rozsáhlejší úvahy, o nichž pan říšský kancléř mluvil s takovým přesvědčením.

7. Je zbytečno, zdůrazňovati v této odpovědi výhody smírného řešení proti rozhodnutí rozřešiti zbraní otázky přicházející v úvahu. Následky rozhodnutí užití násilí byly jasně vylíčeny v dopise pana ministerského předsedy panu říšskému kancléřovi ze dne 22. srpna a vláda Jeho Veličen-

stva nepochybuje o tom, že tyto následky poznává pan říšský kancléř právě tak jasně jako vláda Jeho Veličenstva sama.

Naproti tomu věří vláda Jeho Veličenstva, berouc se zájmem na vědomí poukaz na omezení zbrojení, obsažený v poselství pana říšského kancléře, že, kdyby se mohlo dosáhnouti smírného řešení, dala by se zajisté předpokládati podpora světa pro praktická opatření, umožňující jistý a třenicemi nezkalený přechod od přípravy k válce k normální činnosti pokojného obchodu.

8. Spravedlivé řešení těchto otázek mezi Německem a Polskem může otevřít cestu ke světovému míru. Kdyby se toto řešení neuskutečnilo, byla by naděje na lepší dorozumění mezi Německem a Velkou Británií zmařena, oba národové by se dostali v konflikt a celý svět by mohl býti lehce uvržen do války. Takovýto výsledek by byl katastrofou bez příkladu v dějinách.

Ve své odpovědi, jež byla doručena britskému velvyslanci dne 29. srpna v 18.45 hodin, přijímá Vůdce britský návrh. Upozorňuje však Anglii, že poměry na východě jsou pro velmoc nesnesitelné a že bylo dosaženo stavu, který znemožňuje, aby byl dále strpěn nebo aby se mu snad jen přihlíželo. Vůdce poukazuje dále na to, že snad jsou k dispozici již jen pouhé hodiny k odstranění napětí. Německo se dlouho pokoušelo, pokročiti k cíli smírným vyjednáváním, aniž bylo polskou vládou podporováno. Přesto, že skepticky posuzuje navržené přímé jednání, přijímá říšská vláda britský návrh a vyslovuje svůj souhlas, aby prostřednictvím anglické vlády přišla do Berlína polská osobnost, opatřená veškerou plnou mocí, s jejímž příchodem počítá říšská vláda ve středu dne 30. srpna. Vypracuje okamžitě návrhy na řešení pro ni přijatelné a dá je, bude-li to možné, až do příchodu polského vyjednavatele i britské vládě k dispozici.

*Odpověď Vůdcova britské vládě odevzdaná britskému
velvyslanci dne 29. srpna 1939 v 18.45 hodin*

Královský britský velvyslanec v Berlíně doručil královské britské vládě návrhy, o nichž jsem věřil, že je musím učiniti, abych

1. vyjádřil ještě jednou vůli říšské vlády k upřímnému německo-anglickému dorozumění, ke spolupráci a přátelství,
2. nedal vzniknouti pochybám o tom, že by takové dorozumění nemohlo býti vykoupeno zřeknutím se německých životních zájmů nebo dokonce upuštěním od požadavků, jež mají své odůvodnění jak ve všeobecném lidském právu, tak v národní důstojnosti a cti našeho národa.

S uspokojením seznala německá vláda z písemných odpovědí královské britské vlády a z ústních výkladů královského britského velvyslance, že královská britská vláda je též se své strany ochotna, zlepšiti německo-anglický poměr, vyvinouti a prohloubiti jej ve smyslu německých návrhů.

Královská britská vláda je přitom též přesvědčena, že rozřešení německo-polského napětí, jež se stalo nesnesitelným, je předpokladem pro uskutečnění této naděje.

Od podzimu minulého roku a naposledy v březnu 1939 byly polské vládě ústně i písemně předkládány návrhy, které s ohledem na přátelství trvajícím tehdy mezi Německem a Polskem mohly umožniti řešení sporných otázek, jež by pro obě strany bylo přijatelné. Královské britské vládě jest známo, že polská vláda byla toho mínění, že musí tyto návrhy v březnu tohoto roku definitivně odmítnouti. Vzala toto odmítnutí současně za záminku nebo podnět k tomu, aby učinila vojenská opatření, jež byla od té doby stále stupňována. Již v polovině minulého měsíce provedl polský stát ve skutečnosti mobilisaci. V souvislosti s tím došlo k četným přehmatům ve Svobodném městě Gdánsku, vyvolaným polskými úřady; tomuto městu byly kladeny více

méně hrozivě ultimativní požadavky. Bylo provedeno uzavření hranic, nejprve v celní politice a nyní rozšířeno též v ohledu vojenském a dopravně technickém za účelem politického rozvrácení a hospodářského zničení této německé obce.

K tomu přistupuje do nebe volající barbarské týrání a jiné pronásledování velké německé národní skupiny v Polsku, které vedlo až k usmrcení mnoha tam žijících Němců nebo k jejich zavlčení za nejukrutnějších okolností. Tyto poměry jsou pro velmoc nesnesitelné. Donutily Německo po několika měsících přihlížení, aby nyní též učinilo nutné kroky k zachování oprávněných německých zájmů. A německá říšská vláda může britskou vládu jen co nejvážněji ujistiti, že nyní bylo dosaženo stavu, jenž vylučuje, aby byl dále trpěn nebo aby mu bylo byt jen přihlíženo.

Požadavek německé říšské vlády odpovídá revisi versailleského diktátu, jež byla na tomto území od počátku uznávána za nutnou; návrat Gdánska a koridoru k Německu, zajištění života německé národní skupiny ve zbytku území, jež Polsku zůstanou.

Německá říšská vláda s uspokojením bere na vědomí, že i královská britská vláda je v podstatě přesvědčena, že vzniklý stay musí býti rozřešen. Věří dále, že se může domnívati, že ani královská britská vláda se neoddává žádným pochybám o tom, že se zde jedná o poměry, k jejichž odstranění nejsou již k dispozici dni nebo dokonce týdny, nýbrž možná jen hodiny. Neboť vzhledem k desorganisovaným poměrům v Polsku musí se každým okamžikem počítati s možností, že nastanou akce, jež by snad Německo nemohlo strpěti.

Myslí-li královská britská vláda stále ještě, že se tyto závažné diference dají odstraniti cestou přímého vyjednávání, nemůže německá říšská vláda již bohužel toto mínění předem sdíletí. Neboť zkusila, dáti se cestou takovýchto smírných jednání, nebyla v tom však polskou vládou podporována, nýbrž odmítnuta příkrými opatřeními vojenského rázu ve smyslu vývoje již naznačeného.

Královská britská vláda pokládá za důležité dva body:

1. aby bylo přímým vyjednáváním co nejdříve odstraněno trvající nebezpečí hrozícího vybití a aby

2. existence polského státu, jenž by ostatně trval dále, byla náležitě zajištěna hospodářsky i politicky mezinárodními zárukami.

Německá říšská vláda k tomu prohlašuje:

Přes svůj skeptický názor na vyhlídky pro taková přímá jednání chce anglický návrh přece přijmouti a jednání zahájiti. Činí tak jedině, jak již zdůrazněno, pod dojmem došlé jí písemné zprávy královské britské vlády, že i ona si přeje přátelské smlouvy na základě pokynů daných velvyslanci Hendersonovi. Německá říšská vláda chce tím podati královské britské vládě a anglickému národu důkaz upřímnosti německého úmyslu, dospěti k stálému přátelství s Velkou Británií.

Říšska vláda však musí britskou vládu dle povinnosti upozorniti na to, že by jí v případě nové úpravy teritoriálních poměrů v Polsku bez porady se Sovětským svazem nebylo možno, zavázati se k zárukám nebo záruk se zúčastniti.

Německá říšská vláda neměla ostatně při svých návrzích nikdy v úmyslu, útočiti na životní zájmy Polska nebo ohroziti existenci nezávislého polského státu. Německá říšská vláda jest tudíž za těch okolností srozuměna s tím, přijmouti nabídnuté prostřednictví královské britské vlády k vyslání polské osobnosti, opatřené veškerou plnou mocí, do Berlína. Počítá s příchodem této osobnosti ve středu dne 30. srpna 1939.

Říšská vláda okamžitě vypracuje návrhy na řešení pro ni přijatelné a dá je, bude-li to možné, do příchodu polského vyjednavatele k dispozici i britské vládě.

Polskou odpovědí bylo nařízení všeobecné mobilisace.

Německý chargé d'affaires ve Varšavě zahraničnímu úřadu
Telefonická zpráva ze 17.30 hodin dne 30. srpna 1939

Před hodinou byla v Polsku nařízena vyhláškami všeobecná mobilisace. První den mobilisace jest 31. srpen; hlásiti se musí všechny osoby, jež mají bílý povolávací lístek.

Britská vláda si se svou odpovědí na německý návrh k vyslání zplnomocněné polské osobnosti opět dala na čas a teprve o půlnoci 30. srpna, tedy po uplynutí dne, kdy německá říšská vláda myslila, že může očekávati příchod polského plnomocníka, odevzdal Henderson odpověď v memorandu britské vlády a prohlásil současně, že britské vládě není možno, aby doporučila polské vládě vyslati zástupce. Navrhuje naproti tomu, aby se Německo obrátilo na Polsko normální cestou diplomatickou. Ve svém memorandu potvrzuje britská vláda, že Německo její návrh přijalo. Přesto, že je si vědoma nebezpečí, že dvě mobilisované armády stojí proti sobě v těsné blízkosti, přece nemá za vhodné, již dnes (30. 8.) zahájit styky.

Anglie tedy nechala uplynouti více než 24 hodin, aniž zahájila přímé styky, které sama navrhla a které Německo přijalo.

Říšskému ministru zahraničních věcí za těchto okolností nezbývalo než konstatovati, že polskou odpovědí byla všeobecná mobilisace a že se na příchod polského zástupce marně čekalo. Aby ukázal, co Německo chtělo navrhnouti polskému zmocněnci, přečetl říšský ministr zahraničních věcí německé návrhy mezitím vypracované, jež, shrnuty v 16 bodech, představují nejslušnější rozřešení sporných otázek a jež byly od německé vlády zamýšleny jako podklad vyjednávání:

Rozmluva říšského ministra zahraničních věcí s britským velvyslancem, 30. srpna 1939 o půlnoci

Záznam vyslance Schmidta

Henderson odevzdal memorandum britské vlády připojené v příloze*. Dodal k tomu, že má příkaz, promluvit o dvou dalších bodech ústně.

Od polské vlády se prý může očekávati úplná zdrženlivost jen tehdy, jestliže německá vláda na své straně hranic zaujme tentýž postoj a jestliže se nebudou díti žádné provokace německé menšiny v Polsku. Koluji prý zprávy, podle nichž Němci v Polsku konají sabotážní činy, jež by polskou vládu mohly oprávniti k nejostřejším odvetným opatřením. Říšský ministr zahraničních věcí tuto poznámku co nejostřeji odmítl. Německo zná jediné polské provokace, ale zdá se, že se polská propaganda neminula u britské vlády s účinkem. Poláci se dopouštějí nejneslýchanějších sabotážních činů. Říšský ministr zahraničních věcí nehodlá s britskou vládou o tomto předmětu vůbec mluvit.

Další pokyn Hendersonův se týkal odpovědi německé říšské vlády z předešlého dne, v níž německá říšská vláda vyslovuje svou ochotu, vejíti v přímý styk s Polskem, vyšle-li polská vláda okamžitě zplnomocněného zástupce. Britská vláda prý nemá možnost doporučiti polské vládě, aby přivolila k tomuto způsobu vyjednávání. Navrhuje německé vládě, aby normální cestou diplomatickou, t. j. odevzdáním svých návrhů polskému velvyslanci, přivedla věci do proudu, aby polskému vyslanci byla dána možnost, učiniti se souhlasem své vlády přípravy pro přímá německo-polská vyjednávání. Kdyby německá vláda doručila tyto návrhy i britské vládě a kdyby britská vláda byla toho názoru, že tyto návrhy tvoří rozumný podklad pro řešení problémů, o nichž se má jednati, uplatnila by svůj vliv ve Varšavě ve smyslu nějakého řešení.

Henderson se otázal s poukazem na poslední odstavec německé odpovědi z předešlého dne, jsou-li německé návrhy již vypracovány a mohou-li mu býti odevzdány.

Říšský ministr zahraničních věcí odpověděl, že 1. britské zprostředkování doposud mělo jen jeden jasný výsledek, totiž polskou všeobecnou mobilisaci. 2. Na německé straně se dnes počítalo s příchodem polského zástupce. Nebylo to, jak se britský velvyslanec mylně domníval, ultimatum, nýbrž byl to, jak Vůdce již předešlého dne vysvětlil, praktický návrh diktovaný poměry doby. Do půlnoci se na německé straně o Polácích nic neslyšelo. Otázka případného návrhu není tedy již aktuální. Aby však ukázal, co Německo mělo v úmyslu navrhnouti, kdyby polský zástupce byl přišel, přečetl říšský ministr zahraničních věcí německé návrhy v příloze** připojené a dopodrobna je vyložil.

Henderson odvětil, že prohlášení říšského ministra zahraničí — podle něhož původně zamýšlené německé návrhy nejsou již aktuální vzhledem k tomu, že se polský zástupce do středy do půlnoci nedostavil — zdá se potvrzovati jeho výklad, že návrh je ultimatem.

Říšský ministr zahraničních věcí se znovu energicky postavil proti tomuto názoru a poukázal na Vůdcovo vysvětlení z předešlého dne, že spěch je odůvodněn faktem, že dvě mobilisované armády stojí na dostřel proti sobě a že by každou chvíli mohl nějaký incident vyvolati vážné konflikty.

Na konec Henderson navrhl, aby říšský ministr zahraničních věcí přivolal polského velvyslance a odevzdal mu německé návrhy.

Říšský ministr zahraničních věcí tento postup pro svou osobu odmítl a zakončil rozmluvu tím, že vyhradil Vůdci veškerá rozhodnutí. Schmidt

* Viz Přílohu I

** Viz Přílohu II

Příloha I

Memorandum britské vlády, odevzdané britským velvyslancem říšskému ministru zahraničních věcí dne 30. srpna 1939 ve 24 hodin

1. Vláda Jeho Veličenstva dovede oceniti okolnost, že německá vláda v prohlášení obsaženém v její odpovědi laskavě poukázala na své přání německo-anglického dorozumění, a dovede rovněž oceniti poukaz na to, že tato úvaha ovlivňovala její politiku.

2. Vláda Jeho Veličenstva opětně konstatuje, že naprosto sdílí přání německé vlády po zlepšení styků; musí se však přitom ohlížeti na to, že pro toto zlepšení nemůže vydati všanc zájmy svých přátel. Má plné porozumění pro to, že německá vláda nemůže obětovati životní zájmy Německa, polská vláda jest však v téže situaci a vláda Jeho Veličenstva má za to, že životní zájmy obou zemí nejsou neslučitelné.

3. Vláda Jeho Veličenstva bere na vědomí, že německá vláda britský návrh přijímá a je ochotna, zahájit s polskou vládou bezprostřední výměnu názorů.

4. Vláda Jeho Veličenstva věří, že se může domnívati, že německá vláda zásadně přijímá podmínku, že každé řešení by mělo býti učiněno předmětem mezinárodní záruky. O otázce, kdo by se měl takové záruky zúčastniti, bude se musit uvažovati později a vláda Jeho Veličenstva doufá, že německá vláda, aby se zabránilo ztrátě času, okamžitě podnikne kroky, aby dosáhla souhlasu Svazu socialistických sovětských republik, jehož účast na záruce vláda Jeho Veličenstva vždy předpokládala.

5. Vláda Jeho Veličenstva bere rovněž na vědomí, že německá vláda uznává stanovisko britské vlády k životním zájmům a nezávislosti Polska.

6. Pokud jde o zvláštní požadavky, které německá vláda ohlašuje v dřívějším odstavci své odpovědi, musí vláda Jeho Veličenstva učiniti výslovnou výhradu. Má za to, že německá

vláda toho času vypracovává návrhy na řešení. Bezpochyby budou tyto návrhy během výměny názorů zkoumány co nejpečlivěji. Může pak být rozhodnuto, jak dalece se dají sloučiti s podstatnými podmínkami, jež vláda Jeho Veličenstva oznámila a jež přijmouti byla německá vláda, jak oznámila, pohotova.

7. Vláda Jeho Veličenstva zpraví polskou vládu okamžitě o odpovědi německé vlády. Způsob zahájení styků a přípravy pro výměnu názorů musí samozřejmě býti mezi německou a polskou vládou spěšně smlouveny. Vláda Jeho Veličenstva však míní, že by nebylo dobře, toto zahájení styků uskutečniti již dnes.

8. Vláda Jeho Veličenstva plně uznává, že při zahájení vyjednávání je zapotřebí spěchu, a sdílí obavy pana říšského kancléře, které pocházejí z okolnosti, že dvě mobilisované armády stojí v nejbližší blízkosti proti sobě. Chtěla by proto co nejdůtklivěji raditi, aby se obě strany zavázaly, že za doby vyjednávání nebudou podnikány žádné útočné vojenské pohyby. Vláda Jeho Veličenstva spoléhá, že by od polské vlády obdržela takové ujištění, kdyby německá vláda podala současné ujištění.

9. Vláda Jeho Veličenstva by dále ještě navrhla, aby byl prozatím utvořen pro Gdánsko *modus vivendi*, aby bylo zabráněno incidentům, jež by mohly německo-polské styky ještě ztížit.

V Berlíně dne 30. srpna 1939.

K čís. 87

Příloha II

Návrh na řešení problému Gdánska a koridoru a německo-polské menšinové otázky

Poměr mezi Německou říší a Polskem jest toho času takový, že každý další incident může vésti k vybití vojen-

ských sil postavených na obou stranách. Každé pokojné řešení musí být takové, aby se při nejbližší příležitosti nemohly opakovati události působící tento stay a aby tím nemohly být uvedeny do stejného napětí nejen východ Evropy, ale i území jiná.

Příčiny tohoto vývoje spočívají

1. v nemožném určení hranic, jak bylo provedeno versailleským diktátem,
2. v nemožném zacházení s menšinou v oddělených územích.

Německá říšská vláda vychází tudíž při těchto návrzích z myšlenky nalézt trvalé řešení, které by odstranilo nemožné vedení hranic, jež by zajistilo oběma stranám jejich životně důležité spojovací cesty, odstranilo — pokud možná — menšinový problém a, pokud by to nebylo možné, učinilo by osud menšin snesitelným bezpečnou zárukou jejich práv.

Německá říšská vláda jest přesvědčena, že jest přitom bezpodmínečně zapotřebí odkrytí hospodářské i fyzické škody způsobené od roku 1918 a napravit je v plném rozměru. Samozřejmě pokládá tuto povinnost za závaznou pro obě strany.

Z těchto úvah plynou tyto praktické návrhy:

1. Svobodné město Gdánsko se navrátí pro svou čistě německou povahu a pro jednomyslnou vůli svého obyvatelstva neprodleně k Německé říši.
2. Území tak zvaného koridoru, které sahá od moře Baltického až k linii Marienwerder—Graudenz—Kulm—Bromberg (Bydhošť) — tato města v to počítajíc — a pak na západ přibližně k Schönlanke, rozhodne o své příslušnosti k Německu nebo Polsku samo.
3. Za tímto účelem provede toto území hlasování lidu. Oprávnění k hlasování jsou všichni Němci, kteří v tomto území bydlili 1. ledna 1918 nebo se tam do toho dne narodili. Totéž platí pro všechny Poláky, Kašuby atd., kteří tohoto dne v tomto území bydlili nebo do tohoto dne se tam narodili. Němci z tohoto území vypuzení se vrátí, aby mohli hlasovat.

Aby bylo zabezpečeno objektivní hlasování a aby byly zajištěny rozsáhlé přípravné práce k tomu potřebné, bude jmenované území podobně jako v Sársku podřízeno mezinárodní komisi, která se musí neprodleně utvořit. Utvořena bude čtyřmi velmocemi, Itálií, Sovětským svazem, Francií a Anglií. Tato komise bude vykonávat v tomto území všechna výsostná práva. Za tímto účelem musí polské vojsko, polská policie a polské úřady vyklidit toto území ve lhůtě co možná nejkratší, jež musí být smluvena.

4. Z tohoto území je vyňat polský přístav Gdyně, který jest zásadně svrchovaným územím polským, pokud se omezuje teritoriálně na polskou osadu.

Bližší hranice tohoto polského přístavního města musily by se určití dohodou mezi Německem a Polskem, a, kdyby toho bylo zapotřebí, musily by být určeny mezinárodním rozhodčím soudem.

5. Aby byl zabezpečen nutný čas pro nevyhnutelné rozsáhlé práce k provedení spravedlivého hlasování, nebude se toto hlasování konat před uplynutím 12 měsíců.
6. Aby za této doby bylo Německu zaručeno neomezené jeho spojení s Východními Prusy a Polsku jeho spojení s mořem, budou ustanoveny silnice a železniční dráhy umožňující volnou transitní dopravu. Přitom směji být vybírány jen ty poplatky, kterých jest zapotřebí k udržování dopravních cest, po případě k provedení transportů.
7. O příslušnosti území rozhodne prostá většina odevzaných hlasů.
8. Aby po uskutečněním odhlasování — bez ohledu na to, jaký bude mítí výsledek — byla zaručena Německu jistota volného styku s jeho provincií Gdánskem — Východními Prusy a Polsku jeho spojení s mořem, bude, kdyby hlasovací území připadlo Polsku, dáno Německu exteritoriální dopravní pásmo, přibližně ve směru z Bytova (Bütow) na Gdánsko, po případě na Tčev (Dirschau) k zbudování říšské dálnice a čtyřkolejné trati železniční. Stavba silnice a železniční trati bude

provedena tak, že polské komunikační cesty nebudou jí dotčeny, to znamená, že je budou křižovati pouze nadjezdy neby podjezdy. Šířka tohoto pásma bude stanovena na jeden kilometr a bude německým výsostným územím.

Dopadne-li hlasování ve prospěch Německa, obdrží Polsko k volné a neomezené dopravě ke svému přístavu Gdyni stejná práva na rovněž exteritoriální silniční, po případě železniční spojení, jaká by náležela Německu.

9. Pro případ návratu koridoru k Německé říši vyslovuje Říše ochotu provést s Polskem výměnu obyvatelstva v takovém měřítku, jaké by bylo příhodné pro koridor.
10. Zvláštní práva, jichž by si snad Polsko v gdánském přístavě přálo, byla by vyjednána na základě parity se stejnými právy pro Německo v přístavě gdynském.
11. Aby byl odstraněn v tomto území každý pocit ohrožení na obou stranách, obdržely by Gdánsko a Gdyně povahu měst čistě obchodních, tedy bez vojenských základů a vojenských opevnění.
12. Poloostrov Hel, který by podle výsledku hlasování připadl buď Polsku nebo Německu, musil by býti v každém případě též demilitarisován.
13. Poněvadž německá říšská vláda má nejvážnější stížnosti na polské jednání s menšinami, polská vláda pak se domnívá, že musí přednášeti stížnosti na Německo, vysloví obě strany souhlas, aby tyto stížnosti byly předneseny mezinárodně sestavené vyšetřovací komisi, jež by měla za úkol vyšetřiti všechny stížnosti o hospodářských a fysických škodách jakož i jiných teroristických činech.

Německo a Polsko se zavazují, že odčiní všechny hospodářské a jiné škody, jež snad od roku 1918 na poli hospodářském i jiném nastaly menšinám na obou stranách, po případě že zruší všechna vyvlastnění nebo že úplně odškodní postižené za ten či onen zásah do hospodářského života.

14. Aby Němci, kteří zůstanou v Polsku, jakož Poláci, kteří zůstanou v Německu, byli zbaveni pocitu mezi-

národního bezpráví a aby jim především byla poskytnuta jistota, že nebudou povoláváni k činům, po případě k službám, které by nebyly slučitelné s jejich národním cítěním, usnesou se Německo a Polsko, že zajistí práva menšin na obou stranách co nejjobsáhlejšími a závaznými ujednáními, aby umožnily těmto menšinám zachování, volný vývoj a účast na životě jejich národa, a zvláště, že jim za tímto účelem bude dovoleno organisovati se, jak uznají za vhodné. Obě strany se zavazují, že nebudou příslušníkům menšin ukládati brannou službu.

15. Kdyby se dosáhlo dohody na podkladě těchto návrhů, projeví Německo a Polsko ochotu naříditi a provésti neprodleně demobilisaci svých branných sil.
16. Další opatření, jichž by bylo zapotřebí k urychlení úmluv shora uvedených, budou dojednána mezi Němcem a Polskem společně.

Dne 31. srpna ráno sdělil sir N. Henderson obsah německého šestnáctibodového návrhu polskému velvyslanci v Berlíně. Ten jej sdělil ještě dopoledne telefonicky své vládě ve Varšavě. Víme to z vlastního závěrečného sdělení sira Nevila Hendersona jeho vládě.

Úřední německé prohlášení ze dne 31. srpna v 21 hodin však musilo konstatovati, že Německo, když již 30. srpna marně bylo čekalo na příchod polského zmocněnce, doufalo v jeho příchod ještě dalších 24 hodin nadarmo, poněvadž polský velvyslanec, který se 31. srpna v 18.30 hodin objevil v zahraničním úřadě, nebyl zplnomocněn k vyjednávání, nýbrž pouze prohlásil, že Polsko „uvažuje o britských podnětech v příznivém smyslu“.

Úřední německé prohlášení ze dne 31. srpna 1939 v 21 hodin

Královská britská vláda projevila notou z 28. srpna 1939 německé vládě ochotu dáti k dispozici své prostřednictví k přímému vyjednávání mezi Německem a Polskem o sporných problémech. Nenechala přitom žádné pochybnosti o tom, že i ona je si vědoma naléhavosti věci vzhledem k stálým incidentům a všeobecnému evropskému napětí.

Německá vláda vyslovila v odpovědní notě ze dne 29. srpna 1939 ochotu přijmouti v zájmu míru anglické prostřednictví nebo podnět přes svůj skeptický názor na vůli polské vlády dospěti vůbec k dorozumění. Ocenivši všechny okolnosti toho času dané, považovala za nutné, aby v této své notě poukázala na to, že se musí jednati rychle a neprodleně, má-li býti vůbec zabráněno nebezpečí katastrofy. V tomto smyslu vyslovila svou ochotu přijmouti do 30. srpna do večera zmocněnce polské vlády za předpokladu, že by tento byl skutečně zplnomocněn nejen diskutovati, nýbrž též vésti a uzavřítí jednání.

Německá vláda dále naznačila, že soudí, že bude moci do příchodu tohoto polského vyjednavatele do Berlína sdělití též britské vládě podklad pro návrh na dorozumění.

Místo prohlášení o příchodu autorisované polské osobnosti obdržela říšská vláda jako odpověď na svou ochotu k dorozumění nejprve zprávu o polské mobilisaci a teprve 30. srpna 1939 okolo 12 hodin v noci britské ujištění více povšechného rázu o ochotě působiti se své strany k tomu, aby jednání bylo zahájeno.

Přesto, že nepřišel polský vyjednavatel očekávaný říšskou vládou a tím odpadl předpoklad, aby britská vláda byla ještě uvědoměna o mínění německé vlády, pokud jde o možné podklady k jednání, poněvadž se britská vláda byla sama přimlouvala za přímé vyjednávání mezi Německem a Polskem, oznámil říšský ministr zahraničních věcí šl. Ribbentrop britskému velvyslanci při odevzdání poslední anglické noty přesné znění německých návrhů, připravených jako základ vyjednávání, kdyby přijel polský zmocněnec.

Německá říšská vláda věřila, že má právo na to, aby za těchto okolností byla alespoň dodatečně okamžitě jmenována nějaká polská osobnost. Neboť nelze od říšské vlády očekávat, aby nejen ustavičně zdůrazňovala svou ochotu k zahájení takových jednání, nýbrž marně též čekala, zatím co s polské strany se jí dostává jen prázdných vytáček a nic neříkajících prohlášení.

Z demarše polského velvyslance, jež byla mezitím provedena, vyplývá znovu, že ani ten není zmocněn, zahájiti nějakou diskusi nebo dokonce vyjednávat.

Vůdce a německá říšská vláda tedy po dva dny marně čekali na příjezd zplnomocněného polského vyjednavatele.

Za těchto okolností pokládá německá vláda své návrhy i tentokráte prakticky za odmítnuté, ačkoliv se domnívá, že ve formě, jak byly oznámeny i britské vládě, byly více než loyální, fair a splnitelné.

Říšská vláda pokládá za vhodné oznámiti veřejnosti tento podklad vyjednávání oznámený britskému velvyslanci říšským ministrem zahraničí šl. Ribbentropem.*

* V textu úředního německého sdělení následoval zde návrh otištěný shora jako Příloha II.

Že Polsko nepomýšlelo již na žádné dorozumění, nýbrž věřilo, že nadešla chvíle, kdy může za využití britské neomezené plné moci vyvolati válku proti Německu v úloze uložené mu Anglií, ukazuje zpráva varšavského rozhlasu, jež byla hlášena 31. srpna ve 23 hodin.

*Hlášení polské radiové stanice Varšavy ve 23 hodin
dne 31. srpna 1939*

Dnešní uveřejnění úředního německého komuniké jasně ukázalo cíle a úmysly německé politiky. Dokazuje otevřeně německé útočné úmysly proti Polsku. Podmínky, za nichž jest Třetí říše ochotna s Polskem vyjednávat, jsou tyto: Gdánsko se okamžitě navrátí k Říši. Pomořánky s městy Bydhošť a Graudenzem budou podrobeny plebiscitu, při němž mají všichni Němci, kteří se po roce 1918 z nějakého důvodu odtamtud vystěhovali, býti sem zase vpuštěni. Polské vojsko a policie vyklidí Pomořánky. Anglická, italská, francouzská a sovětská policie převezmou moc. Plebiscit se bude konati po uplynutí 12 měsíců. Území poloostrova Helu bude též zahrnuto do plebiscitu. Gdyně jako polské město je vyňata. Bez ohledu na výsledek plebiscitu bude vybudována ex-territoriální silnice v šířce jednoho kilometru . . .

Německá agentura oznamuje, že lhůta k přijetí těchto podmínek včera vypršela. Německo čekalo na polského zmocněnce nadarmo. Odpovědí byla vojenská nařízení polské vlády.

Útočné úmysly nových Hunů nedají se nyní již zahaliti žádnými slovy. Německo si žádá panství nad Evropou a smazává s nebývalým dosud cynismem práva národů. Tento nestoudný návrh jasně dokazuje, jak potřebná byla vojenská opatření polské vlády.

Podle skutečného stavu věcí nemohlo však býti pochyby o tom, na které straně šlo o útok. Seznam úředních zpráv o incidentech na německo-polské hranici, pořízený úředníkem politického oddělení zahraničního úřadu, ukazuje jen pro dobu od 25. do 31. srpna 1939 44 případů:

Seznam úředních zpráv o těžkých pohraničních incidentech na německo-polské hranici mezi 25. a 31. srpnem 1939, jak byly hlášeny zahraničnímu úřadu, vypracovaný úředníkem politického oddělení zahraničního úřadu

Berlín, dne 1. září 1939

25. srpna

1. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.
Okolo 22 hodin vyhořel chlév na hospodářství sedláka Reinharda Brieseho v Scharschau, okres Rosenberg, Západní Prusy, ležícím bezprostředně na německo-polské hranici. Na spáleništi byla nalezena zápalná puma polského původu.
2. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.
Okolo 23 hodin shořelo následkem žhářství, jehož původci přišli z Polska, hospodářství vdovy Marthy Zerkovské v Schönerswalde, okres Rosenberg, Západní Prusy, ležící bezprostředně na německo-polské hranici.
3. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.
V noci z 25. na 26. srpen bylo zničeno žhářstvím, jehož původci přišli z Polska, hospodářství dřevorubce Schlegela v Neukrugu, okres Rosenberg, Západní Prusy, ležící na německo-polské hranici.
4. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.
V noci z 25. na 26. srpen úplně vyhořela pro žhářství, jehož původci přišli z Polska, myslivna Dietrichswalde, okres Marienwerder, ležící na německo-polské hranici.
5. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.
V noci z 25. na 26. srpen bylo zničeno hospodářství sedláka Gehrkeho v Niederzehren, okres Marienwerder, žhářstvím, jehož původci přišli z Polska.
6. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.
V noci z 25. na 26. byl zničen pumou strážní domek čís. 34 na trati Deutsch-Eylau—Alt-Eiche—Soldau.

7. Hlášení státní policejní stanice v Köslině.
V noci z 25. na 26. vyhořela stodola mlynáře Domkeho v Somminer Mühle, okres Bütow, ležící bezprostředně na německo-polské hranici. Při prohledávání místa požáru se ukázalo, že stodola byla zapálena za pomoci elektrického časového zapalovače.
8. Hlášení vrchního finančního presidenta pro Východní Prusy.
V noci z 25. na 26. srpna vyhodilo polské vojsko do povětří a úplně zničilo části silničního a železničního mostu Zandersfelde—Neuliebenau, ležící na německém území.

26. srpna

1. Hlášení hlavního celního úřadu v Neidenburgu.
O 0,45 hod. byl před celním úřadem ve Wetzhausenu zjištěn stráží polský voják, který se z lesíka ležícího naproti celnici blížil k budově. Bylo naň zavoláno, načež se voják dal na útěk a byl patrně zraněn dvěma výstřely. Dodatečně se zjistilo, že voják patřil ke skupině 6 polských vojáků, kteří na tomto místě překročili německo-polskou hranici.
2. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.
Okolo 15 hodin vyhořel až na ohradní zdi obytný dům i hospodářství rodiny Wernerovy a Schefflerovy v Neukrugu, okres Rosenberg, Západní Prusy, ležící na německo-polské hranici. Požár byl založen. Bylo zjištěno, že pachatelé přišli z Polska.
3. Hlášení celního úřadu v Lauenburgu.
O 23. hodině uprchl polský Němec Tatulinski ze Seelau naproti celní dozorcí stanici Groß-Sellnow přes hranice, když jeho statek byl zapálen polskou bandou. Na uprchlíka bylo Poláky několikrát vystřeleno; střely zasáhly německé území.
4. Hlášení hlavního celního úřadu v Meseritzi.
Po německých uprchlících, kteří přešli 26. srpna

hranice u Betsche - Süd, bylo, když se již schovali v kukuřičném poli na německé půdě, několikrát střeleno polskými pohraničními úředníky.

27. srpna

1. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.
V prvních hodinách ranních vyhořel statek sedláka Guzinského v Klein-Heyde, okres Rosenberg, Západní Prusy, ležící na německo-polské hranici. Bylo zjištěno, že polští žháři přišli přes hranice.
2. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.
Okolo 3.15 hodin byla přepadena železniční zastávka a pila v Alt-Eiche, okres Rosenberg, Západní Prusy, polskou bandou, čítající asi 15 mužů ozbrojených puškami. Když Poláci několikrát vystřelili, byli zahánáni oddílem německé pohraniční stráže.
3. Hlášení celního úřadu v Lindenhurstu.
Okolo 4 hodin bylo zpozorováno hlídkou pohraniční stráže 6 polských vojáků, kteří se blížili k 127. hraničnímu kameni. Pak se rozdělili po třech, překročili říšskou hranici a postupovali směrem na silnici vedoucí z Neumittelwalde do Schönsteinu. Okolo 4.25 hodin zjistil vůdce oddílu pohraniční stráže polského vojáka plížícího se po zemi. Nato čtyřikrát vystřelil, načež se Poláci dali na ústup.
4. Hlášení hlavního celního úřadu v Pile (Schneidemühl).
Okolo 10.30 hodin bylo v okolí Vorwerku-Dreilindenu na německé půdě, asi 300 metrů od hranice, stříleno s polské strany po třech německých důstojnících pohraniční stráže, a to po setníku Täschnerovi, nadporučíku Sebulkovi a poručíku Dingerovi.
5. Hlášení hlavního celního úřadu v Neidenburgu.
Okolo 17 hodin stála hlídka celní stanice Flammergu u bodu 128, který leží asi ve vzdálenosti 100 metrů od pohraniční řeky Orzyce na pokraji lesa na západ od Flammergu. Náhle padlo s polské strany asi

20 výstřelů, jež zasáhly německé území. Jak se později zjistilo, pocházely od polské pohraniční hlídky, která se pod vedením polského důstojníka přiblížila k německé hranici a zahájila střelbu na hlídku německé branné moci. Dále mohlo býti zjištěno, že přitom byly od hlídky vrženy 4 vejcovité ruční granáty.

6. Hlášení hlavního celního úřadu v Kreuzbergu.
Ve 20.15 hod. bylo s polské strany střeleno po celním asistentu Schefflerovi poblíže Reidenwalde 7 až 8 ranami z pušky.
7. Hlášení vrchního finančního presidenta pro Východní Prusy.
Okolo 21.45 hodin bylo od úředníků polské pohraniční stráže, kteří měli své stanoviště v Kleinfelde u Mewe, několikrát střeleno po celním úředníku Willovi, když opouštěl na kole statek ležící nedaleko hranice.

28. srpna

1. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.
Okolo 0.30 hodin bylo německou polní stráží, jež ležela u železničního mostu na trati Deutsch-Eylau—Neumark, spatřeno několik polských vojáků na německé půdě. Když zahájila polní stráž palbu, zmizeli Poláci v lese opětující střelbu.
2. Hlášení státní policejní stanice v Opolí (Oppeln).
Okolo 1. hodiny bylo spatřeno německým protiletčným oddílem polské vojsko pochodující na staré promenádní cestě, jež vede z Ratiboře do Hohenbirkenu v polské části Horního Slezska. Poláci překročili hranice již asi o 150 metrů. Protiletčkový oddíl nato zahájil střelbu a Poláci ustoupili nazpět.
3. Hlášení hlavního celního úřadu v Bytomi (Beuthen).
Okolo 1. hodiny bylo polským kulometem několikrát vystřeleno. Střely dopadly těsně vedle kulometného družstva pohraniční stráže, které leželo u struskové haldy poblíže cvičiště závodů Borsigwerk.

4. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.
Okolo 1.45 hodiny byla polní stráž v Alt-Eiche, okres Rösenberg, Západní Prusy, přepadena pravidelným polským vojskem. Nejprve zaútočili Poláci na oddíl pohraniční stráže, která stála na tamějším přechodu hranic a ustoupila nato až k nádraží Alt-Eiche. Vtom přišlo z jiného směru asi 10 polských vojáků, kteří se chystali k útoku. Německá skupina zaujala nyní zase posici a zahájila palbu. Poláci se zatím roze-
stavili do střelecké linie a stříleli rovněž. Svobodník Grudzinski z Hansdorfu byl přitom smrtelně zraněn a další německý vojn zraněn na rameni. Polští vojáci potom zase ustoupili na polské území.
5. Hlášení hlavního celního úřadu v Hlivici (Gleiwitz).
Okolo 22.45 hodin bylo s polské strany střeleno kulometem a puškou po dvou německých celních úřednících, Fleischerovi a Quenzelovi, kteří konali službu u pancéřové závory u celního úřadu v Neubersteinu. Teprve po dvacetiminutové přestrelce s německou pohraniční stráží zastavili Poláci palbu.

29. srpna

1. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.
V prvních hodinách ranních přešli poblíže pily v Alt-Eiche na německé území polští vojáci a byli německou pohraniční stráží zahnáni.
2. Hlášení státní policejní stanice v Köslině.
V prvních hodinách ranních přepadli vojáci polské pohraniční stráže německou celní budovu Sonnenwalde nádraží a ostřelovali je. Při obraně byli zraněni německý okresní celní komisař a jeden německý výpomocný celní zaměstnanec.
3. Hlášení státní policejní stanice ve Vratislavi (Breslau).
Okolo 13.40 hodin bylo polskou pohraniční stráží střeleno z pušky po celním asistentovi Dippeovi, když se zdržoval v lesíku u Neuvorbergu na silnici mezi Lestennem a Tharlangem.

4. Hlášení hlavního celního úřadu v Bytomi.

Okolo 21.45 hodin vystřelilo polské vojsko několikrát na německé území poblíže celního úřadu III v Bytomi. Nejprve bylo vypáleno asi 20 až 30 ran z revolveru přes celní silnici u celního úřadu ve směru na dvůr dolu Beuthen. Střely dopadly asi 10 metrů před třetím družstvem jedné čety 8. roty pohraniční stráže. Pak následovalo 10—15 výstřelů z pušky a bezprostředně nato další 4—5 výstřelů, jež pocházely ze strojní pistole. Střelba nebyla s německé strany opětována.

5. Hlášení hlavního celního úřadu v Hlivici.

Okolo 23.50 hodin bylo polskou formací prudce stříleno po německých celních úřednících a úřednících pohraniční stráže na německém území poblíže celního úřadu v Neubersteichu. Přitom byly jasně zjištěny 2 lehké kulometry, které byly umístěny na německem území, a jeden těžký kulomet. Po přestřelce zastavili Poláci palbu v 1.15 hodinu.

30. srpna

1. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.

Okolo 0.30 hodin byl podniknut na celní budovu v Neukrugu, okres Rosenberg, Západní Prusy, útok směrem od lesa pravidelným polským vojskem. Poláci patrně měli v úmyslu napadnouti posádku celní budovy odzadu. Postavili nedaleko celní budovy za automobilovou garáží lehký kulomet. Když po nich bylo z jednoho z hořených oken celní budovy stříleno německou polní stráží, byl polský kulomet přemístěn do hustého hájení, na něž byla rovněž okamžitě zahájena palba. Boj trval asi do 5 hodin. Jeden voják německé polní stráže byl smrtelně zraněn. V celní budově bylo zničeno několik okenních tabulí a telefonní vedení.

2. Hlášení policejní stanice v Elbingu.

Okolo 0.45 hodin byli zjištěni pohraniční stráží poblíže pily v Alt-Eiche 3 až 4 polští vojáci, když se chtěli připlížit k pile. Byli pak zahrání pohraniční stráží.

3. Hlášení státní policejní stanice ve Vratislavi.

Okolo 7. hodiny pracoval rolník Ferdinand Braun z Golgasu, okres Militsch, na poli na německé straně asi 100 metrů od 233. hraničního kamene. Náhle naň bylo vystřeleno polským vojákem z revolveru, nebyl však zraněn.

4. Hlášení vrchního finančního presidenta v Opavě (Troppau).

O 15.05 hodinách bylo střeleno s polského území ze směru od Bohumína a Vrbice protiletectvým dělostřelectvem na letadlo, jež bylo nad německým územím; patrně šlo o německé zvědné letadlo. Střepiny střel byly nalezeny a zajištěny.

31. srpna

1. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.

Okolo 1. hodiny byl podniknut na celní budovu v Neukrugu polským vojskem útok. Šlo asi o 25 mužů s lehkým kulometem. Pokoušeli se obklíčiti celní budovu. Útok byl odražen.

2. Hlášení hlavního celního úřadu v Hlivici.

Okolo 2. hodiny byl podniknut s polské strany střelecký útok na německou pohraniční stráž zajišťující celní úřad v Neubersteichu. Útok Poláků na celní úřad bylo zabráněno německou obrannou palbou.

3. Hlášení celního okresního komisaře v Deutsch-Eylau.

Okolo 3. hodiny bylo polským vojskem u Scharschau na německém říšském území střeleno na hlídku pohraniční stráže. Když hlídka dostala posilu a palbu opětovala, Poláci ustoupili.

4. Hlášení policejního presidenta v Hlivici.

Okolo 20. hod. byla přepadena vysilačka v Hlivici tlupou polských Povstalců, kteří ji přechodně obsadili. Povstalci byli zahnáni německou pohraniční policií. Při odražení útoku byl jeden Povstalec smrtelně zraněn.

5. Hlášení vrchního finančního presidenta v Opavě.
V noci z 31. srpna na 1. září podnikli polští Povstalci útok na celní úřad v Hoflindenu a přechodně jej obsadili. Protiútokem oddílu *ff* - Verfügungstruppe byli Povstalci zase zahnáni.
6. Hlášení státní policejní stanice v Elbingu.
Okolo 24.30 hod. byl podniknut útok na celnici v Neukrugu 30 polskými vojáky, kteří byli vyzbrojeni kulomety a karabinami. Útok byl odražen německou polní stráží.
7. Hlášení státní policejní stanice v Lehnici (Liegnitz).
V noci z 31. srpna na 1. září byl polským vojskem smrtelně zraněn německý celník u Pfalzdorfu, okres Grünberg, asi 75 metrů od polské hranice.
8. Hlášení státní policejní stanice v Lehnici.
V noci z 31. srpna na 1. září byl polským vojskem zastřelen německý celník, když konal službu u Röhrsdorfu, okres Fraustadt. Jeden další celník byl těžce zraněn.
9. Hlášení státní policejní stanice v Lehnici.
V noci z 31. srpna na 1. září byla bez jakéhokoli důvodu napadena palbou s polské strany německá celní budova ve Pfalzdorfu, okres Grünberg.
10. Hlášení státní policejní stanice v Lehnici.
V noci z 31. srpna na 1. září byla polskými Povstalci přechodně obsazena německá celnice v Geyersdorfu. Povstalci způsobili velkou věcnou škodu.
11. Hlášení státní policejní stanice v Brně (Brünn).
V noci z 31. srpna na 1. září byl polskou pohraniční stráží podniknut útok na německou celní budku v Hrušově palbou z kulometu. Když byla palba s německé strany opětována, dali se Poláci na útek.

Schliep

Tím byly vyčerpány všechny možnosti pro smírné řešení německo-polské krise. Polsko již nastoupilo cestu násilí, jak ukazují shora uvedené dokumenty, a přivodilo tím stav, který přinutil německou říšskou vládu, aby se tomuto násilí bránila násilím. Polská provokace, která již v posledních dnech a hodinách krise přestoupila veškerou míru a zničila naději na pokojné řešení, nedovolovala již, aby se dále otálelo. V ranních hodinách 1. září obdržela německá branná moc rozkaz, aby se své strany podnikla protiútok proti neustálým polským útokům na německé výsostné území. Řeč Vůdcova před říšským sněmem dne 1. září dopoledne shrnula konečně německé stanovisko a ospravedlnila tím německý postup před celým světem:

Č. 91 (471)

Řeč Vůdcova před říšským sněmem, 1. září 1939

Poslanci, mužové německého říšského sněmu!

Již po měsíce trpíme všichni trýzní problému, kterým nás kdysi obdařil versailleský diktát a který nyní, jak se vytvořil a znetvořil, se stal nesnesitelným. Gdánsko bylo a je město německé. Koridor byl a je německý. Všechna tato území děkují za svůj kulturní rozvoj jedině německému národu, bez něhož by v těchto východních krajinách vládlo nejkrutější barbarství. Gdánsko bylo od nás odtrženo, koridor byl anektován Polskem, německé menšiny tu žijící byly týrány nejhrůznějším způsobem. Více než milion lidí německé krve musilo již v letech 1919—1920 opustiti svou vlast. Jako vždy pokoušel jsem se také zde přivoditi cestou nejmírnějších revisních návrhů změnu v tomto nesnesitelném stavu. Je to lež, tvrdí-li se ve světě, že jsme se snažili prosaditi všechny svoje revise jen nátlakem. Po 15 let, než nacionální socialismus dospěl k moci, bylo dosti příležitosti k provedení revise cestou smírného dorozumění. Nikdo však tak neučinil. V každém jednotlivém případě učinil

jsem pak z vlastního popudu nejen jednou, nýbrž vícekrát návrhy k revisi nesnesitelných poměrů.

Všechny tyto návrhy byly, jak víte, odmítnuty. Nepotřebuji je vypočítávat ve všech podrobnostech: návrhy na omezení zbrojení, ba, kdyby toho bylo zapotřebí, i na odstranění zbrojení, návrhy na omezené vedení války, návrhy na vyloučení metod moderního vedení války, které se podle mého mínění těžko dají sloučiti s mezinárodním právem. Znáte návrhy, jež jsem učinil o nutnosti obnovy německé svrchovanosti nad územími Německé říše, nekončné pokusy, které jsem podnikal pro smírné dorozumění o problému rakouském a později o problému sudetském, českém a moravském. Vše bylo nadarmo. Jedno však jest nemožné: žádati, aby nesnesitelný stav byl odstraněn cestou pokojné revise, a přitom smírnou revisi důsledně odpírati. Jest také nemožno, aby se tvrdilo, že ten, kdo v takové situaci počne provádět tyto revise o své újmě, se proviňuje proti nějakému zákonu. Diktát versailleský není pro nás Němce žádným zákonem. Nejde, aby nejdříve byl na někom vynucen podpis s napřaženou pistolí a pohrůzkou vyhladovení milionů lidí a potom aby dokument s tímto vynuceným podpisem byl prohlašován za slavnostní zákon.

I v případě Gdánska a koridoru jsem se pokoušel rozřešiti problémy smírnými návrhy cestou diskuse. Že musily být rozřešeny, bylo jasné. A že termín tohoto rozřešení může být pro západní státy snad nezajímavou otázkou, je pochopitelné; nám však tento termín není lhostejný, především pak nebyl a nemohl být lhostejný pro trpící oběti. Probíral jsem v rozmluvách s polskými státníky myšlenky, jak jste je zde slyšeli v mé poslední sněmovní řeči. Nikdo nemůže tvrdit, že to byl snad postup nepřístojný nebo dokonce nepřístojný nátlak.

Dal jsem pak německé návrhy formulovati a musím říci ještě jednou, že něco loyálnějšího a skromnějšího, než jsou tyto mnou učiněné návrhy, vůbec neexistuje. A chtěl bych nyní světu říci: Jedině já jsem byl vůbec s to učiniti takové návrhy; neboť vím velmi dobře, že jsem se tehdy dostal do rozporu s názory milionů Němců.

Tyto návrhy byly zamítnuty. Ale nejen to: bylo na ně odpověděno mobilisací, zesílením teroru, ještě silnějším nátlakem na příslušníky německé národnosti v těchto krajích a pomalým hospodářským, politickým a v posledních týdnech konečně i vojenským a dopravně technickým zničujícím bojem proti Svobodnému městu Gdánsku. Polsko rozpoutalo boj proti Svobodnému městu Gdánsku. Dále nebylo ochotno k rozřešení otázky koridoru nějakým vhodným způsobem, který by vyhověl zájmům obou stran. Konečně nepomýšlelo ani na to, aby dodrželo své menšinové závazky. Musím zde konstatovati: Německo tyto závazky dodrželo. Menšiny, které žijí v Německé říši, nejsou pronásledovány. Ať vstane nějaký Francouz a prohlásí, že snad Francouzi žijící v Sársku jsou potlačováni, týráni a zbavováni práv. Žádný to nebude moci tvrdit.

Přihlížel jsem po čtyři měsíce klidně tomuto vývoji věci, neopominul jsem ovšem, abych stále a stále nevaroval. Zesílil jsem v poslední době toto varování. Před více než třemi týdny jsem dal sděliti polskému velvyslanci, že by Německo nemohlo nadále nečinně přihlížeti, kdyby Polsko posílalo Gdánsku ještě další ultimativní noty, kdyby činilo další opatření na útlak němectví nebo kdyby se pokoušelo o hospodářské zničení Gdánska cestou celně politických opatření. Nenechal jsem pochybnosti o tom, že dnešní Německo nesmí v tomto ohledu býti zaměňováno s Německem, jež bylo před námi.

Byly činěny pokusy omluviti postup proti příslušníkům německého národa tím, že bylo prohlášeno, že se dopustili provokací. Nevím, v čem spočívaly „provokace“ dětí nebo žen, které byly ztýrány a zavlčeny, nebo „provokace“ těch, kteří byli nejbystriji a nejsadističtějším způsobem mučeni a nakonec zabiti. Jedno však vím; že není velmocí, která by znala čest a která by přesto trvale takovým poměrům přihlížela.

Nicméně jsem učinil ještě poslední pokus. Přesto, že jsem byl ve svém nitru přesvědčen, že polská vláda — snad také pro svou závislost na divé soldatesce nyní rozpoutané — nemínila to se skutečným dorozuměním vážně, přijal jsem

prostředkující návrh britské vlády. Navrhovala, že nepovede vyjednávání sama, nýbrž ubezpečovala, že skuteční přímý styk mezi Polskem a Německem, aby rozhovory byly navázány ještě jednou.

Musím zde konstatovati: Já jsem tento návrh přijal, já jsem vypracoval pro tyto rozhovory podklady, jež jsou vám známy, a já jsem pak seděl se svou vládou po celé dva dny a čekal jsem, zachce-li se polské vládě, aby konečně poslala zmocněnce či nikoliv. Do včerejšího večera nám žádného zmocněnce neposlala, nýbrž dala sdělití svým velvyslancem, že toho času uvažuje, zdali a pokud je s to, aby přijala anglické návrhy; prý to Anglii oznámí.

Moji páni poslanci! Může-li se Německé říši a její hlavě něco takového předkládati a strpěla-li by to Německá říše a její hlava, pak by německý národ nezasluhoval, než odstoupiti s politického jeviště. Moji mírumilovnost a nekonečnou shovívavost nechť nikdo nezaměňuje se slabostí nebo dokonce se zbabělostí. Oznámil jsem proto včera večer britské vládě, že za těchto okolností nejsem již s to viděti u polské vlády sklon k tomu, aby s námi zahájila skutečně vážný rozhovor.

Tím tyto prostředkující návrhy ztroskotaly. Neboť mezitím přišla jako odpověď na tento prostředkující návrh nejprve polská všeobecná mobilisace a za druhé nové těžké, hrůzyplné činy. Tyto události se dnešní noci zase opakovaly. Nedávno za jedinou noc bylo zaznamenáno 21 hraničních incidentů; dnešní noci jich bylo 14, mezi nimi 3 velmi těžké.

Rozhodl jsem se proto promluvití s Polskem stejnou řečí, jaké Polsko proti nám užívá již po měsíce.

Prohlašují-li nyní státníci na západě, že se to dotýká jejich zájmů, mohu takového prohlášení jen litovati. Nemůže mě však ani na vteřinu zviklati v plnění mé povinnosti. Slavnostně jsem ujistil a opakuji to, že od těchto západních států nic nežadáme a nikdy nic žádati nebudeme. Ujišťoval jsem, že hranice mezi Francií a Německem jsou konečné. Nabízel jsem Anglii vždy přátelství, a kdyby bylo třeba, i nejužší spolupráci. Ale láska nemůže býti nabízena jen s jedné strany, láska musí naléztí ohlas i na straně druhé. Německo nemá zájmů na západě. Náš západní val je zároveň provždy

hranicí Říše. Nemáme ani žádných cílů v budoucnosti a toto stanovisko Říše se již nikdy nezmění.

Ostatní evropské státy chápou — aspoň část z nich — naše stanovisko. Chtěl bych zde především poděkovati Itálii, která nás v celé této době podporovala. Budete však také rozuměti tomu, že nechceme k provedení tohoto boje apelovati na cizí pomoc. Rozřešíme si tuto svoji úlohu sami.

Neutrální státy nás ujistily o své neutralitě, stejně jako jsme jim ji zaručili již dříve. Na toto ujištění pohlížíme slavnostně a vážně, a dokud nikdo jiný neporuší jejich neutrality, budeme ji rovněž úzkostlivě zachovávat. Vždyť co bychom si od nich měli přát nebo na nich chtít?

Jsem šťasten, že vám nyní mohu s tohoto místa sdělit událost zvláště významnou. Víte, že Rusko a Německo jsou ovládány dvěma různými doktrinami. Byla jen jediná otázka, jež musila býti objasněna: Německo nehodlá svoji doktrinu vyvážeti a ve chvíli, kdy Sovětské Rusko nepomyšlí na to, aby svoji doktrinu vyváželo do Německa, nevidím již žádného důvodu, abychom se byť ještě jednou postavili proti sobě! Oběma nám je jasno: Každý boj našich národů proti sobě by přinesl užitek jen jiným. Rozhodli jsme se proto uzavřít pakt, který pro všechnu budoucnost vyloučí užití jakéhokoliv násilí mezi námi oběma, který nás v jistých evropských otázkách zavazuje ke konzultaci, který umožňuje hospodářskou spolupráci a který především poskytuje jistotu, že se síly obou těchto velkých států nebudou již vyčerpávati navzájem proti sobě.

Jakýkoliv pokus západu, aby zde něco bylo změněno, se mine s cílem! A chtěl bych zde ujistiti o jedné věci: Toto politické rozhodnutí znamená nesmírný obrat pro budoucnost a má konečnou platnost!

Věřím, že celý německý národ uvítá toto politické stanovisko! Rusko a Německo hojovaly proti sobě za války světové a oba státy to nakonec odnesly. Po druhé se tak státi již nemá a nestane se tak již nikdy! Pakt o neútočení a pakt konsultativní, který nabyl platnosti již toho dne, kdy byl podepsán, dočkal se včera nejvyšší ratifikace v Moskvě a také v Berlíně.

V Moskvě byl tento pakt právě tak uvítán, jak jej zde vítáte vy. Řeč, kterou pronesl ruský zahraniční komisař Molotov, mohu podepsati doslova.

Naše cíle: Jsem rozhodnut

za první rozřešit otázku gdánskou,

za druhé rozřešit otázku koridoru a

za třetí postarati se, aby v poměru Německa k Polsku nastal obrat, který zabezpečí pokojné soužití!

Jsem přitom rozhodnut bojovati tak dlouho, až buď nyníjší polská vláda bude nakloněna provésti tuto změnu, nebo až k tomu bude ochotna nějaká jiná polská vláda! Chci odstraniti s německých hranic živel nejistoty a ovzduší podobající se stále stavu občanské války. Chci se postarati o to, aby mír na hranicích na východě nevypadal jinak, než jak jej známe na svých hranicích ostatních.

Chci přitom podniknouti nutné činy tak, aby neodporovaly tomu, co jsem vám zde, moji páni poslanci, v říšském sněmu sám oznámil jako návrhy pro ostatní svět.

To znamená, že nechci vésti válku proti ženám a dětem! Dal jsem své letecké zbrani příkaz, aby se omezovala při útocích na vojenské objekty. Jestliže se však nepřítel domnívá, že v tomto rozkazu může viděti výsadní list, aby se své strany mohl bojovati opačnými metodami, pak se mu dostane odpovědi, že mu přejde sluch i zrak!

Polsko střílelo dnes v noci po první na našem území, přičemž na střelbě měli účast i příslušníci pravidelného vojska. Od 5.45 hod. opětujeme střelbu! A od nyníjší chvíle bude za bombu spláceno bombou! Kdo bojuje jedem, proti tomu bude bojováno jedovatým plynem. Kdo se sám vzdaluje pravidel humánního vedení války, nemůže od nás očekávati nic jiného, nežli že učiníme stejný krok.

Povedu tento boj, lhostejno proti komu, tak dlouho, až bude zajištěna bezpečnost Říše a její práva!

Déle než šest roků jsem pracoval na vybudování německé branné moci. V této době bylo vynaloženo přes 90 miliard na zbudování naší branné moci. Jest dnes na světě nejlépe

vyzbrojena a nedá se srovnati s armádou roku 1914! Moje důvěra v ni je neochvějná!

Jestliže jsem nyní povolal tuto brannou moc a jestliže žádám nyní od německého národa oběti a, bude-li třeba, všechny oběti, mám k tomu právo, neboť také já sám jsem dnes právě tak připraven, jak jsem dříve býval, abych přinesl jakoukoliv osobní oběť! Nežádám od žádného německého muže nic jiného, než co jsem sám byl po čtyři roky ochoten kdykoliv učiniti. Nemá býti jediného strádání Němců, na kterém bych já sám neměl ihned účasti! Celý můj život patří od této chvíle tím více mému národu! Nechci nyní býti ničím jiným nežli prvním vojákem Německé říše.

Já sám jsem tím oblékl zase kabát, který mně samému byl nejposvátnější a nejdražší. Svléknu jej jenom po vítězství — jinak se tohoto konce nedožiji!

Kdyby se mi v tomto boji něco přihodilo, je mým prvním nástupcem člen strany Göring. Kdyby se členu strany Göringovi něco přihodilo, jest jeho nástupcem člen strany Heß. Byli byste pak těmto jakožto Vůdci zavázáni právě tak slepou věrností a poslušností jako mně. Pro případ, že by se také členu strany Heßovi něco přihodilo, povolám nyní zákonem senát, který pak zvolí ze svého středu nejpůsobivějšího, to znamená nejstatečnějšího!

Jakožto nacionální socialista a německý voják jdu do tohoto boje s pevným srdcem! Celý můj život nebyl ničím jiným než jediným bojem pro můj národ, pro jeho vzkříšení, pro Německo a nad tímto bojem stálo jen jedno vyznání: víra v tento národ!

Jedno slovo jsem nikdy nepoznal, to jest kapitulace. Jestliže si však někdo myslí, že kráčíme snad vstříc těžké době, tedy bych prosil, aby se uvážilo, že se kdysi pruský král postavil se směšně malým státem proti jedné z největších koalic a ve třech bojích nakonec úspěšně obstál, poněvadž měl ono věřící, pevné srdce, jehož i my v této době potřebujeme.

Ostatní svět bych však rád ujistil jednou věcí: Listopad roku 1918 se v německých dějinách již nikdy nebude opakovati!

Tak jako já sám jsem ochoten kdykoliv nasaditi svůj život pro svůj národ a pro Německo, tak žádám totéž i od každého jiného!

Kdo si však myslí, že se může tomuto národnimu příkazu, ať již přímo či nepřimo, protiviti, ten padne! Zrádci nemají s námi nic společného! My všichni vyznáváme přitom jen svou starou zásadu: Jest zcela vedlejší, zda žijeme; ale nutné jest, aby žil náš národ, aby žilo Německo.

Očekávám od vás jakožto poslů Říše, že nyní na všech místech, kam jste byli postaveni, splníte svou povinnost! Musíte býti nositeli odporu, ať to vyžaduje oběti jakékoliv! Nikdo ať mi nehlásí, že by v jeho zupě, v jeho kraji nebo v jeho skupině či buňce nálada snad ochabla! Nositeli, odpovědnými nositeli nálady jste vy! Já odpovídám za náladu v německém národě, vy za náladu ve svých župách, ve svých krajích. Nikdo nemá práva vyhýbati se této odpovědnosti. Oběť, která se od nás požaduje, není větší než oběti, jež přinesly četné generace. Všichni mužové, kteří před námi musili nastoupiti nejtrpčí a nejtěžší cestu pro Německo, nevykonali nic jiného, než co musíme vykonati i my; jejich oběť nebyla snazší a bezbolestnější a tím lehčí, než by byla oběť, která jest požadována od nás.

Očekávám i od německé ženy, že se v železné kázni vzorně zapojí do tohoto velkého bojového společenství!

Německá mládež však beztak splní s radostným srdcem, co od ní očekává a žádá národ a nacionálně socialistický stát!

Jestliže utvoříme tuto jednotu, navzájem jeden druhému zavázání přísahou, ke všemu odhodláni, s pevnou vůlí nikdy nekapitulovati, pak naše vůle zdolá všechna protiventství!

Končím vyznáním, které jsem kdysi vyslovil, když jsem začal boj o moc v Říši. Tehdy jsem pravil: Jestliže naše vůle bude tak silná, že žádná tíseň ji nezdolá, pak naše vůle a naše německá ocel také tíseň zlomí a překoná.

Deutschland — Sieg Heil!

I když již začaly mluvíti zbraně, byla v Německu stále ještě naděje a ochota k tomu, aby konflikt byl lokalisován a aby bylo zabráněno jeho rozšíření ve všeobecnou válku.

Rozhodnutí měly západní mocnosti: Převezmou odpovědnost za to, že bezvýhradným splacením blankošeku vystaveného polské svévoli se z německo-polského konfliktu vyvine evropská válka? Velká Britanie byla k tomu odhodlána, jak bylo konečně potvrzeno notou, kterou doručil sir Nevile Henderson dne 1. září v 21 hodin v zahraničním úřadě. V ní se žádá zastavení „jakékoliv útočné akce proti Polsku“ a ujištění, že Německo je ochotno stáhnouti okamžitě své vojsko s polského území, „jinak by Velká Britanie splnila bez váhání své povinnosti k Polsku, k nimž jest smlouvou zavázána“, tedy vstoupila by do války s Německem. O hodinu později doručil francouzský velvyslanec notu stejného znění.

Č. 92 (472)

Rozmluva říšského ministra zahraničních věcí s britským velvyslancem, 1. září 1939 v 21 hodin

Záznam vyslance Schmidta

Sir Nevile Henderson doručil z příkazu své vlády tuto notu, ke které připojil i nezávazný písemný překlad v německém jazyce:

V Berlíně dne 1. září 1939

Vaše Excellence,

pověřen ministrem Jeho Veličenstva pro zahraniční věci mám čest sdělití toto:

V prvních hodinách ranních dnešního dne vydal říšský kancléř svolání k německé branné moci, ze kterého je jasně zjevno, že se chystal napadnouti Polsko.

Ze zpráv, kterých se dostalo vládě Jeho Veličenstva ve Spojeném království a vládě francouzské, vyplývá, že německé oddíly překročily polskou hranici a že se útočí na polská města.

Za těchto okolností jsou vlády Spojeného království a Francie toho názoru, že německá vláda tímto činem přivodila předpoklady (totiž agresivní násilný akt proti Polsku, který ohrožuje jeho nezávislost), které vyžadují od vlád Spojeného království a Francie, aby splnily své závazky přispěti Polsku.

Jsem proto pověřen, abych Vám, Excelence, sdělil, že vláda Jeho Veličenstva ve Spojeném království bez váhání splní své závazky k Polsku, nebude-li německá vláda ochotna dáti vládě Spojeného království uspokojivé ujištění o tom, že německá vláda zastavila jakoukoliv útočnou akci proti Polsku a že je ochotna stáhnouti své vojenské oddíly neprodleně s polského území.

Používám této příležitosti atd.

Nevile Henderson

Říšský ministr pro zahraniční věci odpověděl, že nejde o německou agresi, nýbrž že Polsko již po měsíce Německo provokovalo. Mobilisaci nenařídilo Německo proti Polsku, nýbrž Polsko proti Německu. Mínlého dne pak došlo k přímým vpádům polských pravidelných i nepravidelných vojenských oddílů na německé území.

Sdělení doručené právě anglickým velvyslancem odevzdá Vůdci a pak okamžitě odpoví. Říšský ministr zahraničních věcí dodal, že, kdyby britská vláda byla projevila proti Polsku takovou aktivitu, jakou nyní patrně zamýšlí projevit proti Německu, bylo by dávno nalezeno s Polskem řešení.

Sir Nevile Henderson odpověděl, že sdělí tyto poznámky své vládě, a prosil, aby obsah dopisu byl oznámen Vůdci. Žádal o pokud možná brzkou odpověď.

Říšský ministr zahraničních věcí odpověděl, že vlastně nebylo příčiny k tomu, aby německé návrhy byly britské vládě sděleny, poněvadž se tyto návrhy staly nepodstatnými tím, že nepřišel polský zmocněnec. Nicméně on (říšský ministr zahraničních věcí) přečetl tyto návrhy Hendersonovi v naději, že Anglie přece ještě přivede Polsko k rozumu. Vůdce prý čekal ještě po celý další den nadarmo. S polské strany nenásledovalo nic než nové těžké provokace.

Sir Nevile Henderson odpověděl, že velice lituje, že říšský ministr zahraničních věcí odmítl při posledním rozhovoru dáti mu (Hendersonovi) text návrhů. Je prý pochopitelné, že při rychlém čtení německého textu tohoto dosti dlouhého a komplikovaného dokumentu největší části nerozuměl.

Říšský ministr zahraničních věcí poukázal na to, že přečetl dokument pomalu a zřetelně a že k hlavním bodům (Gdánsko, hlasování v koridoru, ochrana menšin) podal dokonce ještě ústní vysvětlení. Nebyl prý zmocněn odevzdati mu dokument a přečetl jej tudíž v naději, že Polsko bude alespoň příštího dne reagovati. Vůdce pak prý čekal ještě jeden celý den a nakonec nabyl přesvědčení, že Anglie již nechce nic podniknouti.

Když Henderson projevil ještě jednou své politování, že mu návrhy nebyly odevzdány, ač o to prosil, opakoval říšský ministr zahraničních věcí, že dokument přečetl pomalu a jednotlivé body že vysvětlil, takže se mohl domnívati, že Henderson všemu rozuměl.

Schmidt

V tomto okamžiku byl učiněn prostředkující návrh Mussolinim. Obsahuje návrh příměří a svolání konference za dva až tři dny.

Č. 93 (474)

Sdělení doručené italským velvyslancem zahraničnímu úřadu dne 2. září 1939 dopoledne

Italie sděluje k informaci, přenechávajíc samozřejmě každé rozhodnutí Vůdci, že by měla ještě možnost, aby Francie, Anglie a Polsko přijaly konferenci na těchto podkladech:

1. Příměří, jež by nechalo armády, kde nyní jsou;
2. Svolání konference za dva až tři dny;
3. Rozřešení polsko-německých sporů, které by podle nynějšího stavu věcí bylo jistě příznivé pro Německo.

O tuto myšlenku, kterou původně vyslovil Duce, zasazuje se dnes zvláště Francie.

Říšská vláda vyslovila ochotu přijmouti tento návrh. Tato ochota sdělená italskému velvyslanci byla oznámena veřejnosti v memorandu ze dne 3. září 1939 (čís. 97, odst. 3.). I francouzská vláda kladně odpověděla, jak vyplývá ze sdělení Havasovy agentury ze dne 2. září.

Č. 94 (475)

Sdělení Havasovy agentury, 2. září 1939

Francouzské vládě byl včera předložen právě tak jako některým jiným vládám italský návrh na urovnání evropských nesnází. Poradivši se o tomto návrhu, odpověděla francouzská vláda kladně.

Toto oznámení bylo však, jak se ukázalo, později pod anglickým nátlakem odvoláno. Anglie mezitím přinutila francouzskou vládu, aby se připojila k anglickému názoru, který trval na odvolání německých oddílů a byl vysloven v prohlášení lorda Halifaxe v horní sněmovně téhož 2. září odpoledne.

Č. 95 (476)

*Z prohlášení britského státního sekretáře pro zahraniční věci lorda Halifaxe v horní sněmovně, 2. září 1939
odpoledne*

... Na varovné poselství, jež bylo Německu doručeno včera večer, nedošla ještě odpověď.

Je možno, že toto opoždění bylo způsobeno návrhy učiněnými italskou vládou, podle nichž by měly býti vojenské

akce zastaveny a neprodleně svolána konference mezi Velkou Británií, Francií, Polskem, Německem a Itálií.

Britská vláda se však nemůže zúčastniti konference v době, kdy je Polsko vystaveno vpádu, polská města jsou bombardována a Gdánsko se násilím stalo předmětem jednostranného řešení . . .

V touž dobu bylo podáno britským ministerským předsedou vysvětlení stejného znění v dolní sněmovně.

Tím byl zprostředkovací návrh Mussoliniho Německem a Francií přijat, Anglii však torpedován ve chvíli, kdy byl krátce před úspěchem. Místo toho poslala Anglie v 9 hodin dopoledne dne 3. září ultimatum s dvouhodinovou lhůtou, v němž opakovala požadavek, aby byly zastaveny bojové akce a německé vojsko staženo zpět, a prohlásila, že v případě odmítnutí bude po uplynutí lhůty ve válečném stavu s Německem.

Č. 96 (477)

*Nota doručená zahraničnímu úřadu britským velvyslancem
dne 3. září 1939 v 9 hodin*

Dne 3. září 1939

Vaše Excellence,

ve sdělení, jež jsem Vám měl čest učiniti dne 1. září, oznámil jsem Vám z pověření pana státního sekretáře pro zahraniční věci Jeho Veličenstva, že vláda Jeho Veličenstva ve Spojeném království splní bez váhání své závazky k Polsku, kdyby německá vláda nebyla ochotna dáti vládě Jeho Veličenstva ve Spojeném království uspokojivé ujištění o tom, že německá vláda zastavila veškeré útočné akce proti Polsku a že je ochotna stáhnouti své vojenské oddily neprodleně s polského území.

Přesto, že toto sdělení bylo učiněno před více než 24 hodinami, nedošla žádná odpověď, naproti tomu bylo v německých útocích na Polsko pokračováno a byly zesíleny. Mám proto čest sdělit Vám, že, nebude-li německou vládou dáno a nedojde-li vládě Jeho Veličenstva do Londýna dnes, 3. září, do 11 hod. dopoledne britského letního času uspokojivé ujištění ve smyslu shora uvedeném, bude od této hodiny mezi těmito oběma zeměmi válečný stav.

Používám této příležitosti atd.

Nevile Henderson

V 11.15 hod. téhož dne oznámil lord Halifax německému chargé d'affaires v Londýně, že Anglie má za to, že od 11. hodiny dopolední dne 3. září 1939 je ve válečném stavu s Německem.

Bylo samozřejmé, že říšská vláda musila odmítnouti „bráti na vědomí ultimativní požadavky Anglie, schvalovati je nebo je dokonce plnit“. V memorandu, jež bylo doručeno britskému velvyslanci říšským ministrem zahraničních věcí dne 3. září v 11.30 hod., odmítlo Německo tyto požadavky za opětného objasnění německého stanoviska a anglické odpovědnosti za válečný konflikt a prohlásilo, „že odpoví na každý bojovný čin Anglie stejnými zbraněmi a stejným způsobem.“

Č. 97 (479)

Memorandum říšské vlády odevzdané britskému velvyslanci říšským ministrem zahraničních věcí dne 3. září 1939 v 11.30 hod.

Německá říšská vláda obdržela ultimatum britské vlády ze dne 3. září 1939. Má čest odpovědět toto:

1. Německá říšská vláda a německý národ odmítají, bráti na vědomí ultimativní požadavky britské vlády, schvalovati je nebo je dokonce plnit.

2. Již po mnoho měsíců vládne na našich východních hranicích skutečný válečný stav. Když versailleská smlouva nejprve Německo roztrhala, byla všem německým vládám od té doby upírána každá pokojná úprava. I nacionálně socialistická vláda se od roku 1933 stále a stále pokoušela odstraniti cestou pokojného vyjednávání nejhorší znásilnění a porušení práv obsažená v této smlouvě. Byla to na prvním místě i britská vláda, která svým neústupným chováním znemožnila každou praktickou revisi. Bez vměšování britské vlády — toho jsou si německá říšská vláda a německý národ vědomy — bylo by se mezi Německem a Polskem jistě našlo rozumné a pro obě strany spravedlivé řešení. Neboť Německo nemělo v úmyslu nebo nevyslovilo požadavek zničití Polsko. Říše žádala jen revisi oněch článků versailleské smlouvy, které již za doby koncipování tohoto diktátu byly rozumnými státníky všech národů nazvány na trvalo nesnesitelnými a tím nemožnými jak pro velký národ, tak pro veškeré politické i hospodářské zájmy východoevropské. I britští státníci označili řešení na východě, jak bylo Německu tehdy vnuceno, za zdroj příštích válek. Bylo přáním všech německých říšských vlád, aby odstranily toto nebezpečí, a zvláště pak to bylo úmyslem nové nacionálně socialistické lidové vlády. Je vinou britské kabinetní politiky, že této pokojné revisi bylo zabráněno.
3. Britská vláda udělila — jedinečný to případ v dějinách — polskému státu generální plnou moc pro veškerá jednání proti Německu, jež by tento stát snad měl v úmyslu. Britská vláda přislíbila polské vládě za všech okolností svou vojenskou podporu pro případ, že by se Německo bránilo proti nějaké provokaci nebo nějakému útoku. Nato nabyl polský teror proti Němcům žijícím v územích kdysi od Německa odtržených ihned nesnesitelných forem. Se Svobodným městem Gdánskem se proti všem zákonitým ustanovením zacházelo protiprávně, nejprve bylo ohroženo hospodářským a celně politickým zničením a konečně

bylo vojensky obklíčeno a dopravně technicky zardoušeno. Všechny tyto přečiny proti zákonu o gdánském statutu, jež byly britské vládě přesně známy, byly schvalovány a kryty plnou mocí vystavenou Polsku in bianco. Německá vláda, pohnuta utrpením německého obyvatelstva sužovaného a nelidsky týraného od Poláků, přesto po 5 měsících trpělivě přihlížela, aniž se jednou dopustila proti Polákům stejně agresivního jednání.

Varovala jen Polsko, že se tyto události stanou na trvalo nesnesitelnými a že je rozhodnuta užití svépomocí, kdyby tomuto obyvatelstvu nebyla poskytnuta jiná pomoc. Všechny tyto věci byly britské vládě co nejpřesněji známy. Bylo by pro ni bývalo snadné použití svého velkého vlivu ve Varšavě, aby napomenula tamější vedoucí kruhy, aby jednaly spravedlivě a lidsky a aby dodržovaly platné závazky. Britská vláda tak neučinila. Naopak stálým zdůrazňováním své povinnosti přispěti Polsku za všech okolností přímo povzbuzovala polskou vládu, aby pokračovala ve svém zločinném jednání, které ohrožovalo mír Evropy. Britská vláda v tomto duchu odmítla návrh Mussoliniho, jež stále ještě byl s to zachrániti evropský mír, přesto, že německá vláda vyslovila ochotu jej přijmouti. Britská vláda tedy odpovídá za všechno neštěstí a bolest, které nyní mnoha národům nastaly a nastanou.

4. Když všechny pokusy nalézti a sjednati smírné řešení byly znemožněny neústupností polské vlády kryté Anglií, když poměry na východních hranicích Říše podobající se již po měsíce občanské válce, aniž britská vláda proti tomu co namítala, zesílily poznenáhlu v otevřené útoky na říšské území, rozhodla se německá říšská vláda, že učiní konec tomuto stálému ohrožování nejprve vnějšího a pak konečně i vnitřního klidu německého národa, jež bylo pro velmoc nesnesitelné, těmi prostředky, které jedině zbývaly k obhájení klidu, bezpečnosti a cti Německé říše, když vlády demokracií prostě sabotovaly všechny ostatní revisní možnosti.

Odpověděla na poslední útoky Poláků ohrožující říšské území týmiž prostředky. Německá říšská vláda není ochotna pro nějaké britské úmysly nebo závazky strpěti na východě poměry, které se podobají těm, jak je vidíme v Palestině stojící pod britským protektorátem. Především však není německý národ ochoten nechat se týrati Poláky.

5. Německá říšská vláda odmítá proto pokusy přinutiti ultimativním požadavkem Německo, aby odvolalo svou brannou moc, jež nastoupila k ochraně Říše, a tím zase znovu trpělo starý neklid a staré bezpráví. Pohrůžka, že jinak bude proti Německu postupováno válečně, odpovídá úmyslům četných britských politiků již léta prohlašovaným. Německá říšská vláda a německý národ nesčetněkrátě ubezpečovaly anglický národ, jak toužebně si přejí dorozumění, ba nejužšího přátelství. Jestliže britská vláda tyto nabídky dosud vždy odmítala a nyní na ně odpovídá přímým pohrožením válkou, není to vinou německého národa a jeho vlády, nýbrž je to výhradně vinou britského kabinetu, respektive oněch mužů, kteří již po léta hlásají zničení a vyhlazení německého národa. Německý národ a jeho vláda nemají v úmyslu ovládnouti svět jako Velká Británie, ale jsou odhodlány hájiti svou vlastní svobodu, svou nezávislost a především svůj život. Úmysl, jež nám z pověření britské vlády sdělil pan King Hall, aby německý národ byl zničen ještě více než versailleskou smlouvou, bereme na vědomí a odpovíme proto na každý útočný čin Anglie týmiž zbraněmi a stejným způsobem.

V Berlíně dne 3. září 1939.

Ve 12.30 hod. téhož dne se dostavil do zahraničního úřadu francouzský velvyslanec a doručil notu obsahující sdělení, že Francie pokládá za povinnost od 3. září od 17 hod. „plniti smluvní závazky, jež má Francie k Polsku“, sdělení, které se lišilo od anglického nejen časově, nýbrž i obsahem

Nota odevzdaná francouzským velvyslancem říšskému ministru zahraničních věcí dne 3. září 1939 ve 12.20 hod

V Berlíně dne 3. září 1939

Excelece,

poněvadž jsem neobdržel dne 3. září ve 12 hod. v poledne uspokojivou odpověď říšské vlády na notu, kterou jsem Vám odevzdal dne 1. září ve 22 hod., mám čest sdělit Vám z pověření své vlády toto:

Vláda Francouzské republiky považuje za svou povinnost upozorniti naposledy na těžkou odpovědnost, kterou převzala říšská vláda tím, že bez vypovězení války zahájila nepřátelství proti Polsku a nepřistoupila na návrh vlád Francouzské republiky a Jeho britského Veličenstva zanechatí jakéhokoli bojovného činu proti Polsku a vysloviti souhlas s neprodleným stažením svých vojsk s polského území.

Vláda republiky má tedy čest oznámiti říšské vládě, že se cítí povinna plniti od dnešního dne 3. září od 17 hod. smluvní závazky, k nimž se Francie zavázala k Polsku a jež jsou říšské vládě známy.

Přijměte atd.

Coulondre

Říšský ministr zahraničních věcí poukázal jednak na rozbití italského prostředkujícího návrhu Anglií, jednak na ultimativní požadavek Anglie s dvouhodinovou lhůtou a vyslovil své politování, kdyby přesto, že bylo hledáno dorozumění s Francií, došlo k útočné válce Francie proti Německu, jež by ničím nebyla oprávněna. Dnešní francouzská vláda je odpovědna za utrpení, jež bude pak zemím způsobeno. O rozmluvě mezi říšským ministrem zahraničních věcí a francouzským velvyslancem, k níž došlo při doručení francouzské noty, zpravuje nás záznam vyslance Schmidta:

*Rozmluva říšského ministra zahraničních věcí s francouzským
velvyslancem dne 3. září 1939 ve 12.20 hod.*

Záznam vyslance Schmidta

Na otázku Coulondrovu, zdali pan říšský ministr zahraničních věcí může uspokojivě odpovědět na otázku obsaženou v notě, jež byla doručena dne 1. září ve 22 hodin, odvětil pan ministr zahraničních věcí, že po odevzdání not Anglii a Francií učinil předseda italské vlády nový zprostředkovací návrh, a to s poznámkou, že francouzská vláda je s tímto návrhem srozuměna. Německo sdělilo předešlého dne Ducemu, že je rovněž ochotno na návrh přistoupiti, nato však později Duce sdělil, že jeho návrh ztroskotal o neústupnost anglické vlády. Anglie předložila dnes dopoledne Německu s dvouhodinovou lhůtou ultimativní žádost. Německo v písemném sdělení zamítlo smělé požadavky tam obsažené. Důvody pro zamítnutí anglického ultimata jsou obsaženy v tomto dokumentě, který říšský ministr zahraničních věcí odevzdává francouzskému velvyslanci na vědomí. Kdyby stanovisko Francie k Německu snad bylo určeno stejnými úvahami jako stanovisko anglické vlády, tedy německá vláda může vysloviti jen své politování. Německo vždy hledalo dorozumění s Francií. Zaujala-li by francouzská vláda přesto na základě svých polských závazků nepřátelské stanovisko k Německu, pokládala by to německá říšská vláda za útočnou válku Francie proti Německu ničím neoprávněnou. Německo se samo zdrží každého útočného činu proti Francii. Kdyby však Francie zaujala jiný postoj, bylo by Německo nuceno odpovědět příslušným způsobem.

Coulondre odpověděl, že vidí ze slov pana říšského ministra zahraničních věcí, že německá vláda není s to vyhověti francouzské výzvě obsažené v notě ze dne 1. září.

Pan říšský ministr zahraničních věcí přisvědčil.

Coulondre na to odpověděl, že za těchto okolností má nepřijemnou povinnost, aby říšskou vládu ještě jednou upozornil na těžkou odpovědnost, kterou převzala zahájením nepřátelství proti Polsku bez vypovězení války, a sdělil jí,

že francouzská vláda je nucena od dnešního dne 3. září 1939 od 5 hodin odpoledne plnit své závazky, jež má k Polsku. Současně odevzdal Coulondre připojené písemné sdělení. Když je pan říšský ministr přečetl, končil dodatkem, že Německo nemá v úmyslu napadnouti Francii a že dnešní francouzská vláda je plně odpovědna za utrpení, jež bude zemím způsobeno, napadne-li Francie Německo. Schmidt

V telegrafickém oběžníku státního sekretáře zahraničního úřadu německým diplomatickým zastoupením konstatuje se konečně odpovědnost Anglie za vypuknutí války.

Č. 100 (482)

Státní sekretář zahraničního úřadu německým diplomatickým zastoupením

Telegrafický oběžník

V Berlíně dne 3. září 1939

Informace a směrnice pro výklad.

Když pokus přímé německo-polské rozmluvy zůstal bez výsledku, poněvadž nepřišel polský zmocněnec, přesto že německá vláda po dva dny čekala, a když jsme byli nuceni odpověděti na polské vojenské přehmaty tím, že jsme přešli k vojenským akcím, žádaly na nás Anglie a Francie dne 1. září, abychom stáhli německé vojsko s polského území. Zdálo se, že nebezpečí války bude nyní ještě moci býti zažehnáno zakročením Mussoliniho, který navrhl příměří a hned nato konferenci k řešení německo-polského konfliktu. Na tento návrh byla námi a francouzskou vládou dána kladná odpověď; britská vláda však dnes s dvouhodinovou lhůtou opakovala požadavek, aby německé vojsko bylo staženo zpět, a prohlásila, že po uplynutí této doby je ve válečném stavu s Německem. Francie pak následovala sdělením, že se vidí nucena přispěti Polsku.

Rozumného německo-polského řešení by se bylo dalo jistě již dávno docílit, kdyby se nebyla vměšovala Anglie se svou protiněmeckou obkličovací politikou. Místo napomenutí, aby ustalo, udělila Anglie Polsku generální plnou moc proti Německu, učinila sama sebe závislou na polských rozhodnutích a způsobila nakonec v poslední chvíli ještě svým chováním, že ztroskotal i návrh Mussoliniho. Tím vzešla setba mužů, kteří v Anglii již léta hlásají zničení Německa. Tento průběh událostí ukazuje jasně plnou odpovědnost Anglie za vypuknutí války. Weizsäcker

Německo přijalo anglické vyzvání u vědomí, že do poslední chvíle činilo vše, co by bylo umožnilo smírné odstranění posledního a nejožehavějšího evropského zdroje konfliktů. Když bezpříkladné vítězné tažení jeho armád Polskem bylo zakončeno splněním dané úlohy, navrhlo Německo ještě jednou dne 6. října 1939 ústy svého Vůdce světa a tím svým nepřátelům zavedení nového evropského pořádku za podmínku pro trvalý a spravedlivý mír. I tento návrh byl Anglii zamítnut, a to způsobem, ze kterého se dalo poznati, že britské vládě nejde ani o existenci Polska, které sama proti Německu podněcovala, ani o trvalý nový pořádek v Evropě, nýbrž že jí jde o potření a rozbití Německa za každou cenu. Německo a Anglie předstoupily před soud dějin. Necht k vytvoření náležitého úsudku slouží dokumentární materiál z úřední německé Bílé knihy, který byl shrnut na těchto stránkách.

K 15—